a
4640

١٣١٣

سالنامهٔ ولايت

ادرنه

يكرمى اوچنجى دفعه اولارق
ولايت مطبعه‌سنده طبع اولنمشدر

[illegible]

تقویم اوقات وشهور

١٣١٣

BELEDİYE
KÜTÜPHANESİ
No. 13/23

İST
BÜYÜ
BEL
ATATÜR

ایام ولیالی مخصوصه زیرده صره‌سیله ذکر اولنور

١٠ ذی الحجه سنه ٣١٤ صالی کونی صلاة عید ساعت دقیقه ١٠ ١٠	عید سعید اضحی
١٠ محرم سنه ٣١٥ صالی کونی	یوم عاشورا
١٢ ربیع الاول سنه ٣١٥ صالی کیجه‌سی	لیلهٔ جلیلهٔ مولد سعادت
٢٣ ربیع الاول سنه ٣١٥ ١٩ اغستوس سنه ٣١٣ صالی کونی	جلوس میامن مأنوس جناب ملوکانه
٢ رجب سنه ٣١٥ جمعه کیجه‌سی	لیلهٔ مبارکهٔ رغائب
٢٧ رجب سنه ٣١٥ صالی کیجه‌سی	لیلهٔ معراج شرفنهاج
١٥ شعبان سنه ٣١٥ جمعه ایرتسی کیجه‌سی	لیلهٔ برات سعادت غایات
١٦ شعبان سنه ٣١٥ بازار کونی	ولادت همایون معالی مقرون حضرت پادشاهی
٢٧ رمضان سنه ٣١٥ جمعه کیجه‌سی	لیلهٔ مبارکهٔ قدر
١ شوال صالی کونی صلاة عید ساعت دقیقه ١ ٤٣	عید سعید فطر

یورطی کونلرینک اشارتی

(ر) روم (ی) یهودی (ل) لاتین (ق) قتولک (ا) ارمنی

سالنامه‌نک تقویمی ادرنه شهرینک عرضنه کوره حساب اولنمشدر

١٣١٣ سنهٔ مالیه															سنهٔ قمریه ١٣١٤
اسبوع	ایام رومی	ایام افرنجی	ایام عربی	ایام قاسم	طلوع شمس		ظهر		عصر		یاتسی		امساك		مواسم
					ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	
جمعه ایرتسی	١	١٣	١٠	١٢٧	١٢	٧	٦	٥	٩	٢٩	١	٣٣	١٠	١٦	راس سنهٔ مالیه
بازار	٢	١٤	١١	١٢٨	١٢	٤	〃	٤	〃	٢٨	〃	٣٣	〃	١٣	آمدن طورنا
〃 ایرتسی	٣	١٥	١٢	١٢٩	١٢	١	〃	٣	〃	٢٧	〃	٣٣	〃	١٠	
صالی	٤	١٦	١٣	١٣٠	١١	٥٨	〃	١	〃	٢٧	〃	٣٣	〃	٧	جمرهٔ مترقه
چهارشنبه	٥	١٧	١٤	١٣١	〃	٥٥	٦	٠	〃	٢٧	〃	٣٢	〃	٤	آخر برد عجوز
پنجشنبه	٦	١٨	١٥	١٣٢	〃	٥٣	٥	٥٨	〃	٢٦	〃	٣٢	١٠	٢	
جمعه	٧	١٩	١٦	١٣٣	〃	٥٠	〃	٥٧	〃	٢٦	〃	٣٣	٩	٥٩	
〃 ایرتسی	٨	٢٠	١٧	١٣٤	〃	٤٧	〃	٥٥	〃	٢٥	〃	٣١	〃	٥٦	تحویل شمس
بازار	٩	٢١	١٨	١٣٥	〃	٤٤	〃	٥٤	〃	٢٥	〃	٣١	〃	٥٢	نوروز سلطانی
〃 ایرتسی	١٠	٢٢	١٩	١٣٦	〃	٤١	〃	٥٣	〃	٢٤	〃	٣١	〃	٤٩	تساوی لیل نهار
صالی	١١	٢٣	٢٠	١٣٧	〃	٣٨	〃	٥١	〃	٢٤	〃	٣٣	〃	٤٤	حرکت اخلاط
چهارشنبه	١٢	٢٤	٢١	١٣٨	〃	٣٦	〃	٥٠	〃	٢٣	〃	٣٣	〃	٤١	آمدن چیلاق
پنجشنبه	١٣	٢٥	٢٢	١٣٩	〃	٣٣	〃	٤٨	〃	٢٢	〃	٣٣	〃	٣٨	شرب مسهل
جمعه	١٤	٢٦	٢٣	١٤٠	〃	٣٠	〃	٤٧	〃	٢٢	〃	٣٣	〃	٣٦	
〃 ایرتسی	١٥	٢٧	٢٤	١٤١	〃	٢٧	〃	٤٦	〃	٢١	〃	٣٣	〃	٣٤	دریا متموج
بازار	١٦	٢٨	٢٥	١٤٢	〃	٢٤	〃	٤٤	〃	٢٠	〃	٣٣	〃	٣١	عصفور
〃 ایرتسی	١٧	٢٩	٢٦	١٤٣	〃	٢١	〃	٤٣	〃	٢٠	〃	٣٤	〃	٢٨	
صالی	١٨	٣٠	٢٧	١٤٤	〃	١٩	〃	٤١	〃	١٩	〃	٣٤	〃	٢٥	فریاد عندلیب
چهارشنبه	١٩	٣١	٢٨	١٤٥	〃	١٦	〃	٤٠	〃	١٩	〃	٣٤	〃	٢٢	
پنجشنبه	٢٠	١	٢٩	١٤٦	〃	١٣	〃	٣٨	〃	١٨	〃	٣٤	〃	١٩	نیسان افرنجی
جمعه	٢١	٢	٣٠	١٤٧	〃	١٠	〃	٣٧	〃	١٧	〃	٣٥	〃	١٦	
〃 ایرتسی	٢٢	٣	١	١٤٨	〃	٧	〃	٣٦	〃	١٦	〃	٣٥	〃	١٢	ذی القعده
بازار	٢٣	٤	٢	١٤٩	〃	٤	〃	٣٤	〃	١٦	〃	٣٥	〃	١٠	
〃 ایرتسی	٢٤	٥	٣	١٥٠	١١	٢	〃	٣٣	〃	١٥	〃	٣٥	〃	٧	ازدواج جمل
صالی	٢٥	٦	٤	١٥١	١٠	٥٩	〃	٣١	〃	١٤	〃	٣٥	〃	٣	
چهارشنبه	٢٦	٧	٥	١٥٢	〃	٥٦	〃	٣٠	〃	١٤	〃	٣٦	٩	٠	
پنجشنبه	٢٧	٨	٦	١٥٣	〃	٥٣	〃	٢٩	〃	١٣	〃	٣٦	٨	٥٧	فطرت آدم ع م
جمعه	٢٨	٩	٧	١٥٤	〃	٥٠	〃	٢٧	〃	١٢	〃	٣٦	〃	٥٤	
〃 ایرتسی	٢٩	١٠	٨	١٥٥	〃	٤٨	〃	٢٦	〃	١٢	〃	٣٧	〃	٥٠	اول موسم لاله
بازار	٣٠	١١	٩	١٥٦	〃	٤٥	〃	٢٤	〃	١١	〃	٣٧	〃	٤٨	
〃 ایرتسی	٣١	١٢	١٠	١٥٧	١٠	٤٢	٥	٢٣	٩	١١	١	٣٧	٨	٤٥	

١٣١٣ سنهٔ مالیه — سنهٔ قمریه ١٣١٤

اسبوع															مواسم
صالی	١	١٣	١١	١٥٨	١٠	٤٠	٥	٢٢	٩	١٠	١	٣٨	٨	٤١	
چهارشنبه	٢	١٤	١٢	١٥٩	٠	٣٧	٠	٢٠	٠	٩	٠	٣٨	٠	٣٩	کتادن تکون
پنجشنبه	٣	١٥	١٣	١٦٠	٠	٣٤	٠	١٩	٠	٩	٠	٣٩	٠	٣٦	
جمعه	٤	١٦	١٤	١٦١	٠	٣١	٠	١٨	٠	٨	٠	٣٩	٠	٣٢	[illegible] بهار
» ایرتسی	٥	١٧	١٥	١٦٢	٠	٢٩	٠	١٦	٠	٧	٠	٤٠	٠	٢٩	
بازار	٦	١٨	١٦	١٦٣	٠	٢٦	٠	١٥	٠	٧	٠	٤٠	٠	٢٦	
» ایرتسی	٧	١٩	١٧	١٦٤	٠	٢٣	٠	١٤	٠	٦	٠	٤١	٠	٢٣	
صالی	٨	٢٠	١٨	١٦٥	٠	٢٠	٠	١٣	٠	٥	٠	٤٢	٠	١٩	تحویل شمس
چهارشنبه	٩	٢١	١٩	١٦٦	٠	١٨	٠	١١	٠	٤	٠	٤٣	٠	١٦	اول سنهٔ ثور
پنجشنبه	١٠	٢٢	٢٠	١٦٧	٠	١٥	٠	١٠	٠	٤	٠	٤٣	٠	١٣	
جمعه	١١	٢٣	٢١	١٦٨	٠	١٣	٠	٨	٠	٣	٠	٤٣	٠	١١	وفات آدم ع م
» ایرتسی	١٢	٢٤	٢٢	١٦٩	٠	١٠	٠	٧	٠	٢	٠	٤٣	٠	٥	
بازار	١٣	٢٥	٢٣	١٧٠	٠	٨	٠	٦	٠	٢	٠	٤٣	٠	٣	بیضهٔ سرخ
» ایرتسی	١٤	٢٦	٢٤	١٧١	٠	٥	٠	٤	٠	١	٠	٤٤	٨	٠	
صالی	١٥	٢٧	٢٥	١٧٢	٠	٢	٠	٣	٩	٠	٠	٤٤	٧	٥٧	آخر سنهٔ ثور
چهارشنبه	١٦	٢٨	٢٦	١٧٣	١٠	٠	٠	٢	٨	٥٩	٠	٤٥	٠	٥٤	
پنجشنبه	١٧	٢٩	٢٧	١٧٤	٩	٥٧	٠	١	٠	٥٨	٠	٤٦	٠	٥١	رکوب سفینه
جمعه	١٨	٣٠	٢٨	١٧٥	٠	٥٥	٤	٥٩	٠	٥٧	٠	٤٧	٠	٤٨	فورتنه
» ایرتسی	١٩	١	٢٩	١٧٦	٠	٥٢	٠	٥٨	٠	٥٧	٠	٤٧	٠	٤٥	مابین الرکنی
بازار	٢٠	٢	١	١٧٧	٠	٥٠	٠	٥٧	٠	٥٦	٠	٤٧	٠	٤٣	ذی الحجه
» ایرتسی	٢١	٣	٢	١٧٨	٠	٤٨	٠	٥٦	٠	٥٥	٠	٤٨	٠	٣٨	
صالی	٢٢	٤	٣	١٧٩	٠	٤٥	٠	٥٥	٠	٥٥	٠	٤٨	٠	٣٦	غایت نوت بهار
چهارشنبه	٢٣	٥	٤	١	٠	٤٣	٠	٥٣	٠	٥٣	٠	٤٩	٠	٣٣	روز خضر
پنجشنبه	٢٤	٦	٥	٢	٠	٤٠	٠	٥٢	٠	٥٣	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
جمعه	٢٥	٧	٦	٣	٠	٣٧	٠	٥١	٠	٥٣	٠	٥٠	٠	٢٦	
» ایرتسی	٢٦	٨	٧	٤	٠	٣٦	٠	٥٠	٠	٥٢	٠	٥٠	٠	٢٣	
بازار	٢٧	٩	٨	٥	٠	٣٤	٠	٤٩	٠	٥١	٠	٥١	٠	٢٠	
» ایرتسی	٢٨	١٠	٩	٦	٠	٣١	٠	٤٨	٠	٥١	٠	٥١	٠	١٨	وزیدن باد شرقی
صالی	٢٩	١١	١٠	٧	٠	٢٩	٠	٤٧	٠	٥٠	٠	٥٢	٠	١٥	صلات عید اضحی ساعت دقیقه
چهارشنبه	٣٠	١٢	١١	٨	٩	٢٧	٤	٤٦	٨	٤٩	١	٥٣	٧	١٢	١٠ ١٠

١٣١٣ سنهٔ مالیه — سنهٔ قمریه ١٣١٤ [illegible] ١

اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	امساك ساعت	دقیقه	مواسم
پنجشنبه	١	١٣	١٢	٩	٩	٢٦	٤	٤٥	٨	٤٨	١	٥١	٧	١١	
جمعه	٢	١٤	١٣	١٠	»	٢٥	»	٤٤	»	٤٧		٥٣	»	٩	قرار نباتات
» ایرتسی	٣	١٥	١٤	١١	»	٢٢	»	٤٣	»	٤٦	»	٥٣	»	٦	
بازار	٤	١٦	١٥	١٢	»	٢١	»	٤٢	»	٤٥	»	٥٣	»	٣	وفات قائم
» ایرتسی	٥	١٧	١٦	١٣	»	١٨	»	٤١	»	٤٥	»	٥٤	٧	٠	
صالی	٦	١٨	١٧	١٤	»	١٧	»	٤٠	»	٤٤	»	٥٤	٦	٥٩	
چهارشنبه	٧	١٩	١٨	١٥	»	١٥	»	٣٩	»	٤٤	»	٥٥	»	٥٥	
پنجشنبه	٨	٢٠	١٩	١٦	»	١٣	»	٣٨	»	٤٣	»	٥٦	»	٥٣	تحویل شمس
جمعه	٩	٢١	٢٠	١٧	»	١١	»	٣٨	»	٤٣	»	٥٦	»	٥٠	ر
» ایرتسی	١٠	٢٢	٢١	١٨	»	٩	»	٣٧	»	٤٣	»	٥٧	»	٤٧	
بازار	١١	٢٣	٢٢	١٩	»	٨	»	٣٦	»	٤١	»	٥٧	»	٤٥	ر
» ایرتسی	١٢	٢٤	٢٣	٢٠	»	٦	»	٣٥	»	٤٠	»	٥٨	»	٤٣	
صالی	١٣	٢٥	٢٤	٢١	»	٤	»	٣٤	»	٤٠	»	٥٨	»	٤٠	اخر چله
چهارشنبه	١٤	٢٦	٢٥	٢٢	»	٣		٣٣	»	٣٩	»	٥٩	»	٣٨	
پنجشنبه	١٥	٢٧	٢٦	٢٣	»	١	»	٣٣	»	٣٩	١	٥٩	»	٣٦	قوت قرلی
جمعه	١٦	٢٨	٢٧	٢٤	٩	٠	»	٣٢	»	٣٨	٢	٠	»	٣٣	
» ایرتسی	١٧	٢٩	٢٨	٢٥	٨	٥٩	»	٣١	»	٣٨	»	١	»	٣١	
بازار	١٨	٣٠	٢٩	٢٦	»	٥٧	»	٣٠	»	٣٧	»	١	»	٢٩	ر
» ایرتسی	١٩	٣١	٣٠	٢٧	»	٥٥	»	٣٠	»	٣٦	»	١	»	٢٧	اول ربیع [illegible]
صالی	٢٠	١	١	٢٨	»	٥٤	»	٢٩	»	٣٦	»	٢	»	٢٦	محرم سنه ٣١٥
چهارشنبه	٢١	٢	٢	٢٩	»	٥٣	»	٢٨	»	٣٦	»	٢	»	٢٤	و حزیران ر
پنجشنبه	٢٢	٣	٣	٣٠	»	٥٢	»	٢٨	»	٣٥	»	٣	»	٢٢	ر
جمعه	٢٣	٤	٤	٣١	»	٥١	»	٢٧	»	٣٥	»	٣	»	٢٠	
» ایرتسی	٢٤	٥	٥	٣٢	»	٥٠	»	٢٧	»	٣٥	»	٤	»	١٨	باد شمال
بازار	٢٥	٦	[illegible]	٣٣	»	٤٩	»	٢٦	»	٣٤	»	٤	»	١٧	ی
» ایرتسی	٢٦	٧	٧	٣٤	»	٤٨	»	٢٦	»	٣٤	»	٤	»	١٦	اقتران فصلین
صالی	٢٧	٨	٨	٣٥	»	٤٧	»	٢٥	»	٣٣	»	»	»	١٤	موسم حصاد
چهارشنبه	٢٨	٩	٩	٣٦	»	٤٦	»	٢٥	»	٣٣	»	»	»	١٣	
پنجشنبه	٢٩	١٠	١٠	٣٧	»	٤٥	»	٢٥	»	٣٢	»	»	»	١٢	
جمعه	٣٠	١١	١١	٣٨	»	٤٥	»	٢٤	»	٣٢	»	٦	»	١١	طلوع ثریا
» ایرتسی	٣١	١٢	١٢	٣٩	٨	٤٤	٤	٢٤	٨	٣٢	٢	٦	٦	١٠	

١٣١٣ سنهٔ ماليه — سنهٔ قمريه ١٣١٥

اسبوع															مواسم
بازار	١	١٣	١٣	٤٠	٨	٤٤	٤	٢٤	٨	٣٢	٢	٦	٦	١٠	
* ايرتسى	٢	١٤	١٤	٤١	٠	٤٤	٠	٢٤	٠	٣٢	٠	٦	٠	٩	
صالى	٣	١٥	١٥	٤٢	٠	٤٣	٠	٢٤	٠	٣٢	٠	٦	٠	٩	طوفان نوح ع م
چهارشنبه	٤	١٦	١٦	٤٣	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٦	٠	٨	آريه بيلور
پنجشنبه	٥	١٧	١٧	٤٤	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٧	٠	٨	
جمعه	٦	١٨	١٨	٤٥	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٧	٠	٧	
* ايرتسى	٧	١٩	١٩	٤٦	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٧	٠	٧	وزيدن باد شمالى
بازار	٨	٢٠	٢٠	٤٧	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٧	٠	٧	
* ايرتسى	٩	٢١	٢١	٤٨	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣١	٠	٧	٠	٧	تحويل شمس
صالى	١٠	٢٢	٢٢	٤٩	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣١	٠	٧	٠	٧	
چهارشنبه	١١	٢٣	٢٣	٥٠	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	٣١	٠	٧	٠	٧	اطول نهار اول
پنجشنبه	١٢	٢٤	٢٤	٥١	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣١	٠	٧	٠	٨	
جمعه	١٣	٢٥	٢٥	٥٢	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣١	٠	٧	٠	٨	ولادت يوسف
* ايرتسى	١٤	٢٦	٢٦	٥٣	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٦	٠	٩	ع م
بازار	١٥	٢٧	٢٧	٥٤	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٣٢	٠	٦	٠	٩	اول فصل خريف
* ايرتسى	١٦	٢٨	٢٨	٥٥	٠	٤٤	٠	٢٤	٠	٣٢	٠	٦	٠	١٠	
صالى	١٧	٢٩	٢٩	٥٦	٠	٤٤	٠	٢٤	٠	٣٢	٠	٦	٠	١١	اطول نهار آخر
چهارشنبه	١٨	٣٠	٣٠	٥٧	٠	٤٥	٠	٢٤	٠	٣٢	٠	٦	٠	١٢	
پنجشنبه	١٩	١	١	٥٨	٠	٤٥	٠	٢٥	٠	٣٣	٠	٥	٠	١٣	
جمعه	٢٠	٢	٢	٥٩	٠	٤٦	٠	٢٥	٠	٣٣	٠	٥	٠	١٤	صفر الخير وتكون
* ايرتسى	٢١	٣	٣	٦٠	٠	٤٧	٠	٢٥	٠	٣٣	٠	٥	٠	١٦	الرحمى
بازار	٢٢	٤	٤	٦١	٠	٤٨	٠	٢٦	٠	٣٣	٠	٤	٠	١٧	
* ايرتسى	٢٣	٥	٥	٦٢	٠	٤٩	٠	٢٦	٠	٣٤	٠	٤	٠	١٨	
صالى	٢٤	٦	٦	٦٣	٠	٥٠	٠	٢٧	٠	٣٤	٠	٤	٠	٢٠	ر ميلاد يحيى ع م
چهارشنبه	٢٥	٧	٧	٦٤	٠	٥١	٠	٢٧	٠	٣٥	٠	٣	٠	٢٢	
پنجشنبه	٢٦	٨	٨	٦٥	٠	٥٢	٠	٢٨	٠	٣٥	٠	٣	٩	٢٤	
جمعه	٢٧	٩	٩	٦٦	٠	٥٣	٠	٢٨	٠	٣٥	٠	٢	٨	٢٦	وفات سليمان ع م
* ايرتسى	٢٨	١٠	١٠	٦٧	٠	٥٤	٠	٢٩	٠	٣٦	٠	٢	٠	٢٧	
بازار	٢٩	١١	١١	٦٨	٠	٥٥	٠	٣٠	٠	٣٦	٠	١	٠	٢٩	ر
* ايرتسى	٣٠	١٢	١٢	٦٩	٨	٥٧	٤	٣٠	٨	٣٧	٢	١	٩	٣٠	ر

١٣١٣ سنهٔ مالیه — سنهٔ قمریه ١٣١٥

اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	[illegible] ساعت	دقیقه	مواسم
صالی	١	١٣	١٣	٧٠	٨	٥٧	٤	٣٠	٨	٣٨	٢	١	٦	٣٠	وفات علی رضی
چهارشنبه	٢	١٤	١٤	٧١	٨	٥٨	»	٣١	»	٣٨	٢	١	»	٣٠	الله عنه ر
پنجشنبه	٣	١٥	١٥	٧٢	٩	٠	»	٣٢	»	٣٩	٢	٠	»	٣٣	
جمعه	٤	١٦	١٦	٧٣	»	١	»	٣٣	»	٣٩	١	٥٩	»	٣٦	
» ایرتسی	٥	١٧	١٧	٧٤	»	٢	»	٣٣	»	٤٠	»	٥٩	»	٣٨	
بازار	٦	١٨	١٨	٧٥	»	٤	»	٣٤	»	٤٠	»	٥٨	»	٤٠	
» ایرتسی	٧	١٩	١٩	٧٦	»	٥	»	٣٥	»	٤١	»	٥٨	»	٤٢	هلاک نمرود
صالی	٨	٢٠	٢٠	٧٧	»	٨	»	٣٦	»	٤٢	»	٥٧	»	٤٥	
چهارشنبه	٩	٢١	٢١	٧٨	»	٩	»	٣٧	»	٤٣	»	٥٧	»	٤٧	
پنجشنبه	١٠	٢٢	٢٢	٧٩	»	١١	»	٣٨	»	٤٣	»	٥٦	»	٥٠	
جمعه	١١	٢٣	٢٣	٨٠	»	١١	»	٣٨	»	٤٣	»	٥٦	»	٥١	تحویل شمس
» ایرتسی	١٢	٢٤	٢٤	٨١	»	١٣	»	٣٨	»	٤٤	»	٥٦	»	٥٣	
بازار	١٣	٢٥	٢٥	٨٢	»	١٤	»	٣٩	»	٤٥	»	٥٥	»	٥٥	
» ایرتسی	١٤	٢٦	٢٦	٨٣	»	١٧	»	٤٠	»	٤٥	»	٥٤	»	٥٨	
صالی	١٥	٢٧	٢٧	٨٤	»	١٨	»	٤١	»	٤٥	»	٥٤	٧	٠	خرمه عجب
چهارشنبه	١٦	٢٨	٢٨	٨٥	»	٢١	»	٤٢	»	٤٦	»	٥٣	»	٣	اورته
پنجشنبه	١٧	٢٩	٢٩	٨٦	»	٢٣	»	٤٣	»	٤٧	»	٥٣	»	٦	
جمعه	١٨	٣٠	[illegible]	٨٧	»	٢٥	»	٤٤	»	٤٨	»	٥٣	»	٨	ربیع الاول
» ایرتسی	١٩	٣١	٢	٨٨	»	٢٧	»	٤٦	»	٤٨	»	٥٢	»	١٢	اول ایام باحور
بازار	٢٠	١	٣	٨٩	»	٢٩	»	٤٧	»	٤٩	»	٥١	»	١٥	اغستوس افرنکی
» ایرتسی	٢١	٢	٤	٩٠	»	٣١	»	٤٨	»	٥٠	»	٥٠	»	١٨	ر
صالی	٢٢	٣	٥	٩١	»	٣٤	»	٤٩	»	٥١	»	٥٠	»	٢٠	
چهارشنبه	٢٣	٤	٦	٩٢	»	٣٨	»	٥٠	»	٥١	»	٤٩	»	٢٣	
پنجشنبه	٢٤	٥	٧	٩٣	»	٣٨	»	٥١	»	٥٢	»	٤٩	»	٢٦	
جمعه	٢٥	٦	٨	٩٤	»	٤٠	»	٥٢	»	٥٣	»	٤٨	»	٢٩	ر
» ایرتسی	٢٦	٧	٩	٩٥	»	٤٣	»	٥٣	»	٥٤	»	٤٨	»	٣٢	آخر ایام باحور
بازار	٢٧	٨	١٠	٩٦	»	٤٥	»	٥٥	»	٥٦	»	٤٧	»	٣٦	
» ایرتسی	٢٨	٩	١١	٩٧	»	٤٨	»	٥٦	»	٥٧	»	٤٧	»	٣٨	
صالی	٢٩	١٠	١٢	٩٨	»	٥٠	»	٥٧	»	٥٧	»	٤٦	»	٤٣	
چهارشنبه	٣٠	١١	١٣	٩٩	»	٥٣	»	٥٨	»	٥٨	»	٤٦	»	٤٥	مولد النبی علیه
پنجشنبه	٣١	١٢	١٤	١٠٠	٩	٥٥	٤	٥٩	٨	٥٨	١	٤٥	٧	٤٨	السلام

١٣١٣ سنهٔ ماليه — سنهٔ قمريه ١٣١٥

اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		مواسم
جمعه	١	١٣	١٥	١٠١	٠	٥٥	٤	٠	٨	٥٧	١	٤٤	٧	٤٨	خسوف
« ايرتسى	٢	١٤	١٦	١٠٢	٠	٥٧	٠	١	٨	٥٨	٠	٤٤	٠	٥١	ساعت دقيقه
بازار	٣	١٥	١٧	١٠٣	١٠	٠	٠	٢	٨	٥٩	٠	٤٤	٠	٥٤	٥ ٣٠
« ايرتسى	٤	١٦	١٨	١٠٤	٠	٢	٠	٣	٩	٠	٠	٤٣	٧	٥٧	
صالى	٥	١٧	١٩	١٠٥	٠	٥	٠	٤	٠	١	٠	٤٣	٨	٠	
چهارشنبه	٦	١٨	٢٠	١٠٦	٠	٨	٠	٦	٠	١	٠	٤٣	٠	٤	عيد فصح نصارا
پنجشنبه	٧	١٩	٢١	١٠٧	٠	١٠	٠	٧	٠	٢	٠	٤٢	٠	٥	
جمعه	٨	٢٠	٢٢	١٠٨	٠	١٣	٠	٨	٠	٣	٠	٤٢	٠	٧	
« ايرتسى	٩	٢١	٢٣	١٠٩	٠	١٥	٠	١٠	٠	٤	٠	٤١	٠	١١	تغيير اوراق
بازار	١٠	٢٢	٢٤	١١٠	٠	١٨	٠	١١	٠	٤	٠	٤١	٠	١٣	
« ايرتسى	١١	٢٣	٢٥	١١١	٠	٢٠	٠	١٢	٠	٥	٠	٤١	٠	١٦	تحويل شمس
صالى	١٢	٢٤	٢٦	١١٢	٠	٢٣	٠	١٤	٠	٦	٠	٤٠	٠	١٩	
چهارشنبه	١٣	٢٥	٢٧	١١٣	٠	٢٦	٠	١٥	٠	٧	٠	٤٠	٠	٢٣	
پنجشنبه	١٤	٢٦	٢٨	١١٤	٠	٢٩	٠	١٦	٠	٧	٠	٣٩	٠	٢٦	
جمعه	١٥	٢٧	٢٩	١١٥	٠	٣١	٠	١٨	٠	٨	٠	٣٩	٠	٢٩	وفات مريم
« ايرتسى	١٦	٢٨	٣٠	١١٦	٠	٣٤	٠	١٩	٠	٩	٠	٣٨	٠	٣٢	
بازار	١٧	٢٩	١	١١٧	٠	٣٧	٠	٢٠	٠	٩	٠	٣٨	٠	٣٦	ربيع الآخر
« ايرتسى	١٨	٣٠	٢	١١٨	٠	٤٠	٠	٢٢	٠	١٠	٠	٣٨	٠	٣٩	جلوس همايون
صالى	١٩	٣١	٣	١١٩	٠	٤٢	٠	٢٣	٠	١١	٠	٣٧	٠	٤١	١٢٩٣
چهارشنبه	٢٠	١	٤	١٢٠	٠	٤٥	٠	٢٤	٠	١٢	٠	٣٧	٠	٤٥	[illegible]
پنجشنبه	٢١	٢	٥	١٢١	٠	٤٨	٠	٢٦	٠	١٢	٠	٣٦	٠	٤٨	
جمعه	٢٢	٣	٦	١٢٢	٠	٥٠	٠	٢٧	٠	١٣	٠	٣٦	٠	٥١	
« ايرتسى	٢٣	٤	٧	١٢٣	٠	٥٣	٠	٢٨	٠	١٤	٠	٣٥	٠	٥٤	
بازار	٢٤	٥	٨	١٢٤	٠	٥٦	٠	٣٠	٠	١٥	٠	٣٦	٨	٥٧	
« ايرتسى	٢٥	٦	٩	١٢٥	١٠	٥٩	٠	٣١	٠	١٥	٠	٣٥	٩	٠	
صالى	٢٦	٧	١٠	١٢٦	١١	٢	٠	٣٣	٠	١٦	٠	٣٥	٠	٣	
چهارشنبه	٢٧	٨	١١	١٢٧	٠	٤	٠	٣٤	٠	١٦	٠	٣٥	٠	٧	
پنجشنبه	٢٨	٩	١٢	١٢٨	٠	٧	٠	٣٦	٠	١٧	٠	٣٥	٠	٩	
جمعه	٢٩	١٠	١٣	١٢٩	٠	١٠	٠	٣٧	٠	١٨	٠	٣٤	٠	١٢	وفات يحيى ع م
« ايرتسى	٣٠	١١	١٤	١٣٠	٠	١٣	٠	٣٨	٠	١٨	٠	٣٤	٠	١٦	ر
بازار	٣١	١٢	١٥	١٣١	١١	١٦	٠	٤٠	٠	١٩	١	٣٤	٩	٢١	رفتن چيلاق

١٣١٣ سنۀ ماليه															سنۀ قمريه ١٣١٥
اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		مواسم
بازار ايرتسى	١	١٣	١٦	١٣٢	١١	١٨	•	٤٠	٩	١٩	١	٣٤	٩	٤٢	
صالى	٢	١٤	١٧	١٣٣	•	١٩	•	٤١	•	٢٠	•	٣٤	•	٢٥	
چهارشنبه	٣	١٥	١٨	١٣٤	•	٢١	•	٤٣	•	٢٠	٠	٣٤	•	٢٨	اكثار ديرما
پنجشنبه	٤	١٦	١٩	١٣٥	•	٢٣	•	٤٤	•	٢١	•	٣٣	•	٣١	
جمعه	٥	١٧	٢٠	١٣٦	•	٢٧	•	٤٦	•	٢٢	•	٣٣	•	٣٦	ر
» ايرتسى	٦	١٨	٢١	١٣٧	•	٣٠	•	٤٧	•	٢٢	•	٣٣	•	٣٨	
بازار	٧	١٩	٢٢	١٣٨	•	٣٣	•	٤٨	•	٢٣	•	٣٣	•	٤١	
» ايرتسى	٨	٢٠	٢٣	١٣٩	•	٣٦	•	٥٠	•	٢٣	〃	٣٣	•	٤٤	
صالى	٩	٢١	٢٤	١٤٠	•	٣٨	•	٥١	•	٢٤	•	٣٢	•	٤٧	
چهارشنبه	١٠	٢٢	٢٥	١٤١	•	٤١	•	٥٣	•	٢٥	•	٣٢	•	٤٩	
پنجشنبه	١١	٢٣	٢٦	١٤٢	•	٤٤	•	٥٤	•	٢٥	•	٣٢	•	٥١	تحويل شمس
جمعه	١٢	٢٤	٢٧	١٤٣	•	٤٧	•	٥٥	•	٢٦	•	٣٢	•	٥٦	
» ايرتسى	١٣	٢٥	٢٨	١٤٤	•	٥٠	•	٥٧	•	٢٦	•	٣٢	•	٥٩	اول فصل خريف
بازار	١٤	٢٦	٢٩	١٤٥	•	٥٣	•	٥٨	•	٢٧	•	٣٢	•	٢	عيد صليب
» ايرتسى	١٥	٢٧	١	١٤٦	•	٥٥	٦	٠	•	٢٧	•	٣٢	•	٤	جمادى الاولى
صالى	١٦	٢٨	٢	١٤٧	•	٥٨	•	١	•	٢٨	•	٣٢	•	٧	
چهارشنبه	١٧	٢٩	٣	١٤٨	١٢	١	•	٣	•	٢٨	•	٣٢		١٠ ١	
پنجشنبه	١٨	٣٠	٤	١٤٩	•	٤	•	٤	•	٢٩	•	٣٢	•	١٣	
جمعه	١٩	١	٥	١٥٠	•	٧	•	٥	•	٢٩	•	٣٢	•	١٦	تشرين اول
» ايرتسى	٢٠	٢	٦	١٥١	•	١٠	•	٧	•	٣٠	•	٣٢	•	١٩	افرنجى
بازار	٢١	٣	٧	١٥٢	•	١٢	•	٨	•	٣٠	•	٣٢	•	٢٢	يهود زماقى
» ايرتسى	٢٢	٤	٨	١٥٣	•	١٥	•	١٠	•	٣١	•	٣٢	•	٢٥	
صالى	٢٣	٥	٩	١٥٤	•	١٨	•	١١	•	٣١	•	٣٢	•	٢٨	
چهارشنبه	٢٤	٦	١٠	١٥٥	•	٢١	•	١٢	•	٣١	•	٣٢	٨	٢٩	ر رتش طورنا
پنجشنبه	٢٥	٧	١١	١٥٦	•	٢٤	•	١٤	•	٣٢	•	٣٢	٩	٣١	
جمعه	٢٦	٨	١٢	١٥٧	•	٢٦	•	١٥	•	٣٢	•	٣٢	•	٣٣	
» ايرتسى	٢٧	٩	١٣	١٥٨	•	٢٩	•	١٧	•	٣٣	•	٣٢	•	٣٩	
بازار	٢٨	١٠	١٤	١٥٩	•	٣٢	•	١٨	•	٣٣	•	٣٢	•	٤٢	
» ايرتسى	٢٩	١١	١٥	١٦٠	•	٣٥	•	١٩	•	٣٤	•	٣٢	•	٤٥	ى حركت دوبا
صالى	٣٠	١٢	١٦	١٦١	١٢	٣٨	٦	٢١	٩	٣٤	١	٣٢	١٠	٤٧	هبوط شمس

سنهٔ قمریه ١٣١٥ — ١٣١٣ سنهٔ مالیه

مواسم	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	اسبوع
	٠٨	١٠	٣٢	١	٣٥	٠	٢٤	٣	٤٠	١٢	١٦٢	١٧	١٣	١	چهارشنبه
اول ایام مطر	٠٣	٠	٣٢	٠	٣٥	٠	٢٤	٠	٤٣	٠	١٦٣	١٨	١٤	٢	پنجشنبه
ی	١٦	٠	٣٢	٠	٣٥	٠	٢٥	٠	٤٦	٠	١٦٤	١٩	١٥	٣	جمعه
	٥٨	١٠	٣٢	٠	٣٥	٠	٢٦	٠	٤٩	٠	١٦٥	٢٠	١٦	٤	● ایرتسی
	١	١١	٣٢	٠	٣٦	٠	٢٨	٠	٥١	٠	١٦٦	٢١	١٧	٥	بازار
ر باد شرقی	٤	٠	٣٢	٠	٣٦	٠	٢٩	٠	٥٤	٠	١٦٧	٢٢	١٨	٦	● ایرتسی
	٦	٠	٣٢	٠	٣٦	٠	٣٠	٠	٥٧	٠	١٦٨	٢٣	١٩	٧	صالی
فورطنه	٨	٠	٣٢	٠	٣٧	٠	٣٢	٠	٠	١	١٦٩	٢٤	٢٠	٨	چهارشنبه
	١٠	٠	٣٢	٠	٣٧	٠	٣٣	٠	٣	٠	١٧٠	٢٥	٢١	٩	پنجشنبه
	١٤	٠	٣٢	٠	٣٧	٠	٣٥	١	٥	٠	١٧١	٢٦	٢٢	١٠	جمعه
تحویل شمس	١٧	١	٣٢	٠	٣٨	٠	٣٦	٠	٨	٠	١٧٢	٢٧	٢٣	١١	● ایرتسی
	١٩	٠	٣٢	٠	٣٨	٠	٣٧	٠	١٠	٠	١٧٣	٢٨	٢٤	١٢	بازار
	٢٢	٠	٣٢	٠	٣٩	٠	٣٨	٠	١٣	٠	١٧٤	٢٩	٢٥	١٣	● ایرتسی
	٢٤	٠	٣٢	٠	٣٩	٠	٤٠	٠	١٦	٠	١٧٥	٣٠	٢٦	١٤	صالی
غره جمادی الآخر	٢٧	٠	٣٢	٠	٣٩	٠	٤١	٠	١٨	٠	١٧٦	١	٢٧	١٥	چهارشنبه
فورطنه	٢٩	٠	٣٣	٠	٣٩	٠	٤٢	٠	٢١	٠	١٧٧	٢	٢٨	١٦	پنجشنبه
	٣٤	١	٣٣	٠	٣٩	٠	٤٤	٠	٢٣	٠	١٧٨	٣	٢٩	١٧	جمعه
[illegible] تعالیا	٣٤	٠	٣٣	٠	٤٠	٠	٤٥	٠	٢٦	٠	١٧٩	٤	٣٠	١٨	● ایرتسی
	٣٦	٠	٣٣	٠	٤٠	٠	٤٦	٠	٢٨	٠	١٨٠	٥	٣١	١٩	بازار
[illegible] ثانی	٣٩	٠	٣٤	٠	٤٠	٠	٤٧	٠	٣١	٠	١٨١	٦	١	٢٠	● ایرتسی
[illegible]	٤١	٠	٣٤	٠	٤١	٠	٤٩	٠	٣٣	٠	١٨٢	٧	٢	٢١	صالی
	٤٣	٠	٣٤	٠	٤١	٠	٥٠	٠	٣٦	٠	١٨٣	٨	٣	٢٢	چهارشنبه
قوت حرارت	٤٥	٠	٣٤	٠	٤١	٠	٥١	٠	٣٨	٠	١٨٤	٩	٤	٢٣	پنجشنبه
	٤٨	٠	٣٤	٠	٤١	٠	٥٢	٠	٤١	٠	١٨٥	١٠	٥	٢٤	جمعه
سقوط اوراق	٥٠	٠	٣٤	٠	٤٢	٠	٥٤	٠	٤٣	٠	١٨٦	١١	٦	٢٥	● ایرتسی
ر [illegible]	٥٢	٠	٣٥	٠	٤٢	٠	٥٥	٠	٤٥	٠	١	١٢	٧	٢٦	بازار
وفات آدم ع م	٥٥	٠	٣٥	٠	٤٢	٠	٥٦	٠	٤٨	٠	٢	١٣	٨	٢٧	● ایرتسی
	٥٦	٠	٣٥	٠	٤٢	٠	٥٧	٠	٥٠	٠	٣	١٤	٩	٢٨	صالی
	٥٨	١١	٣٥	٠	٤٣	٠	٥٨	٠	٥٢	٠	٤	١٥	١٠	٢٩	چهارشنبه
اختفا حوت	١	١٢	٣٥	٠	٤٣	٠	٥٩	٦	٥٥	٠	٥	١٦	١١	٣٠	پنجشنبه
	٣	١٢	٣٥	١	٤٣	٩	٠	٧	٥٧	١	٦	١٧	١٢	٣١	جمعه

١٣١٣ سنهٔ مالیه															سنهٔ قمریه ١٣١٥
اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		[illegible]		مواسم
					[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	
جمعه ایرتسی	١	١٣	١٩	٧	١	٥٩	٧	٢	٩	٤٤	١	٣٦	١٢	٥	[illegible]
بازار	٢	١٤	٢٠	٨	٢	١	»	٣	»	٤٤	»	٣٦	»	٧	
» ایرتسی	٣	١٥	٢١	٩	»	٣	»	٤	»	٤٤	»	٣٦	»	١٠	
صالی	٤	١٦	٢٢	١٠	»	٥	»	٥	»	٤٤	»	٣٦	»	١١	
چهارشنبه	٥	١٧	٢٣	١١	»	٧	»	٦	»	٤٤	»	٣٦	»	١٢	
پنجشنبه	٦	١٨	٢٤	١٢	»	١٠	»	٧	»	٤٤	»	٣٧	»	١٤	احتفاء حشرات
جمعه	٧	١٩	٢٥	١٣	»	١١	»	٨	»	٤٥	»	٣٧	»	١٦	
» ایرتسی	٨	٢٠	٢٦	١٤	»	١٣	»	٩	»	٤٥	»	٣٧	»	١٩	ر فورتنه
بازار	٩	٢١	٢٧	١٥	»	١٥	»	١٠	»	٤٥	»	٣٧	»	٢٣	
» ایرتسی	١٠	٢٢	٢٨	١٦	»	١٧	»	١١	»	٤٥	»	٣٧	»	٢٣	سعد اکبر
صالی	١١	٢٣	٢٩	١٧	»	١٩	»	١١	»	٤٥	»	٣٨	»	٢٤	تحویل شمس
چهارشنبه	١٢	٢٤	٣٠	١٨	»	٢١	»	١٢	»	٤٦	»	٣٨	»	٢٦	
پنجشنبه	١٣	٢٥	١	١٩	»	٢٣	»	١٣	»	٤٦	»	٣٨	»	٢٧	رجب شریف
جمعه	١٤	٢٦	٢	٢٠	»	٢٤	»	١٤	»	٤٦	»	٣٨	»	٢٨	لیله رغائب
» ایرتسی	١٥	٢٧	٣	٢١	»	٢٦	»	١٥	»	٤٦	»	٣٨	»	٢٨	
بازار	١٦	٢٨	٤	٢٢	»	٢٧	»	١٦	»	٤٦	»	٣٨	»	٣٠	
» ایرتسی	١٧	٢٩	٥	٢٣	»	٢٩	»	١٦	»	٤٦	»	٣٩	»	٣١	
صالی	١٨	٣٠	[illegible]	٢٤	»	٣٠	»	١٧	»	٤٦	»	٣٩	»	٣٢	
چهارشنبه	١٩	١	[illegible]	٢٥	»	٣١	»	١٧	»	٤٦	»	٣٩	»	٣٤	کانون اول
پنجشنبه	٢٠	٢	٨	٢٦	»	٣٣	»	١٨	»	٤٧	»	٣٩	»	٣٥	اربعین
جمعه	٢١	٣	٩	٢٧	»	٣٤	»	١٨	»	٤٧	»	٣٩	»	٣٧	اول دوم میلاد
» ایرتسی	٢٢	٤	١٠	٢٨	»	٣٥	»	١٩	»	٤٧	»	٣٩	»	٣٧	
بازار	٢٣	٥	١١	٢٩	»	٣٦	»	٢٠	»	٤٧	»	٣٩	»	٣٨	
» ایرتسی	٢٤	٦	١٢	٣٠	»	٣٨	»	٢٠	»	٤٧	»	٤٠	»	٣٩	ابتداء ربع شمالی
صالی	٢٥	٧	١٣	٣١	»	٣٩	»	٢١	»	٤٧	»	٤٠	»	٤٠	ر ل
چهارشنبه	٢٦	٨	١٤	٣٢	»	٤٠	»	٢٢	»	٤٧	»	٤٠	»	٤١	
پنجشنبه	٢٧	٩	١٥	٣٣	»	٤١	»	٢٢	»	٤٧	»	٤٠	»	٤٢	
جمعه	٢٨	١٠	١٦	٣٤	»	٤٢	»	٢٣	»	٤٧	»	٤٠	»	٤٣	
» ایرتسی	٢٩	١١	١٧	٣٥	»	٤٢	»	٢٣	»	٤٧	»	٤٠	»	٤٣	
صالی	٣٠	١٢	١٨	٣٦	٢	٤٣	١	٢٣	٩	٤٧	١	٤٠	١٢	٤٤	اول فصل شتا

١٣١٣ سنه ماليه — سنه قمريه ١٣١٥

اسبوع	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible] ساعت	دقيقه	[illegible] ساعت	دقيقه	[illegible] ساعت	دقيقه	[illegible] ساعت	دقيقه	[illegible] ساعت	دقيقه	مواسم
پزار ایرتسی	١	١٣	١٩	٣٧	٢	٤٣	٧	٢٤	٩	٤٨	١	٤٠	١٢	٤٤	
صالی	٢	١٤	٢٠	٣٨	«	٤٤	«	٢٤	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٥	
چهارشنبه	٣	١٥	٢١	٣٩	«	٤٤	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٥	نوزته
پنجشنبه	٤	١٦	٢٢	٤٠	«	٤٥	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	
جمعه	٥	١٧	٢٣	٤١	«	٤٥	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	ر ل
« ایرتسی	٦	١٨	٢٤	٤٢	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٧	ر شدت سرما
پازار	٧	١٩	٢٥	٤٣	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٧	اول شب يلدا
« ایرتسی	٨	٢٠	٢٦	٤٤	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٧	
صالی	٩	٢١	٢٧	٤٥	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٧	معراج النبى ع م
چهارشنبه	١٠	٢٢	٢٨	٤٦	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٧	اول اربعين
پنجشنبه	١١	٢٣	٢٩	٤٧	«	٤٦	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	فصل شتا
جمعه	١٢	٢٤	٣٠	٤٨	«	٤٥	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	ر
« ایرتسی	١٣	٢٥	١	٤٩	«	٤٥	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	شعبان المعظم
پازار	١٤	٢٦	٢	٥٠	«	٤٥	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٦	
« ایرتسی	١٥	٢٧	٣	٥١	«	٤٤	«	٢٥	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٥	آخر شب يلدا
صالی	١٦	٢٨	٤	٥٢	«	٤٤	«	٢٤	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٥	
چهارشنبه	١٧	٢٩	٥	٥٣	«	٤٣	«	٢٤	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٤	ر
پنجشنبه	١٨	٣٠	٦	٥٤	«	٤٣	«	٢٤	«	٤٨	«	٤٠	«	٤٤	
جمعه	١٩	٣١	٧	٥٥	«	٤٢	«	٢٣	«	٤٧	«	٤٠	«	٤٣	[illegible]
« ایرتسی	٢٠	١	٨	٥٦	«	٤١	«	٢٣	«	٤٧	«	٤٠	«	٤٣	كانون ثانى
پازار	٢١	٢	٩	٥٧	«	٤٠	«	٢٣	«	٤٧	«	٤٠	«	٤٣	راس سنه ميلاديه
« ایرتسی	٢٢	٣	١٠	٥٨	«	٤٠	«	٢٢	«	٤٧	«	٣٩	«	٤١	١٨٩٨
صالی	٢٣	٤	١١	٥٩	«	٣٩	«	٢٢	«	٤٧	«	٣٩	«	٤١	
چهارشنبه	٢٤	٥	١٢	٦٠	«	٣٨	«	٢١	«	٤٧	٨	٣٩	«	٣٩	
پنجشنبه	٢٥	٦	١٣	٦١	«	٣٦	«	٢١	«	٤٧	«	٣٩	«	٣٨	ر نوزته
جمعه	٢٦	٧	١٤	٦٢	«	٣٥	«	٢٠	«	٤٧	«	٣٩	«	٣٧	ر
« ایرتسی	٢٧	٨	١٥	٦٣	«	٣٢	«	٢٠	«	٤٧	«	٣٩	«	٣٧	ر ليلهٔ برات
پازار	٢٨	٩	١٦	٦٤	«	٣١	«	١٩	«	٤٧	«	٣٩	«	٣٥	ولادت همايون
« ایرتسی	٢٩	١٠	١٧	٦٥	«	٣١	«	١٩	«	٤٧	«	٣٩	«	٣٤	١٢٥٨
صالی	٣٠	١١	١٨	٦٦	١	٣٠	«	١٨	«	٤٦	«	٣٩	«	٣٤	
چهارشنبه	٣١	١٢	١٩	٦٧	١	٣٠	١	١٧	«	٤٦	١	٣٩	١٢	٣٣	

١٣١٣ سنهٔ مالیه — سنهٔ قمریه ١٣١٥

اسبوع					ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	ساعت	دقیقه	مواسم
پنجشنبه	١	١٣	٢٠	٦٨	٢	٢٩	١	١٦	٠	٤٦	١	٣٨	١٢	٣١	ر اعتدال هوا
جمعه	٢	١٤	٢١	٦٩	١	٢٧	٠	١٥		٤٦	٠	٣٨		٣٠	راس سنهٔ میلادیه
ایرتسی	٣	١٥	٢٢	٧٠	٠	٢٦	٠	١٤	٠	٤٦	٠	٣٨		٢٩	١٨٩٨
بازار	٤	١٦	٢٣	٧١	٠	٢٤	٠	١٣	٠	٤٦	٠	٣٨		٢٨	
ایرتسی	٥	١٧	٢٤	٧٢	٠	٢٣	٠	١٢	٠	٤٦	٠	٣٨		٢٧	
صالی	٦	١٨	٢٥	٧٣	٠	٢١	٠	١١	٠	٤٦	٠	٣٧		٢٦	تعمید عیسی ع م
چهارشنبه	٧	١٩	٢٦	٧٤	٠	١٩	٠	١١	٠	٤٦	٠	٣٧		٢٤	ر
پنجشنبه	٨	٢٠	٢٧	٧٥	٠	١٧	٠	١٠	٠	٤٥	٠	٣٧		٢٣	تحویل شمس
جمعه	٩	٢١	٢٨	٧٦	٠	١٥	٠	٩	٠	٤٥	٠	٣٧		٢٣	
ایرتسی	١٠	٢٢	٢٩	٧٧	٠	١٣	٠	٨	٠	٤٥	٠	٣٧		١٩	رمضان شریف
بازار	١١	٢٣	١	٧٨	٠	١١	٠	٧	٠	٤٥	٠	٣٦		١٦	
ایرتسی	١٢	٢٤	٢	٧٩	٠	١٠	٠	٦	٠	٤٤	٠	٣٦		١٤	
صالی	١٣	٢٥	٣	٨٠	٠	٧	٠	٥	٠	٤٤	٠	٣٦		١٣	
چهارشنبه	١٤	٢٦	٤	٨١	٠	٥	٠	٤	٠	٤٤	٠	٣٦		١١	
پنجشنبه	١٥	٢٧	٥	٨٢	٠	٣	٠	٣	٠	٤٤	٠	٣٦		١٠	
جمعه	١٦	٢٨	٦	٨٣	٠	١	٠	٢	٠	٤٤	٠	٣٥		٧	ر
ایرتسی	١٧	٢٩	٧	٨٤	١	٥٩	٧	٠	٠	٤٤	٠	٣٥		٥	ر آخر اربعین
بازار	١٨	٣٠	٨	٨٥	١	٥٧	٦	٥٩	٠	٤٣	٠	٣٥		٣	اول خمسین
ایرتسی	١٩	٣١	٩	٨٦	١	٥٥	٥	٢٨	٠	٤٣	١٠	٣٥	١٢	١	ر شباط الرخمی
صالی	٢٠	١	١٠	٨٧	٠	٥٢	٠	٢٧	٠	٤٣	٠	٣٤	١١	٥٨	ر
چهارشنبه	٢١	٢	١١	٨٨	٠	٥٠	٠	٢٦	٠	٤٣	٠	٣٤		٥٦	
پنجشنبه	٢٢	٣	١٢	٨٩	٠	٤٨	٠	٢٥	٠	٤٢	٠	٣٤		٥٥	
جمعه	٢٣	٤	١٣	٩٠	٠	٤٥	٠	٢٤	٠	٤٢	٠	٣٤		٥٢	
ایرتسی	٢٤	٥	١٤	٩١	٠	٤٣	٠	٢٣	٠	٤٢	٠	٣٤		٥٠	زیارت خرقهٔ
بازار	٢٥	٦	١٥	٩٢	٠	٤١	٠	٢١	٠	٤٢	٠	٣٤		٤٩	سعادت
ایرتسی	٢٦	٧	١٦	٩٣	٠	٣٨	٠	٢٠	٠	٤٢	٠	٣٤		٤٧	ر ل
صالی	٢٧	٨	١٧	٩٤	٠	٣٦	٠	١٩	٠	٤١	٠	٣٤		٤٥	
چهارشنبه	٢٨	٩	١٨	٩٥	٠	٣٣	٠	١٧	٠	٤١	٠	٣٤		٤١	
پنجشنبه	٢٩	١٠	١٩	٩٦	٠	٣١	٠	١٦	٠	٤٠	٠	٣٣		٣٩	
جمعه	٣٠	١١	٢٠	٩٧	٠	٢٨	٠	١٥	٠	٤٠	٠	٣٣		٣٦	ر کثرت سمك
ایرتسی	٣١	١٢	٢١	٩٨	١	٢٦	٠	١٤	١	٤٠	٠	٣٣	١١	٣١	

١٣١٣ سنهٔ مالیه — سنهٔ قمریه ١٣١٥

اسبوع										مواسم
پازار	١	١٣	٢٢	٩٩	١ ٢٣	٦ ٤٤	٠ ٤٠	١ ٣٣	١١ ٢٦	
• ایرتسی	١	١٤	٢٣	١٠٠	٠ ٢١	٠ ٤٢	٠ ٣٩	٠ ٣٣	١٩	
صالی	٢	١٥	٢٤	١٠١	٠ ١٨	٠ ٤١	٠ ٣٩	٠ ٣٣	٢٧	قوت نوزیلر
چهارشنبه	٤	١٦	٢٥	١٠٢	٠ ١٦	٠ ٤٠	٠ ٣٩	٠ ٣٣	٢٤	
پنجشنبه	٥	١٧	٢٦	١٠٣	٠ ١٣	٠ ٣٨	٠ ٣٩	٠ ٣٣	٢٢	[illegible]
جمعه	٦	١٨	٢٧	١٠٤	٠ ١٠	٠ ٣٧	٠ ٣٨	٠ ٣٣	١٩	لیلهٔ قدر
• ایرتسی	٧	١٩	٢٨	١٠٥	٠ ٨	٠ ٣٦	٠ ٣٨	٠ ٣٣	١٦	جمرهٔ اولی
پازار	٨	٢٠	٢٩	١٠٦	٠ ٥	٠ ٣٥	٠ ٣٧	٠ ٣٣	١٤	[illegible] شمس
• ایرتسی	٩	٢١	٣٠	١٠٧	٠ ٣	٠ ٣٣	٠ ٣٧	٠ ٣٣	١٠	
صالی	١٠	٢٢	١	١٠٨	١ ٠	٠ ٣٢	٠ ٣٧	٠ ٣٣	٨	شوال، عید فطر
چهارشنبه	١١	٢٣	٢	١٠٩	١٢ ٥٧	٠ ٣٠	٠ ٣٦	٠ ٣٣	٦	حسوم ٧ و ٨
پنجشنبه	١٢	٢٤	٣	١١٠	٠ ٥٤	٠ ٢٩	٠ ٣٦	٠ ٣٣	٤	جریان ماء الاشجار
جمعه	١٣	٢٥	٤	١١١	٠ ٥١	٠ ٢٨	٠ ٣٦	٠ ٣٣	١١ ١	
• ایرتسی	١٤	٢٦	٥	١١٢	٠ ٤٩	٠ ٢٦	٠ ٣٥	٠ ٣٣	١٠ ٥٨	جمرهٔ ثانیه
پازار	١٥	٢٧	٦	١١٣	٠ ٤٤	٠ ٢٥	٠ ٣٥	٠ ٣٣	٥٦	[illegible]
• ایرتسی	١٦	٢٨	٧	١١٤	٠ ٤٣	٠ ٢٤	٠ ٣٥	٠ ٣٣	٥٣	
صالی	١٧	١	٨	١١٥	٠ ٤٠	٠ ٢٢	٠ ٣٤	٠ ٣٣	٥٠	[illegible]
چهارشنبه	١٨	٢	٩	١١٦	٠ ٣٨	٠ ٢١	٠ ٣٤	٠ ٣٣	٤٧	[illegible]
پنجشنبه	١٩	٣	١٠	١١٧	٠ ٣٥	٠ ١٩	٠ ٣٣	٠ ٣٢	٤٥	
جمعه	٢٠	٤	١١	١١٨	٠ ٣٢	٠ ١٨	٠ ٣٣	٠ ٣٢	٤٢	
• ایرتسی	٢١	٥	١٢	١١٩	٠ ٢٩	١٧	٠ ٣٢	٠ ٣٢	٣٩	جمرهٔ ثالثه
پازار	٢٢	٦	١٣	١٢٠	٠ ٢٦	٠ ١٥	٠ ٣٢	٣٢	٣٦	
• ایرتسی	٢٣	٧	١٤	١٢١	٠ ٢٤	٠ ١٤	٠ ٣١	٣٢	٣٤	
صالی	٢٤	٨	١٥	١٢٢	٠ ٢٤	٠ ١٢	٠ ٣١	٠ ٣٢	٢٩	[illegible]
چهارشنبه	٢٥	٩	١٦	١٢٣	٠ ٢١	٠ ١١	٠ ٣١	٠ ٣٢	٢٨	
پنجشنبه	٢٦	١٠	١٧	١٢٤	٠ ١٨	٠ ١٠	٠ ٣٠	٠ ٣٢	٢٥	
جمعه	٢٧	١١	١٨	١٢٥	٠ ١٥	٠ ٨	٠ ٣٠	٠ ٣٢	٢٢	اول برد عجوز
• ایرتسی	٢٨	١٢	١٩	١٢٦	١٢ ١٠	٦ ٧	١ ٣٠	٣٢	١٠ ١٩	[illegible]

غرۀ ماه عربی

عربی ایلك غره سی بیلمك مراد اولندیغی حالده ای جدولنده اولان رقمه ضم ایدوب یومیه جدولنده اولان رقمه نظر اوله

١٣٠١	١٣٠٢	١٣٠٣	١٣٠٤	١٣٠٥	١٣٠٦	١٣٠٧	١٣٠٨	١٣٠٩	١٣١٠	١٣١١	١٣١٢	١٣١٣	١٣١٤	١٣١٥	١٣١٦	١٣١٧	١٣١٨	١٣١٩	١٣٢٠	١٣٢١	١٣٢٢	١٣٢٣	١٣٢٤
٥	٣	٧	٤	٢	٦	٤	١	٥	٣	٧	٤	٢	٦	٤	١	٥	٣	٧	٤	٢	٦	٤	١

محرم	صفر	ربیع الاول	ربیع الآخر	جمادی الاول	جمادی الآخر	رجب	شعبان	رمضان	شوال	ذی القعده	ذی الحجه
٧	٢	٣	٥	٦	١	٢	٤	٥	٧	٢	٣

بازار	بازارایرتسی	صالی	چهارشنبه	پنجشنبه	جمعه	جمعه ایرتسی
١	٢	٣	٤	٥	٦	٧
٨	٩	١٠	١١	١٢	١٣	١٤

غره نامهٔ رومی

رومی اینك ابتداسی قنی کونه تصادف ایلدیکی بیلمك مراد اولندیغی حالده آی جدولنده اولان رقمی سنه جدولندهکی رقمه ضم ایدوب یومیه جدولنه نظر اولنه

سنه	رقم
١٣٠١	١
١٣٠٢	٢
١٣٠٣	٣
١٣٠٤	٥
١٣٠٥	٦
١٣٠٦	٧
١٣٠٧	١
١٣٠٨	٣
١٣٠٩	٤
١٣١٠	٥
١٣١١	٦
١٣١٢	١
١٣١٣	٢
١٣١٤	٣
١٣١٥	٤
١٣١٦	٦
١٣١٧	٧
١٣١٨	١
١٣١٩	٢
١٣٢٠	٤
١٣٢١	٥
١٣٢٢	٦
١٣٢٣	٧
١٣٢٤	٢
١٣٢٥	٣
١٣٢٦	٤
١٣٢٧	٥
١٣٢٨	٧

آی	رقم
مارت	٥
نیسان	١
مایس	٣
حزیران	٧
تموز	١
اغستوس	٤
ایلول	٧
تشرین اول	٢
تشرین ثانی	٥
کانون اول	٧
کانون ثانی	٣
شباط	٦

یوم		
بازار ایرتسی	٢	٩
صالی	٣	١٠
چهارشنبه	٤	١١
پنجشنبه	٥	١٢
جمعه	٦	١٣
جمعه ایرتسی	٧	١٤
بازار	٨	١٥

﴿ سلاطين عظام شوكت انسام عثمانيه حضراتنك تاريخ ولادت ﴾
﴿ وجلوس همايون ومدت عمر وسلطنتلريله مراقد متبركه لرى ﴾

موسس بنيان سلطنت غازى سلطان عثمان خان عاليمنقبت حضرتلرى ارطغرل غازى حضرتلرى صلبندن ٦٥٦ سنهٔ هجريه سنده تولد ايله ٦٩٩ سنه سى جمادى الاوليسنك دردنجى كونى بالاستقلال جالس تخت سلطنت اولوب ٧٢٦ سنه سى شهر رمضاننك يكرمى برنجى كونى ارتحاللرى وقوع بولمشدر مدفن شريفلرى بروسه ده حصار ايچنده عثمانيه ميدانى نزدنده در .

- ٭٭٭ -

بروسه فاتحى غازى سلطان اورخان حضرتلرى

سلطان عثمان حضرتلرينك مخدوم معالى موسوملريدر ٦٨٠ سنه سنده تولد ايدرك ٧٢٦ سنه سى شهر رمضاننده جالس سرير سلطنت اولمشلر و ٧٦١ سنه سنده ارتحاللرى وقوعيله پدر معظملرى جوارنده ديكر تربهٔ مخصوصه يه دفن اولنمشلردر .

- ٭٭٭ -

خداوندكار غازى شهيد ناميله معنون سلطان مراد خان اول حضرتلرى سلطان اورخان حضرتلرى صلبندن ٧٢٦ سنه سنده تولد و ٧٦١ ده پدر جنتمقرلرى مقامنه جلوس بيورمشلردر ٧٩١ سنه سى شعباننك اون بشنجى كونى قوصوه محاربهٔ شهيره سنده شهيداً ارتحال بيورملريله نعش مغفرت نقشلرى بروسه يه نقل ايله چكركه نام محله ده كى جامع شريف و عمارت عامره لرى قارشوسنده كائن تربهٔ محترمه يه دفن اولنمشدر محل شهادتلرنده دخى بشقه جه تربهٔ منيفه لرى واردر انواع مبرات عديده لرندن بروسه ده سراى همايون محلى قارشوسنده و عثمانيه ميدانى نزدنده شهادت جامى ناميله بر معبد وسيع انشا بيورمشلردر .

- ٭٭٭ -

غازی سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلری

سلطان مراد خان اول حضرتلرینك مخدوم بسالتموسوملریدر ٧٦١ سنه‌سنده قدمنهادهٔ مهد شهود اولوب ٧٩١ سنه‌سنده جالس تخت عثمانی و ٨٠٥ سنه‌سی شعبانك اون بشنجی کونی تارك دار فانی اولمشلردر مدفن شریفلری بروسه‌ده مشهور جامع کبیر بنالرینك غیری اولان و شهرك جانب شرقیسنه مصادف بولنان دیکر جامع و مدرسه و صو کمرلری و سائر آثار لطیفه‌لری جوارنده‌در .

مؤسس ثانیٔ سلطنت چلبی سلطان محمد خان غازی حضرتلری

سلطان ییلدیرم بایزید خان حضرتلرینك صلبندن ٧٨١ سنه‌سنده تولد ایتمشلردر . ٨١٦ سنه‌سنده جلوس همایونلری و ٨٢٤ سنه‌سنده ارتحاللری وقوع بولمشدر بروسه‌ده غایت مصنع جامع شریفلری پیشکاهنده و سلطانیه نامیله مشتهر مدرسه شریفه و عمارت معموره‌لری جوارنده کائن یشیل تربهٔ منیفه‌یه دفن اولنمشلردر .

غازی سلطان مراد خان ثانی حضرتلری

چلبی سلطان محمد خان حضرتلرینك مخدوم مفخملریدر ٨٠٦ سنه‌سنده تولد و ٨٢٤ سنه‌سنده جلوس ایله ٨٥٥ سنه‌سی محرمنك بشنجی کونی ادرنه‌ده عازم کلشن سرای رحمت اولوب بروسه‌ده‌کی مرادیه سمتنده کائن جامع شریفلری اتصالنده قبه‌سنك اوزری آچیق تربهٔ مخصوصه‌لرینه نقل و دفن اولنمشلردر اشبو تربهٔ مبارکه حریمنده سلطان جم حضرتلرینك غایت مزین تربه‌لریله دیکر شهزادکان ذیشان حضراتنك دخی متعدد و مکلف تربهٔ شریفه و یاننده مدرسه و عمارت عامره‌لری واردر .

ابوالفتح والمغازی سلطان محمد خان ثانی حضرتلری

سلطان مراد خان ثانی حضرتلرینك مخدوم سعادت موسوملریدر استانبول وطرابزون ونیجه بلاد عظیمه فتحنه موفقیتلری جهتیله ابوالفتح عنوان جلیلیله اشتهار بولمشلردر ٨٣٣ سنه‌سی رجبنك یدنجی كونی قدمنهادهٔ عالم وجود و ٨٥٥ سنه‌سی محرمنده جالس تخت معالی نمود اولدیلر ٨٨٦ سنه‌سی ربیع‌الاولك دردنجی كونی غزایه عزیمت اثناسنده ككبوزه مرحله‌سی جوارنده ارتحال بیوردیلر تربهٔ عالیلری استانبولده جامع جسیم ومنورلری پیشكاهنده وسائر آثار جلیله‌لری جوارنده در .

غازی سلطان بایزید خان ثانی حضرتلری

ابوالفتح سلطان محمد خان حضرتلری صلبندن ٨٥١ سنه‌سنده تولد ایله ٨٨٦ سنه‌سنده جلوس و ٩١٨ سنه‌سی ربیع‌الآخرینك اوننجی كونی ارتحال بیوردیلر مدفن شریفلری استانبولده باب سرعسكری میداننده‌كی جامع شریفلری پیشكاهنده در .

فاتح مصر سلطان سلیم خان اول حضرتلری

سلطان بایزید خان ثانی حضرتلرینك مخدوم عالیگهرلریدر . ٨٧٥ سنه‌سنده تولد ایله ٩١٨ سنه‌سنده جالس تخت عالی‌بخت عثمانی و ٩٢٦ سنه‌سی شوالنك طقوزنجی كونی عازم گلشن سرای جاودانی اولدیلر وآز وقتده چوق آثار جلیله‌یه موفق بیورلدیلر تربهٔ مباركه‌لری استانبولده واقع جامع شریفلری پیشكاهنده در .

غازی سلطان سلیمان خان اول حضرتلری

قانونی عنوانیله مشهوردر . یاوز سلطان سلیم خان قدیم حضرتلرینك مخدوم

مفخملریدر ۹۰۰ سنه‌سنده ولادت سنیه‌لری و ۹۲۶ سنه‌سنده جلوس همایونلری وفرق سکزسنه سلطنتدن صکره سکتوار غزاسنده خسته‌اولرق ۹۷۴ سنه‌سی صفرینك یکرمنجی کونی ارتحاللری وقوعه کلمشدر باب قنوی جوارنده جسیم ومتین جامع شریف بی نظیرلری پیشکاهنده واقع تربهٔ مخصوصه‌لرینه دفن اولنمشلردر ادرنه‌ده‌کی اسکی جامع شریفده اولدیغی مثللو تربهٔ مذکوره قپوسنك اوستنده دخی حجر اسود اسعدك برجزئی بولندیغی مشهور وانظاری مشهود اولمغله امالهٔ انظار زیارتله کسب شرف اولنمقده‌در .

غازی سلطان سلیم خان ثانی حضرتلری

سلطان سلیمان خان اول حضرتلری صلبندن ۹۳۰ سنه‌سی رجبنك آلتنجی کونی تولد و ۹۷۴ سنه‌سنده جلوس بیورمشلر و ۹۸۳ سنه‌سی شعبانك یکرمی بشنجی کونی ارتحال ایتمشلردر مدفن شریفلری ایاصوفیه جامعی حرمنده‌در میرات مکمله‌لرندن ادرنه‌ده مشهور وبیهمتا جامع شریفلری وایاصوفیه‌نك جسیم مناره‌لریله درون وبیرونده وقونیه وبلاد سائره‌ده آثار خیریه‌لری واردر .

غازی سلطان مراد خان ثالث حضرتلری

۹۵۳ سنه‌سی جمادی الاولیسنك بشنجی کونی سلطان سلیم خان ثانی حضرتلری صلبندن تولد ایله ۹۸۳ سنه‌سنده جلوس بیورمشلردر ۱۰۰۳ سنه‌سی جمادی الاولیسنك سکزنجی کونی ارتحال ایتملریله ایاصوفیه حرمنده پدر افخملری تربهٔ شریفه‌سی اتصالنده کائن تربهٔ مخصوصه‌لرینه دفن اولنمشلردر .

اکری فاتحی غازی سلطان محمد خان ثالث حضرتلری

سلطان مراد خان ثالث حضرتلرینك مخدوم مفخملریدر ۹۷۴ سنه‌سی ذی القعده

لرينك بدنجى كونى تولد و ۱۰۰۳ سنه‌سى جمادى الاولاسنده جلوس و ۱۰۱۲ سنه‌سى رجبنك اون ايكنجى كونى رحلت ايتمشلردر . مدفن شريفلرى اياصوفيه پشكاهنده‌كى اسكى دارالفنون قارشوسنده تربۀ مزينه درونده‌در .

غازى سلطان احمد خان اول حضرتلرى

سلطان محمد خان ثالث حضرتلرى صلبندن ۹۹۸ سنه‌سى جمادى الاخره‌سنك اون ايكنجى كونى تولد ايله ۱۰۱۲ سنه‌سى رجبنده جالس تخت عثمانى اولمشلر و ۱۰۲۶ ذى القعده‌سنك يكرمى ايكنجى كونى ارتحال ايلمشلردر .
استانبولده آت ميداننده‌كى آلتى مناره‌لى جامع شريفلرى جوارنده كائن تربۀ مخصوصه‌ده مدفوندرلر . اون دردنجى پادشاه عاليجاه اولوب اون درت ياشلرنده جلوس ايله اون درت سنه مقام معلاى سلطنته رونق‌ساز اولمشلردر .

سلطان مصطفى خان اول حضرتلرى

سلطان محمد خان ثالث حضرتلرى صلبندن ۱۰۰۱ سنه‌سنده تولد ايله ۱۰۲۶ سنه‌سى ذى القعده‌سنك يكرمى ايكنجى كونى برادر اكبرلرى سلطان احمد خان حضرتلرى مقامنه جالس اولوب ۱۰۲۸ سنه‌سى ربيع الاولى غره‌سنده سلطنتدن فراغت ايلمشلردر .

سلطان عثمان خان ثانى حضرتلرى

سلطان احمد خان اول حضرتلرينك مخدوم كبير مكارم موسوملريدر ۱۰۱۳ سنه‌سنده تولد ايله ۱۰۲۸ سنه‌سى ربيع الاولده عم مكرملرى سلطان مصطفى خان حضرتلرينك برنجى فراغنده جلوس ايتمشلر و ۱۰۳۱ سنه‌سى رجبنك طقوزنجى كونى شهيداً ارتحال ايتملريله پدر محترملرى يانته دفن اولنمشلردر .

سلطان مصطفى خان اول حضرتلری

١٠٣١ سنه‌سنده ثانیاً جالس تخت عالی عثمانی اولوب ١٠٣٢ سنه‌سی ذی القعده‌سنك اون بشنجی کونی تکرار فراغت و ١٠٤٨ سنه‌سنده عالم عقبایه رحلت ایتمشلر و آیاصوفیه جامع شریفنه متصل کتبخانه قربنده واقع تربهٔ مخصوصه‌یه دفن ایدلمشلردر .

فاتح بغداد غازی سلطان مراد خان رابع حضرتلری

سلطان احمد خان اول حضرتلری صلبندن ١٠١٨ سنه‌سی جمادی الاولیسنك یکرمی سکزنجی کونی تولد و ١٠٣٢ سنه‌سی ذی القعده‌سنك اون بشنجی کونی عم محترملری سلطان مصطفى خان حضرتلرینك ایکنجی فراغنده جالس تخت عثمانی اولمشلر و ١٠٤٩ سنه‌سنده ارتحال ایله پدر معظملرینك یانه دفن اولنمشلردر کرك قوت وشجاعت فوق العاده ایله شهرت بولمشلر ایدی .

سلطان ابراهیم خان حضرتلری

سلطان احمد خان اول حضرتلری صلبندن ١٠٢٤ سنه‌سی شوالنك اون اوچنجی کونی تولد و ١٠٤٩ سنه‌سی شوالنك اون آلتنجی کونی برادر ظفر اثرلری سلطان مراد خان رابع حضرتلری مقامنه جلوس ایله ١٠٥٨ سنه‌سی رجبنك یدیسنده فراغت ویکرمی طقوزنده شهیداً عالم فانیدن رحلت ایتملریله آیاصوفیه جامع شریفی اتصالنده عم اکرملری سلطان مصطفى خان اول حضرتلری نزدینه دفن اولنمشلردر .

غازی سلطان محمد خان رابع حضرتلری

١٠٥١ سنه‌سی شهر رمضان شریفنك یکرمی طقوزنجی کونی سلطان ابراهیم

خان حضرتلری صلبندن تولد ایله ١٠٥٨ سنه‌سی رجبنده پدر اعظملری
فراغنده جلوس ایتمشلر وقرق برسنه سلطنتدن صکره ١٠٩٩ سنه‌سی محرمنك
ایکنجی کونی اختیار عزلت و ١١٠٤ سنه‌سنده رحلت بیورمشلردر. نعش
عالیلری استانبوله کتوریلوب باغچه قپوسنده والدهٔ محترمه‌لری ترخان سلطان
حضرتلرینك اثر مکملری اولان یکی جامع شریف حوالیسنده‌کی تربهٔ شریفه
جنبنه‌یه دفن ایدلمشلردر .

سلطان سلیمان خان ثانی حضرتلری

١٠٥٢ سنه‌سنده سلطان ابراهیم خان حضرتلری صلبندن تولد ایله ١٠٩٩
سنه‌سنده برادر اکبرلری سلطان محمد خان رابع حضرتلری فراغنده جالس
تخت عثمانی اولمشلر و ١١٠٢ سنه‌سنده ارتحال بیورمشلردر مدفن شریفلری
جد عالیلری سلطان سلیمان خان اول حضرتلری تربه‌سنده در .

سلطان احمد خان ثانی حضرتلری

سلطان ابراهیم خان حضرتلرینك مخدوم اکرملریدر ١٠٥٢ سنه‌سی ذی
الحجه‌سنك آلتنجی کونی تولد ایله ١١٠٢ سنه‌سی شهر رمضانك یکرمی آلتنجی
کونی برادر مکرملری سلطان سلیمان خان ثانی حضرتلری مقامنه جلوس
ایله‌مشلر و ١١٠٦ سنه‌سنده ارتحال ایله بونلر دخی جد امجدلری سلطان
سلیمان خان اول حضرتلری تربه‌سنه دفن اولنمشلردر .

سلطان مصطفی خان ثانی حضرتلری

١٠٧٤ سنه‌سنده سلطان محمد خان رابع حضرتلری صلبندن تولد ١١٠٦
جمادی الاخره‌سنك یکرمی ایکنجی کونی عم مکرملری سلطان احمد خان ثانی

حضرتلری مقامنه جالس اولمشلر و ١١١٥ سنه‌سنده بعد الفراغ ارتحال دار بقا ایله یکی جامع شریف حوالیسنده‌کی تورخان والده سلطان حضرتلری تربهٔ شریفه‌سنه دفن ایدلمشلردر .

غازی سلطان احمد خان ثالث حضرتلری

سلطان محمد خان رابع حضرتلرینک نجل نجیل عالیلری اولوب ١٠٨٤ سنه‌سنده تولد و ١١١٥ سنه‌سی ربیع الآخرینک ایکنجی کونی برادر مفخملری سلطان مصطفی خان ثانی فراغنده جلوس ایتمشلردر و ١١٤٣ سنه‌سنده سلطنتدن و ١١٤٩ سنه‌سنده حیات دنیادن فراغت ایتمکله بونلر دخی یکی جامع شریف حرمنده والده سلطان حضرتلری تربهٔ منیفه‌سنه دفن اولنمشلردر .

غازی سلطان محمود خان اول حضرتلری

١١٠٨ محرمنک دردنجی کونی سلطان مصطفی خان ثانی حضرتلری صلبندن تولد ایله ١١٤٣ سنه‌سی ربیع الاولنک اون بشنجی کونی عم مکرملری سلطان احمد خان ثالث حضرتلری فراغنده تخت عالی بخت عثمانی‌یه جلوس ایتمشلر و ١١٦٨ سنه‌سی صفرینک یکرمی سکزنجی جمعه کونی ارتحاللری وقوعیله یکی جامع یانندهکی والده سلطان حضرتلری تربهٔ منیفه‌سنه دفن اولنمشلردر .

KİTAPLIĞI

سلطان عثمان خان ثالث حضرتلری

سلطان مصطفی خان حضرتلری صلبندن ١١١٠ تاریخنده ولادتله ١١٦٨ سنه‌سی صفرینک یکرمی سکزنجی کونی برادر معظملری سلطان محمود خان اول حضرتلری مقامنه جالس اولمشلر و ١١٧١ سنه‌سی صفرینک اون آلتنجی کونی ارتحال ایله بونلر دخی والده سلطان حضرتلری جامع شریفی نزدنده

اولان تربهٔ وسعدیه دفن اولنمشلردر .

غازی سلطان مصطفی خان ثالث حضرتلری

١١٢٩ سنه‌سنده سلطان احمد ثالث حضرتلری صلبندن تولد و ١١٧١ سنه‌سی صفرینک اون آلتنجی کونی عم‌زاده‌لری سلطان عثمان خان ثالثدن صکره سریر سلطنته جلوس ایله ١١٨٧ سنه‌سی ذی‌القعده‌سنک سکزنجی کونی ارتحال بیورمشلردر . معابد منیفهٔ متعدده‌لرندن لاله‌لی نامیله معروف اولان جامع شریفلری جوارنده وجاده اوزرنده واقع تربهٔ مخصوصه‌لرینه دفن اولنمشلردر .

غازی سلطان عبدالحمید خان اول حضرتلری

سلطان احمد خان ثالث حضرتلرینک مخدوم محترملریدر ١١٣٧ سنه‌سنده تولد ایتمشلر و ١١٨٧ سنه‌سی ذی‌القعده‌نک سکزنجی کونی برادرلری سلطان مصطفی خان ثالث حضرتلری یرینه جالس تخت همایون اولمشلر . ١٢٠٣ سنه‌سی رجبنک اون ایکنجی کونی ارتحال ایله موفق بیورلدقلری مبرات علیه‌دن باغچه قپوسی نزدنده مدرسهٔ منیفه و عمارت عامره‌لری قربنده اولان تربهٔ مخصوصه‌لرینه دفن اولنمشلردر .

فاتح ملکهٔ مصر غازی سلطان سلیم خان ثالث حضرتلری

سلطان مصطفی خان ثالث ابن احمد خان ثالث حضرتلری صلبندن ١١٧٥ سنه‌سنده تولد و ١٢٠٣ سنه‌سنده عم اکرملری مقام عالیسنه جالس و ١٢٢٢ سنه‌سنده سلطنتدن فارغ اولمشلر و ١٢٢٣ سنه‌سنده شهیداً ارتحال ایتمشلردر . پدر اکرملری تربهٔ شریفه‌سنده مدفوندرلر .

سلطان مصطفى خان رابع حضرتلرى

١١٩٣ سنه‌سنده سلطان عبد الحميد خان اول حضرتلرى صلبندن تولد ايدوب ١٢٢٢ سنه‌سى ربيع الآخرينك يكرمى برنجى كونى عم زاده‌لرى سلطان سليم خان ثالث حضرتلرى فراغنده جلوس ايتمشلر و ١٢٢٣ سنه‌سى جمادى‌الاولاسنك دردنجى كونى فراغ ايله سنهٔ مذكوره ليلهٔ قدرنده شربا آ ارتحال ايلمشلر و پدر مفخملرى تربهٔ منيفه‌سنه دفن اولنمشلردر .

غازى سلطان محمود خان ثانى حضرتلرى

١١٩٩ سنه‌سى شهر رمضاننك اون اوچنجى كونى غازى سلطان عبد الحميد خان اول حضرتلرى صلبندن زيور كهوارهٔ شهود اولوب ١٢٢٣ سنه‌سى جمادى‌الاولاسنك دردنجى كونى برادر محترملرى سلطان مصطفى خان رابع فراغنده جالس تخت عالى بخت سلطنت و ١٢٥٥ سنه‌سى ربيع الاولنك اون دردنجى بازار ايرته‌سى كونى عازم كلشن‌سراى آخرت اولمشلردر . چنبرلى طاش جوارنده تربهٔ مكملهٔ مخصوصه‌ده مدفوندرلر .

غازى سلطان عبد المجيد خان حضرتلرى

سلطان محمود خان ثانى حضرتلرينك صلب همايونلرندن ١٢٣٧ سنه‌سى شعبانك اون برنجى كونى باليمن والاقبال زينت بخشاى مهد وجود اولوب ١٢٥٥ سنه‌سى ربيع الاولنك اون طقوزنجى كونى پدر عاليكهرلرى مقامنه شرف افزاى شان واجلال اولمشلر و ١٢٧٧ سنه‌سى ذى الحجه‌سنك اون يدنجى كونى ارتحاللرى وقوعيله سلطان سليم خان اول حضرتلرى جامع شريفلرى جوارنده واقع تربهٔ مخصوصه‌لرينه دفن اولنمشلردر .

سلطان عبدالعزيز خان حضرتلرى

سلطان محمود خان ثانى حضرتلرينك نجل مكرملريدر ١٢٤٥ سنه‌سى شعباننك اون دردنجى كونى قدمنهادهٔ عالم وجود اولوب ١٢٧٧ سنه‌سى ذى الحجه‌سنك اون بدنجى كونى برادرلرى غازى سلطان عبدالمجيد خان حضرتلرى مقام معالى انسامنه جالس اولمش و ١٢٩٣ جمادى الاولى‌سنك اون يدنجى كونى فراغ ويش كون صكره شهيداً ارتحال ايله پدر معظملرى غازى سلطان محمود خان ثانى حضرتلرى تربهٔ لطيفه‌سنه دفن اولنمشلردر .

سلطان مراد خان خامس حضرتلرى

غازى عبدالمجيد خان حضرتلرينك مخدوملرندندر ١٢٥٦ سنه‌سى رجبنك يكرمى بشنجى كونى تولد ايتمش واوچ آى اوچ كون سلطنتده بولوب مبتلا اولدقلرى علتدن طولايى منخلع اولمشدر .

NBUL
ŞEHİR
İYESİ
KİTAPLIĞI

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

پیرایه بخشای سریر خلافتسمیر جهانبانی پادشاه عالیجاه بی همتا وبی مدانی السلطان ابن السلطان السلطان الغازی عبدالحمید خان ثانی ابن السلطان الغازی عبدالمجید خان ابدالله خلافته الی آخر الدوران وشیدالله بالعون والفیض والاحسان افندمز حضرتلری بالیمن والسعود بیك ایكی یوز الی سكز سنهٔ متیمنه‌سی شهر شعبان شریفنك اون آلتنجی چهارشنبه كونی ساعت اون برده كهوارهٔ زیب وجود اوله‌رق بیك ایكی یوز طقسان اوچ سنه‌سی ماه شعبان المكرمنك اون برنجی پنجشنبه كونی بالارث والاستحقاق سریر آرای خلافت وسلطنت اولمشلردر .

جناب مالك الملك ذات شوكتسمات ملوكانه‌لرینی كمال موفقیت ومظفریت وعافیت ایله الی نهایة الزمان تخت عالی بخت خلافت شاهانه‌لرنده بردوام بیورسون آمین بجاه سید المرسلین .

دیگر صحیفه‌ده اشارت قلندیغی وجهله مبدأ دور سعادت مآلات اولان ولادت
میمنت جناب شهریاری بیك ایکی یوز الی سکز سنه‌سی شهر شعبان شریفنك
اون آلتیسنده وجلوس میامن مأنوس حضرت خلافتپناهی بیك ایکی یوز
طقسان اوچ سنه‌سی شهر شعبان المعظمك اون برینه مصادف بیك ایکی یوز
طقسان ایکی سنهٔ رومیه‌سی اغستوسنك اون طقوزنده شرفواقع اولوب هر
سنه ولادت سنیه شهر آیلری تاریخ عربی وجلوس همایون شهر آیلری تاریخ
رومی اعتباریله اجرا قلنمقده اولدیغندن بوسنهٔ سنیه‌ده قنغی کونه تصادف
ایده‌جکی بروجه آتی بیان اولنور :

﴿ جلوس همایون شوکت مقرون حضرت شهنشاهی ﴾

۳ ربیع الآخر سنه ۱۳۱۵
۱۹ آغستوس سنه ۱۳۱۳
صالی کونی

﴿ ولادت باهر المیمنت جناب پادشاهی ﴾

۱۶ شعبان المعظم سنه ۱۳۱۵
۲۸ کانون اول سنه ۱۳۱۳
بازار کونی

ولادت همايون ميمنت مقرون حضرت پادشاهی يه دائر والد كثير المحامد جهانبانی جنتمكان سلطان عبدالمجيد خان غازی حضرتلری جانب اشرفلرندن صدر اعظم محمد رؤف پاشايه خطاباً باب عالی يه شرفوارد اولان خط همايون مسرت مقرونك صورت عينيه‌سيدر .

صورت خط همايون

« بنم وزير صداقت سميرم »

« جناب خلاق جهانك لطف وعنايت عليه‌سنه حمد اولسون اشبو ماه حالك »
« اون آلتنجی دوشنبه كونی ساعت اون بر قرارلرنده صلب پاك »
« شاهانه‌مزدن بر شهزاده قدمنهادهٔ عالم شهود ومسرت افزای كهوارهٔ وجود »
« اوله‌رق اسمی (سلطان عبدالحميد) آديله ... وجمله بندكان ساقات »
« سنيه‌مزی تبشير ايچون اشبو خط همايون مسرت مقرون ملوكانه‌مزی اصدار »
« ودار السعادة اشرفده اقامتی ايله طرفه‌كلا ... ايلدم جناب واجب الوجوده »
« عمرينی ممدود وقدومنی ذات شاهانه‌مزه وكافهٔ عباد الهيه‌مزه ميمون ومسعود »
« بيورسون آمين . بو مسرت جليله‌دن جمله تابعانمه تبشير وحصه‌مند اولمق »
« اوزره يدی كون يشمر نوبت طوپ اندا‌ختی وباجمله وكلای فخام بندكان »
« صادق الشامزه وسائر اسكاری اولان دخی ايام مذكوره كيجه‌لرنده ايقاد »
« قناديل ايله اجرای مراسم سرور وشادی اولنمسنی لازم كلنلره تبليغ ايليه‌سين »
« همان جناب رب العالمين سلالهٔ طاهره‌مزی الی الابد باقی ودائم وهر حالده »
« عباد الهيه‌مزه كمال رفاه وآسايش احسان بيورسون آمين بحرمت رسول الثقلين »

اشبو خط همايون ولادت ملوكانه‌نك فرداسی پنجشنبه كونی صورت مطلقه‌ده باب عالی یه شرفوارد اولوب مكمل موسيقه ايله استقبال اولنه‌رق مجلس والای احكام عدليه دائره‌سنده وكلای فخام ووزرای عظام ورجال وامرای بنام مواجهه‌سنده قرائت وبدی كون بشر نوبت طوب اندا ختيله هر طرفجه اجرای مسرت اولنمشدر .

جناب حق عمر وعافيت وشان وشوكت هما يونلرینی مزداد بيورسون آمين .

رتب سیاسیه و علمیه و عسکریه و ملکیه‌نك ترتیبات تشریفاتیه‌سی

رتبه

(وزارت — و — مشیریت — صدر روم ایلی — و — اناطولی
(رتبهٔ بالا)

(استانبول قاضیلغی — فریقلق — رتبهٔ اولی صنف اولی
(روم ایلی بکلربکیلکی)

(حرمین شریفین مولویتی — میرلوالق — میرمیرانلق — رتبهٔ اولی صنف ثانیسی)

(بلاد خمسه مولویتی — میرآلایلق — رتبهٔ ثانیه صنف متمایزی)

(مخرج مولویتی — رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسی [illegible] امراقی)
(عسکری قائمقاملغی — اصطبل عامره مدیرلکی پایه‌سی)

(کبار مدرسین — بیکباشیلق — رتبهٔ ثالثه — رکاب همایون قپوجی باشیلغی)

(مدرسلك پایه‌سی — آلای امینلکی رتبه‌سی)

(رتبهٔ رابعه — قول آغالق رتبه‌سی)

(خواجکان رتبه‌سی — رتبهٔ خامسه — یوزباشیلق رتبه‌سی)

﴿ القاب رسميه ﴾

ذات فخامتسمات صدر اعظمی یه خطاباً :

علمای کرام جانبندن : معروض داعیٔ کمینه‌لریدرکه

سائر ذوات طرفلرندن : معروض چاکر کمینه‌لریدرکه

عباره آره‌سنده اسملری ذکر اولندقده غیاباً :

فخامتلو دولتلو حضرتلری

مسند جلیل صدارت عظمایی احراز ایتمش اولان وزرای عظام حضراتنه خطاباً :

علمای کرام جانبندن : معروض داعیلریدرکه

سائر ذوات طرفلرندن : معروض چاکرلریدرکه

عباره آره‌سنده اسملری ذکر اولندقده غیاباً :

ابهتلو دولتلو حضرتلری

امیر مکهٔ مکرمه حضرتلرینه ، معزوللری حضراتنه :

دولتلو سیادتلو افندم حضرتلری

دارالسعادة الشریفه آغاسی حضرتلرینه :

دولتلو عنایتلو افندم حضرتلری

مقام جلیل سر عسکری یه و شرف صهریت سنیه یه نائل اولان وزرای عظام حضراتنه :

دولتلو عطوفتلو افندم حضرتلری

ذات سردار اکرمی یه :

دولتلو رأفتلو افندم حضرتلری

وزرای عظام و مشیران کرام حضراتنه :

دولتلو افندم حضرتلری

رتبهٔ بالا رجال کرامنه :

عطوفتلو افندم حضرتلری

فریقان کرامه ، رتبهٔ اولی صنف اولی رجال کرامنه ، روم ایلی بکلربکیلکی
پایه‌لو امرای کرامه :
سعادتلو افندم حضرتلری
میرلوالره ، میرمیران کرامه ، رتبهٔ اولی صنف ثانیسی رجاله :
سعادتلو افندم
میرآلایه ، رتبهٔ ثانیه صنف متمایزی اصحابنه :
عزتلو افندم
رتبهٔ ثانیه صنف ثانیسنه ، میرامرایه ، عسکری قائمقاملرینه ، اصطبل عامره
مدیرلکی پایه‌لولرینه : عزتلو « افندی » « پاشا » « بك » « آغا »
بیکباشیلره ، رتبهٔ ثالثه‌یه ، رکاب همایون قپوجی باشیلغی پایه‌لولرینه ، آلای امیننه :
رفعتلو « بك » « افندی » « آغا »
رتبهٔ رابعه ، قول آغالرینه ، خواجکانه ، رتبهٔ خامسه ، یوزباشیلره :
فتوتلو « بك » « افندی » « آغا »
رتبهٔ مذکوره مادوننده بولنانلر ایله سائر مأمورینده اولانلره :
حمیتلو « بك » « افندی » « آغا »

مسند جلیل مشیخت اسلامیه‌یه خطاباً

جانب علمای کرامدن : معروض داعیٔ دیرینه‌لریدرکه
سائر ذات طرفلرندن : معروض بندهٔ دیرینه‌لریدرکه
عباره آره‌سنده غیاباً : دولتلو سماحتلو حضرتلری

مشیخت جلیلهٔ اسلامیه‌دن منفصل ذوات فخامه خطاباً :
جانب علمای کرامدن : معروض داعیلریدرکه
سائر ذوات طرفلرندن : معروض بنده‌لریدرکه
عباره آره‌سنده غیاباً : دولتلو فضیلتلو حضرتلری

صدور عظامه : چلبی افندی حضرتلرینه :

سماحتلو افندم حضرتلری رشادتلو افندم حضرتلری

استانبول مولویتی پایه‌لو ذوات کرامه : فضیلتلو افندم حضرتلری

حرمین محترمین مولویتی پایه‌لو ذوات کرامه : فضیلتلو افندم

بلاد خمسه ومخرج ودوریه موالئ کرامنه : فضیلتلو افندی

مدرسین کرامه : مکرمتلو افندی

قصائدن بولنان ذواته : مودتلو افندی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ ATATÜRK KİTAPLIĞI

سلطنت سنیه نشان ذیشانلری

خاندان آل عثمان

مرصع

خاندان آل عثمان نشان ذیشانی ولی نعمت بیمنتمز شوکتلو پادشاهمز غازی سلطان عبد الحمید خان ثانی افندمز حضرتلرینک مآثر جلیله همایونلرندندر اوزرنده‌کی قطعه زرینه منقوش طغرای غرای همایونک زیرنده بیاض میناده معمول بر دفنه دالی و نشانک قلابه‌سنه ربط ایدیله‌جک محلده کذلک بیاض میناده مصنوع بر قوردون باغی واردر .

نشان امتیاز

مرصع

مدالیه

آلتون کموش

نشان امتیاز ولی نعمت بیمنتمز شوکتلو پادشاهمز غازی سلطان عبد الحمید خان ثانی افندمز حضرتلرینک مآثر جلیله همایونلرندندر رتبه‌سی متعدد دکلدر مرصع اولوب آلتون وکموش مدالیه‌لری واردر قوردونک اطراف لولاسی یشیل نصف دیکری قرمزی رنکده‌در

عثمانی

مرصع

برنجی

ایکنجی

اوچنجی

دردنجی

نشان عثمانی جنتمکان سلطان عبد العزیز خان حضرتلرینک ایجاد کرده‌ء عالیلریدر برنجی رتبه‌سنک مرصع وسیم قطعه‌لرینک اورته‌سی یشیل کناری قرمزی رنکلی قوردونی واردر

مجیدی

مرصع

برنجی

ایکنجی

اوچنجی

دردنجی

بشنجی

نشان مجیدی والد کثیر المحامده‌ء پادشاهی جنتمکان سلطان عبد المجید خان غازی حضرتلرینک مآثر عالیه‌لرندندر برنجی رتبه‌سنک مرصع وسیم قطعه‌لرینک اورته‌سی قرمزی کناری یشیل رنکلی قوردونی واردر

شفقت

برنجی

ایکنجی

اوچنجی

شفقت نشانی ولی نعمت بیمنتمز شوکتلو پادشاهمز غازی سلطان عبد الحمید خان ثانی افندمز حضرتلرینک مآثر جلیله همایونلرندندر طائفهٔ نسائیه مخصوص اولوب برنجیسیله ایکنجیسی مرصعدر وقوردونک اورته‌سی بیاض کناری یشیل وقرمزی رنکده‌در

بیك ایكی یوز اوتوز تاریخندن بری ادرنه ولایتی والیلكنی احراز ایتمش اولان وزراء عظام ومشیران كرامك اسامیسی زیرده محرر در :

تاریخی	اسامی	ملاحظات
١٢٣٢	جلال پاشا	جرمن متصرفی عنوانیله بالتعیین ربیع الآخر اواسطنده انفصال ایتدی
١٢٣٥	حاجی مصطفی پاشا	جمادی الآخر نهایتنده روم ایلی سر عسكری معیتنه مأمور اولدیغندن سابق خمبره‌جی باشی صالح قوچ آغا جرمن متسلمی نصب اولندی
١٢٣٨	صالح «	
١٢٣٨	اسعد پاشا	١٤ رجب سنه ٣٨ تاریخنده جرمن متصرفلغی عنوانیله تعیین اولنمش وساعتخانه‌نك یاپیسی اولوب زماننده یكی چری لغو ایدلمشدر .
١٢٤٢	عبدالرحمن پاشا	روسیه عسكری ادرنه‌یی استیلا ایتمشدر
١٢٤٣	علیش «	
١٢٤٧	آغا حسین «	حكومت قوناغی محترق اولوب تكرار انشا ایدلمشدر .
١٢٥٢	مصطفی نوری «	
١٢٥٣	امین «	
١٢٥٦	نافذ «	
١٢٥٦	حاجی صائب «	
١٢٥٦	یعقوب «	
١٢٥٦	عثمان نوری «	مشارالیه قدر اولان ذوات جرمن متصرفی عنوانیله‌در .
١٢٥٧	صدر اسبق محمد عزت پاشا	
١٢٥٩	مصطفی رشید پاشا	ادرنه‌یه گلكسزین انفصال ایتمشدر
١٢٦٠	دفعهٔ ثانیه عثمان نوری پاشا	

تاریخی	اسامی	ملاحظات
١٢٦٠	داماد سعید پاشا	
١٢٦١	میرزا سعید »	
١٢٦١	قپودان اسبق طاهر پاشا	
١٢٦٣	رستم پاشا	
١٢٦٤	اسماعیل پاشا	
١٢٦٦	خیرالدین پاشا	
١٢٦٦	حافظ پاشا	ادرنه‌ده ایکی آرقه‌دن طولان بشخانه‌لی طوپ ایجاد ایتمشدر
١٢٦٨	بوشناق زاده محمد پاشا	
١٢٦٩	صدر اسبق قبریسلی محمد پاشا	
١٢٧٠	دفعهٔ ثانیه رستم پاشا	ادرنه‌یه تلغراف خطی تمدید اولندی
١٢٧١	سامی پاشا	درسعادت ایله تلغراف مخابره‌سنه بدأ اولندی
١٢٧٢	دفعهٔ ثانیه اسماعیل پاشا	
١٢٧٤	معمر پاشا	حکومت قوناغی محترق اولمشدر
١٢٧٤	الباق مصطفی پاشا	
١٢٧٦	حاجی حلمی پاشا	متصرفلق عنوانیله تعیین اولوب بوراده وفات ایتمشدر
١٢٧٦	احمد بیجان پاشا	
١٢٧٧	ولی الدین پاشا	
١٢٧٧	سلیمان پاشا	
١٢٧٨	دفعهٔ ثانیه قبریسلی محمد پاشا	
١٢٨٠	دفعهٔ ثانیه سلیمان پاشا	ادرنه‌ده مدفوندر
١٢٨١	عارف پاشا	» مدفون اولوب زماننده منافع صندیغی تشکیل و شوسه انشاسنه مباشرت اولنمشدر
١٢٨٢	خورشید پاشا	
١٢٨٦	عاصم پاشا	
١٢٨٨	عرفان پاشا	

تاريخى	اسامى	ملاحظات
١٢٨٩	مخلص پاشا	تاريخ تعيينى ٤ محرم ٨٩ و ٢ مارت سنه ٨٨
١٢٩٠	حاجى عزت پاشا	
١٢٩١	دفعه خورشيد پاشا	
١٢٩٢	عمر فوزى پاشا	
١٢٩٣	عاكف پاشا	
١٢٩٣	دفعه عاصم پاشا	
١٢٩٤	على پاشا	
١٢٩٤	ابراهيم پاشا	
١٢٩٤	احمد وفيق پاشا	
١٢٩٤	جميل پاشا	
١٢٩٦	دولتلو رؤف پاشا حضرتلرى	خاصه مشيرى
١٢٩٧	دفعه على پاشا	
١٢٩٧	‹ دولتلو رؤف پاشا حضرتلرى	
١٢٩٨	قدرى پاشا	ادرنه‌ده مدفوندر
١٣٠٠	دفعهٔ ثانيه حاجى عزت پاشا	١٤ شوال سنه ٣١٠ تاريخنده وفات ايتمكله ادرنه‌ده مدفوندر
١٣١٠	ابهتلو دولتلو عبدالرحمن پاشا حضرتلرى	٢٠ شوال سنه ٣١٠ تعيين و ٢٠ جمادى الاولى سنه ٣١٣ تاريخنده عدليه نظارت جليله‌سنه تحويل مأموريت بيورمشلردر
١٣١٣	وكيل محمد بك	دفتردار اولوب ٢ جمادى الاولى سنه ٣١٣ الى ٩ جمادى الآخره سنه ٣١٣ وكالت ايتمشدر
١٣١٣	والى وكيلى مشير عارف پاشا حضرتلرى	٩ جمادى الآخره سنه ٣١٣ تاريخنده والى وكالته و ٧ شوال سنه ٣١٣ تاريخنده واليلكه بالتعيين ٢ محرم سنه ٣١٤ تاريخنده اردوى همايون مشيريت جليله‌سنك عهدهٔ اصطبانه‌لرينه احاله بيورلمسندن طولايى والى وكالته نصب و تعيين بيورلمشدر

مرکز ولایت ادرنه

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

	رتبه	تاريخى	لياقت مدالیه‌سی	تاريخى
والى وكيلى عارف پاشا	مشير	٢٠ م ٣١٤	آلتون	٥ ذ ٣٠٩

مجلس اداره

		رتبه	تاريخى
رئيس	والئ ولايت		
اعضا	نائب على رضا افندى	استانبول	٢٧ ن ٣١٤
	دفتردار محمد افندى	بالا	٩ د ٣١٢
	والى معاونى طودوراكى افندى	اولى ثانيه‌سى	
	مكتوبى بشار افندى	ثالثه	٢٤ م ٣١٤
	مفتى حاجى حافظ سليمان افندى	ادرنه پایه‌سی	١٣ جا ٣٠٢
	روم متره پوليدى كيريلوس افندى		
	ارمنى مرخصه وكيلى ارسن افندى		
	خاخام باشى وكيلى اورام افندى		
	بلغار قتوليك سر پسقپوسى يتقوف افندى		
	مصطفى بك	اولى ثانيه‌سى	٢٣ ذا ٣١١
	لطفى بك	ممتاز	١٠ ذ ٣١٣
	حسنى بك	ثالثه	
	ملتيادى افندى		
	كانيان افندى		
	قسطاكى افندى		

KİTAPLIĞI

امتیاز مدالیه‌سی	تاریخی	عثمانی	تاریخی	مجیدی	تاریخی
آلتون	۱٤ ر ۳۰۷	رابعه	۱۲ ذ ۳۱۲	رابعه	۱٦ ش ۳۱۱
کموش	۳ ذ ۳۰۳	تخلیصیه مدالیه‌سی		کموش	٦ ذ ۳۰۹

ولایت

مدالیه	تاریخی	عثمانی	تاریخی	مجیدی	تاریخی	لیاقت	تاریخی
				۲	۸ ل ۳۱٤		
صنایع کموش	۱۵ ب ۳۰۵	۲	۱۲ ص ۳۱۱	۱	۲۰ م ۳۱٤	کموش	۲۱ ذ ۳۱۰
				۲	۱۳ ن ۳۱٤		
		۳	٤ م ۳۰۳	۳	۲۳ ب ۳۱۲		
		۳		۳	۲۸ ب ۹۲		
				۲			
				۳	۲٤ جا ۳۱٤		

﴿ مجلس ادارهٔ ولايت نزدنده متشكل هيئت اتهاميه ﴾

رئيس	والى معاونى طودوراكى افندى		
اعضا	مصطفى بك	اعضا	مقرديچ افندى
مدعئ عمومى	كشفى افندى	ثانيه	مستنطق فؤاد افندى

﴿ امور ملكيه مفتشلكى ﴾

مفتش	حمدى بك	اولى	١٢ ل ٣١٠	٣ ع ١١ ر ٣٠٦	٣ م ١٢ ... ٣٠٩

﴿ مجلس اداره قلمى ﴾

باش كاتب	ناهيد افندى	٩ ع ٣١٠	مبيض	علاء الدين افندى
كاتب ثانى	محمد فخرى افندى		مقيد	رشدى «
مبيض	يعقوب بك			

﴿ مكتوبى قلمى ﴾

مميز	احمد غالب افندى	١٦ ... ٣١٣	١ م رجب ٣١٠	مميز	كشفى افندى	... ٣١٢
مسود	بدرى افندى		مبيض	قدرى افندى		
«	نجيب بك		«	جمال «	٢٧ ... ٣١٤	
«	سامى افندى		«	حسام الدين «		
«	على «		«	بهاء الدين بك		
«	محمد «		«	جواد «		
«	اشرف «		«	شريف افندى		
مبيض	محمد رحمى «		«	نورى بك	٢٣ ... ٣١١	
«	مصطفى «		«	نادر «		
«	صبرى «					

﴿ اوراق قلمی ﴾

مدير حسن بصرى افندى ثانيه ١١ ر ٣١٤ مقيد جمال افندى
معاونى خالد « « بكر «
مقيد احمد « موزع نيازى «

﴿ نفوس ادارەسى ﴾

ناظر عمر بك ثالثه ٣ ب ٣٠٠
باش كاتب راقم افندى رابعه ٧٣ فرانسزجه كاتب موئيس افندى
ايكنجى « عمر «

﴿ مطبعهٔ ولايت ﴾

مدير مصطفى شوكت بك ولى ثانوى ١٦ ل ٣١٤ ٤ ع ١٥ ع ٣٠٤ ٥ م ١٨ ع ٣٠٤
محرر روميجه مرتب معاونى ديمترو افندى
روميجه مترجم يوليدى افندى بلغارجه مرتب اوستويان «
بلغارجه « ياوو « ليطوغرافيا مأمورى قسطاكى «
كاتب اسماعيل « « معاونى محمد «
تركجه مرتب حاجى حافظ سليمان افندى « « احمد «
« معاونى محمد طاهر « ماكنه مأمورى ياقواكى «
« « ياقو لوى « « معاونى يوركى «
روميجه مرتب قسطندى « موزع تحسين «

﴿ دوائر ومأمورين ماليه ﴾

(امور ماليه مفتشلكى)

مفتش وصفى افندى اولى ٢٧ ل ٣١١ ٢ م ٢٥ م ٣١٤

﴿ محاسبهٔ ولايت ﴾

مميز	محمود جميل افندی	مجاز	١٠ ذا ٣١٢	٤ م	٦ ر ٣١٤
ولايت مصرف مقيدی	شكر افندی		ثالثه	٨ ن ٣٠٧	٢ ل ٣١١
« « معاونی	احمد «		ثالثه	٨ ن ٣٠٧	
« « رفيقی	راسخ «		رابعه	٩ ل ٣١٤	
« واردات مقيدی	محمد «		ثالثه	٩ ل ٣١٤	
« « معاونی	صبری «				
لوا مصرف مقيدی	كامل «		ثالثه	٩ ل ٣١٤	
« « « معاونی	محمد سعيد «				
« « « رفيقی	حافظ سعيد «				
« واردات مقيدی	حقی «		رابعه	٩ ل ٣١٤	
« « « معاونی	محمد عاطف «				
« « « رفيقی	امين بك				
عدليه حساب كاتبی	محمد شوقی افندی				
اوراق مقيدی	رائف «				
« « رفيقی	صلاح الدين «				
صندق امينی	ابراهيم «		رابعه	٩ ل ٣١٤	

﴿ دفتر خاقانی اداره‌سی ﴾

مدير	مفيد بك	اولى	٢ ر ٣٠٩	٨ [illegible] ٣١٣	٢٠ [illegible] ٣١١

(دفتر خاقانی قلمی)

باش كاتب رضا بك — دردنجی كاتب رائف افندی
ايكنجی « جمال « — طابو كاتبی صائب «
اوچنجی « حسن افندی — صندق امينی محمد «

﴿ اوقاف اداره‌سی ﴾

محاسبجی	ذوقی افندی	اولی ثانیسی	١١ ب ٣١٠	م ش ٣٠٠	٣١٤ ل ٢٣

باش کاتب	شریف افندی	کاتب ثانی	عارف افندی
صندق امینی	عارف »		

﴿ ویرکو تحریر و ویرکو اداره‌سی ﴾

مدیر	امین افندی	ثانیه	١٤ ب ٣١١

باش کاتب		سلیمان تجلی بك	مرکز ویرکو کاتبی رفیقی	احمد صفا افندی	
مرکز ویرکو کاتبی		عزت افندی	اطه کاتبی	بوده	»
»	»	مراد »	اسکدار »	بکر	»
»	رفیق	رضا »	چوکه »	عارف	»
»	»	علی »			

﴿ اورمان اداره‌سی ﴾

مدیر مفتش	صالح افندی	٤ م	باش کاتب	قره بت افندی

﴿ اقلام شرعیه ﴾

(باب قلمی)

باش کاتب	حقی افندی	مدرس ٨ ش ٣١٠	کاتب	محمد نوری افندی
کاتب		»	احسان	»

(قسام قلمی)

باش کاتب	حافظ ثابت افندی	مدرس	کاتب	علی افندی

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

﴿ دائرهٔ عدليه ﴾

(عدليه مفتشلكى)

مفتش	جمال بك	اولى ثانيسى	٤ جا ٣٠٤
«	بسقال افندى	ثالثه	

﴿ انجمن عدليه ﴾

رئيس	(عدليه مديرى ومحكمهٔ استيناف رئيس اولى) سرى افندى	اولى ثانيسى ٢٢ ج ٣١٤	٤ خ
اعضا	(استيناف رئيس ثانيسى) راشد افندى	اولى ثانيسى ١٣ را ٣١٢	
	(استيناف محكمه سى مدعئ عموميسى) سليمان نعيم افندى	ثانيه ١٧ م ٣١١	
	(بدايت محكمه سى رئيس اولى) عبدالرحمن نسيب افندى	بلاد خمسه ٢٧ ش ٣١٢	
	(بدايت محكمه سى رئيس ثانيسى) مصطفى فوزى افندى	ثالثه ٢ ر ٣٠٧	
	(تجارت محكمه سى رئيسى) فواد افندى		
	(بدايت محكمه سى مدعئ عمومى معاونى) صادق بك		
كاتب	(ضبط كاتبلرندن) حسام الدين افندى		

﴿ محكمهٔ استيناف ﴾

(محكمهٔ استيناف حقوق دائرهسى)

رئيس	سرى افندى	اولى ثانيسى	اعضا	نجيب بك
اعضا	مصطفى بك	مالیه ٢١ ـ ٣١٢		اورام افندى
	دمكيدى افندى			ملازمى محمد «

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(محكمهٔ استيناف حقوق قلمی)

باش كاتب　حسنی بك　ثالثه سابع ل ٣١٢　ضبط كاتبی　عزيز افندی
كاتب ثانی　ابراهيم افندی　مقيد　درويش بك
ضبط كاتبی　محمد «

« محكمهٔ استيناف مدعی عموميلكی »

مدعی عمومی	سليمان ادهم افندی	ثانيه	كاتب	حاجی رمزی افندی

« محكمهٔ استيناف جزا دائره‌سی »

رئيس　محمد راشد افندی　اولی ثانيه‌سی　حاجی ابراهيم بك　ثالثه
اعضا　محمد بك　اولی ثانيه‌سی ٢٢ م ٣٠٩　٩٢　اعضا　براقو افندی
«　خرستاكی «　ثالثه ٧ ر ٣٠٢　ملازمی سامی «　مدرس ١٦ ك ٩٣

« محكمه استيناف جزا قلمی »

باش كاتب　علی رضا افندی　مقيد　نجيب افندی
جنايت ضبط كاتبی　راشد «　«　لطيف «
جنحه «　حافظ عارف «

(هيئت اتهاميه)

رئيس　(بدايت جزا رئيسی) مصطفی فوزی افندی　ثالثه
اعضا　حمدی بك ثانيه ١٦ ن ٣١٤　ثالثه ٧ ل ٣١١　اعضا　استيبان افندی

(محكمهٔ بدايت حقوق دائره‌سی)

رئيس　نجيب افندی　بالوكاله　اعضا　استوقو افندی
اعضا　خالص «　ثانيه ٢٣ ا ٣١١　«　ملازمی ابراهيم بك　ثالثه ٢٤ م ٣٠٥

(محكمهٔ بدايت حقوق دائره‌سی)

باش كاتب　شمسی افندی　ضبط كاتبی　راشد بك
ضبط كاتبی　حسام الدين «　مقيد　ثريا افندی
«　علی «　«　فؤاد «

(محكمهٔ بدايت جزا دائره‌سى)

رئيس مصطفى فوزى افندى | ثالثه اعضا استپان افندى
اعضا حمدى بك | ثانيه » ملازمى فؤاد »

(محكمهٔ بدايت جزا دائره‌سى قلمى)

باش كاتب على افندى ثالثه ٢٧ ت ٣٠٦ ضبط كاتبى مصطفى افندى
ضبط كاتبى -قى بك مقيد مصطفى توفيق »
» » مصطفى افندى » مصطفى »

(محكمهٔ بدايت مدنئ عمومى معاونلكى)

معاون صادق بك

(استحقاق دائره‌سى)

مدير مستنطق عزمى بك ثانيه ١٠ ت ٣٠٧ معاونى احمد افندى
معاون شكرى افندى ثانيه غ ل ٣١٢ » عزت »
» عثمان »

(مقاولات محررلكى)

محرر شوقى بك ثالثه ١٨ب٣١٤ رفيق محمد افندى

(اجرا دائره‌سى)

مأمور | مصطفى افندى | معاونى | شفيق بك

(تجارت محكمه‌سى)

رئيس فؤاد افندى اعضا شباط افندى
اعضا ضيا بك » بورگى »
» دیقران افندى

(محكمهٔ تجارت قلمى)

باش كاتب | ادهم بك | مقيد | عاصم افندى
ضبط كاتبى | احمد افندى | |

معارف اداره‌سی

مدیر توفیق بك ثانيه ٢٦ ب ٣١٤

(مجلس معارف)

رئیس	توفیق بك	ثالثه			
اعضا	شوكت «	اولی ثانیسی	٤ م ٤ ع		صحاق افندی
«	حمدی «	ثانیه			روبر «
«	ابراهيم «	ثانيه ٢١ م ٣٠١		باش كاتب	كاتيان «
					علی « رابعه ٧ ر ٣٠٢

(معارف قلمی)

محاسبه مأموری	احمد حمدی افندی	معاينه مأموری	رشيد بك	ثالثه
« رفيق	علاء الدين «	صدق امينی	اغوب افندی	

قومیسیونلر

(املاك همايون قوميسيون عاليسی)

		رتبه	ع	م	امتياز مداليه‌سی آلتون وكومش / لياقت مداليه‌سی آلتون / تلطيفيه مداليه‌سی كومش
رئيس اول	عارف پاشا	مشير	١	١	
رئيس ثانی	محمود بك	اولی	٣	٢	٢٥ م ٣١٤
اداره مديری	كيفورق افندی	ثانيه			
باش كاتب واعضا	احمد بك	ممتاز			٨ ذ ٣١٣
فخری اعضا	حاجی اوانيك	ثالثه			٨ ط ٣١٣

املاك همايون قلمی

(تحريرات قلمی)

باش كاتب معاونی	كاظم بك	ثانيه ٧ ر ٣١١	اوراق مأموری	سالم افندی
مسود	محمد افندی		مبيض	محب بك
ضبط كاتبی	حسنی «		«	نوری «

(محاسبه قلمی)

محاسبه كاتبی	علی سداد افندی	ثانيه ٢٢ ر ٣١٠	محاسبه رفيق ثانيسی	اسماعيل افندی
« رفيق اولی	احمد طورخان «	ثانيه ٢٢ ذ ٣١٠	« مبيض	جاويد بك

مهندس مابوكانى	راسخ افندى محسن «	[illegible]	مخزن واوراق مأمورى خدمه	على بك مصطفى افندى

(تحصيلات قومسيونى)

رئيس والئ ولايت اعضا دفتر خاقانى مديرى بك
اعضا دفتردار بك « مع تحريرات وركو مديرى افندى

(اسكان مهاجرين قومسيونى)

رئيس والئ ولايت خالص افندى ثانيه
رئيس ثانى مفيد بك اولى كشفى « «
اعضا شوقى « اولى ثانيسى يوسف « ثالثه
« شوكت بك «
« مصطفى « متمايز كاتب فخرى «
« على « «

(طرق ومعابر قومسيونى)

رئيس والئ ولايت اعضا مصطفى افندى
رئيس ثانى معاون افندى « باش مهندس « [illegible]
نفوس ناظرى « كاتب ذهنى «
زراعت مفتشى افندى

(حميديه مكتبى اداره قومسيونى)

رئيس مفيد بك اولى دلاور بك ثانيه ٢٨ ج ٣١٤
سليمان افندى ادرنه پايه‌سى حمدى «
شوكت بك اولى ثانيسى طاهر افندى « ٦١ ز ٣١٤
خالص افندى ثانيه

(سجل احوال قومسيونى)

رئيس مكتوبى يسار افندى ثالثه اعضا مكتوبى ممیزى احمد افندى متمايز
اعضا محاسبه ممیزى محمود « متمايز « اوراق مديرى حسن « ثالثه

(وسائط نقليه قوميسيونى)

رئيس علاء الدين بك ثانيه حاجى احمد افندى قول اغاسى
اعضا حمدى بك » بورگی ورگیدی افندی
» حاجى ابراهيم بك ثالثه قره بنابوط »

(ايتام اداره‌سى)

ناظر نائب افندى ايتام مديرى حاجى سالم افندى مدرس ٥
رئيس مفتى »

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سى)

رئيس اول صالح بك ثالثه ٥ م رئيس ثانى
امين افندى كهورق افندى
اورام ازاريا »
سوكباس » ٥ م صندوق امينى موزپابو »
كاتب بوده » ٥ م

﴿ نافعه اداره‌سى ﴾

نافعه مهندسى استفاكى زاردیكى افندى ٤ع ذا ٣٠٩ ٤م ر ٣٠٤
مهندس بارباروني افندى
» رفائل افندى
» تحسين »
» محمد على » رابعه ٢٨ل ٣٠٩
سر مهندس معاونى شاكر » » ١١ل ٣١١
قوندوكتور حسن » » ١٢ را ٣٠٦
» نورى بك
» توفيق افندى
» عواديس » قوندوكتور خسروف افندى
» قدرى » » جورجى »
» محمد على » » عارف بك
» مهران افندى

(زراعت بانقى شعبه سى)

رئيس حسنى بك ثالثه ٥ م اعضا امين افندى
مأمور مصطفى افندى « قوشتى اغا
اعضا حاجى ابراهيم بك «

(شعبه قلمى)

مأمور معاونى ذهنى افندى ايكنجى كاتب شوكت افندى
باش كاتب سليمان « مقيد شعبان «

(بعض مأمورين)

ولايت قپوكتخداسى	عارف بك	اولى صنف ثانيسى ١١ مايس ٣٠١		٣م
دميريول قوميسرى	قوپر «	متمايز ٣٦ ا ٣٠٠	اوج ٩ ش ٣٠٩	٣ ٢٣ ل ٣٠٦
صحيه مفتشى	اراستيدى «	ثانيه		
باروت بيعه مأمورى				
ولايت ترجمانى	دور «	ثالثه ١٣ ا ٣١٤		
بيطار مفتشى	سليمان «			
ولايت معيته مأمور	راغب «			
« « «	مصطفى «			
« « «	شوقى «			

(تلغراف وبوسته اداره سى)

سر مدير يوسف افندى ثالثه ٢٣ ص ٣١٢
مفتش آقايه « ٤م ترم مداليه سى

(باش مديريت قلمى)

باش كاتب نورى افندى محاسبه كاتبى احمد رفعت افندى ثالثه ٢٧ ـا ٣٠٦
مقيد خلوصى « صنديق امينى يوسف «

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞ

(تلغراف اداره‌سی)

مركز تلغراف مديری صبحی بك ثالثه ٢٧ جا ٣٠٦
سر مخابره مأموری خلوصی افندی سر مخابره مأموری شاكر افندی
مخابره « داور « « « صبری «
« « حسن « « « مصطفی «

(مخابرهٔ اجنبيه مأمورلری)

شقد سبوح افندی سر مأمور قرالوچ افندی
مخابره مأموری حرالامبو « مخابره مأموری

(پوسته اداره‌سی)

داخلی و اتحاد پوسته مديری بارلادی افندی اتحاد پوسته مأموری اسماعيل افندی
امانات مأموری رائف « تمهيد مأموری احمد «
محررات مهمه مأموری سليمان « نقليه « احمد «
يول مأموری علی حيدر «

(مأمورين موقته)

مخابره ملازم مأموری خيری افندی مخابره مأموری لطيف افندی
« « فائق « « « مصطفی «
« « امين « « « ضيا «

(تيمور طاش تلغراف و پوسته مأمورلری)

مدير يوسف ضيا افندی مخابره مأموری مانول افندی

﴿ رسومات نظارتی ﴾

ناظر   بهجت بك | ٢٧ اولی ٣١٠ | ٨ ع ا ٣١٠ | ٢ ب م ٣١٢

(محاسبه قلمی)

باش کاتب   خالد افندی   ١١ س ٣١١ رابعه   رفیق ثانی   حجاطور افندی

محاسبه رفیق اولی   لطیف افندی   صندق امینی   خیر الدین بك

مقید   احمد ضیا بك

(تحریرات قلمی)

باش کاتب   علی شفیق افندی   ثالثه ٢٣ ص ٣١٢   مبیض   مدحت بك

رفیق اول   احمد بك   «   توفیق افندی

مقید   زاهد افندی   مقید رفیق   محمد «

(ادرنه مرکز رسومات مدیرلکی)

مدیر   کامل افندی   ١٨ ش ٩٧ ٣١٢   صندق امینی   عارف بك

باش کاتب   عثمان «   انبار مأموری   مصطفی افندی

کاتب ثانی   محمد علی «

(مأمورین متفرقه)

تکیه قپو مأموری   حاجی محمد افندی   مالقوچلر ایکنجی کاتبی   مصدق افندی

وپصال «   ثروت «   قوناق مأموری   صبری «

واسیلقوز «   منصور «   حمزه بکلی «   حقی «

ادرنه اسکله «   محمد وهبی «   کاتبی «   توفیق «

مالقوچلر مدیری   عاشر «   جالی دوره مأموری   عبد القاسم «

« باش کاتبی   فیروز « رابعه   کاتبی «   مصطفی «

﴿ ژاندارمه دائره‌سی ﴾

ژاندارمه موقت قوماندانی مخلص پاشا — میرلوا — ٣ ع ٧ ب ٣١٣ ٢ م — صنایع، مخلصیه، روسیه محاربه‌سی مدالیه‌سی

﴿ الای مجلس هیئتی ﴾

رئیس قوماندان پاشا

اعضا	خورشید افندی	بیکباشی	
	حاجی علی «	«	٣٠٩٠١ ٥ م ٦ ر ١ ٣٠١ بلونه مدالیه‌سی
	سید بطال «	اداره امینی	١ ذا ٣١٣ ٤ م مخلصیه «
	محمد رفعت «	یوزباشی	
	ابش «	«	

(ژاندارمه رجحی مرکز طابوری)

بیکباشی خورشید افندی

	ملازم اول	ملازم ثانی
طابور کاتبی هاشم «		
رجحی بلوك یوزباشیسی احمد افندی	علی رضا افندی	حافظ شکری افندی
ایکنجی « « « محمد رفعت «	عاکف «	اسلام اغا
اوچنجی « « « سلیمان «	صالح اغا	ابراهیم «
دردنجی « « « محمد اغا	احمد افندی	عارف «
بشنجی « « « مصطفی افندی	حمدی «	زاهد «
آلتنجی « « « اسماعیل «	اسحق «	رجب «
یدنجی « « « ابراهیم اغا	شوقی اغا	مصطفی افندی
سکزنجی « « « سلیمان «	صادق افندی	مصطفی اغا
طقوزنجی « « « حاجی مستان اغا	امین اغا	صبری افندی

(ژاندارمه الاینك یدنجی سیار سواری طابوری)

بیکباشی حاجی علی ندیم افندی — طابور کاتبی

رجحی بلوك یوزباشیسی رضا افندی — ملازم اولی صالح افندی — ملازم ثانیسی جمال اغا

ایکنجی « « حمدی « — علی اغا — « علی «

اوچنجی « « حقی « — سلیم « — « اغوش «

ادرنه ولایتی ژاندارمه آلایی

اسامی ونوع مأموریتی	یكون	ادرنه	قرق کلیسا	تکفور طاغی	کلیبولی	دده اغاج	کمولجنه	سیار
		برنجی طابور	ایکنجی طابور	اوچنجی طابور	دردنجی طابور	بشنجی طابور	آلتنجی طابور	یدنجی طابور
الای قومانداني	١	١						
بیکباشی	٧	١	١	١	١	١	١	١
اداره امینی	١	١						
طابور کاتبی	٧	١	١	١	١	١	١	١
یوزباشی	٤٢	٩	٨	٥	٥	٤	٨	٣
ملازم اول	٤٢	٩	٨	٥	٥	٤	٨	٣
ملازم ثانی	٤٢	٩	٨	٥	٥	٤	٨	٣
سرچاوش	٨	٠	١	١	١	١	١	٣
چاوش	٦١	١١	٨	٧	٦	٥	٦	١٨
بلوک امینی	٨	٠	١	١	١	١	١	٣
اونباشی	١٣١	٢٢	١٦	١٤	١٣	١٠	١٢	٣٦
نفرات	٧٧٠	١٤٠	١٠٧	٨٤	٧٢	٦٥	٧٣	٢٢٩
سرچاوش	٣٤	٩	٨	٤	٤	٣	٨	
چاوش	٧٥	٢١	١٤	١١	٧	٦	١٦	
بلوک امینی	٣٤	٩	٧	٤	٤	٣	٧	
اونباشی	١٥٠	٤٢	٢٨	٢٢	١٤	١٢	٢٢	
نفرات	٩٥٥	٢٧٨	١٨١	١٣٥	٨٦	٧٠	٢٠٥	
یكون	٢٣٥٨	٥٦٣	٣٩٦	٣٠٠	٢٢٤	١٩٠	٣٨٥	٣٠٠

﴿ پوليس اداره‌سی ﴾

سر قوميسر يوسف جمال افندی ع‍ ٣١٠/٣٣ م ٣٠٧/٣٦ تحليه‌ده مداليه‌سی ٢٩ س ٣١٢

(پوليس مجلسی)

رئيس سر قوميسر افندی
اعضا قوميسر ثانی محمد حفظی افندی
اعضا قوميسر ثالث واصف افندی
« « « بوزغاکی «

(تحقيقات اوليه ومعامله مأمورلری)

پوليس لطيف افندی مقيد رائف افندی
رفيق وجلب مأموری حافظ شريف افندی امانت مأموری احمد شكری «
عموم ژورنال قيدی مصطفی حلمی «

(موقع مأمورلری)

برنجی ماپشاپی موقعی قوميسر ثالث ابراهيم مختار افندی
ايكنجی قپاق « وكيلی حافظ عمر «
اوچنجی كرشخانه « « شهسوار «
دردنجی بيلدرم « « محمد رجائی «
[illegible] « « احمد شوقی «

پوليسلرك مجموعه‌سی
١ سر قوميسر
٣ قوميسر ثانی
٢٠ « ثالث
١٠٣ پوليس
١٢٧

(مركز ولايت حبسخانه‌سی)

مدير سعيد افندی
مفتش سيد مصطفی « [illegible] ع ل ٨٧ ٥ م اوا سط س ٧٩ مداليه ٤
كاتب رستم «

(دائرهٔ بلديه)

رئيس	علاءالدين بك	ثانيه		
اعضا	طاهر افندی	ثانيه ١٦ ك ٣١٤	٤ م	ثی ٣٠٤
	حاجی استفاکی افندی	ثالثه	٥	٣٠٥
	طاهر بك		٤	
	ياقو خاخون افندی			

مهندس	كنعان بك	اركان حربيه قائممقامی	معاليه ١
طبيب	حسيب افندی	ثانيه	
«	جمال «	ثانيه ١٦ م ٣٠٧	٤ م
اطفائيه مأموری	راسم «	ملازم اول	
باش كاتب	محمد «	صندق امينی	رضا افندی
كاتب ثانی	شوكت «	معمار	خرستاكی «
مقيد	نائل بك	غارخانه مأموری	چابی «
«	فرهاد افندی	تنظيفات «	حاجی محمد «

﴿ غربا خسته خانه‌سی ﴾

مدير	راغب بك	بيكباشی ٤ م	اجزاجی معاونی طوپچوريان افندی
كاتب	محمد افندی	جراح	ياقو «
اجزاجی	پترو «		

(جماعت اسلاميه مجلسی)

رئيس	مصطفی وصفی بك	متمايز	٣ م		نجيب بك
اعضا	حاجی اشرف افندی			اعضا	حسنی افندی
	علی بك	متمايز			حسين اغا
	حسنی «	ثالثه		كاتب	حقی افندی

﴿ ادرنه بانق عثمانی شعبه‌سی ﴾

دیرکتور	موسیو ب. ر. فروزیه	
« ثانی	« فرانسوا امیرالی	
تحریرات اجنبیه مأموری	« ارنست شنل	٤ م
محاسبه‌جی	« هاری فری‌زر	
« معاونی	« رودولف بوحه‌تی	
« «	« مقصود یاقوبیان	
صندق امینی	« انطوان ورناجه	
« معاونی	« یاقو یاول	

﴿ رؤسای روحانیه ﴾

روم متروپولیدی	کیریلوس افندی	ع ٣	٣ م	٢٨ ب ٩٢
ارمنی مرخصه‌سی وکیلی	ارسن «			
خاخام باشی وکیلی	آورام «			
بلغار جماعت رئیسی	صوفرونیو «		٤ «	٢١ ر ٣١٤
بلغار قوملت رئیسوسی	میخائیل بتقوف «		٣ «	

﴿ مکاتب ولایت ﴾

(دار المعلمین صبیان)

معلمی حافظ محمد نوری افندی مدرس ٩ م ٣٠٨ ٥ م ٣٠٩	
بواب عبدالولی «	شاگردان عددی ٥٠

﴿ حمیدیه مکتبی ﴾

مدیر	رضا بك	رابعه ١٦ ن ٩٦ / ٣ م ١٦ ن ٣١٤	
مبصر	ابراهیم افندی	داخلیه ضابطی	ملازم اول شریف افندی
«	عثمان «	کاتب	راشد افندی
«	حسن «	دبوی مأموری	لشان «
«	احمد «	ووکیل خرج	

(هیئت تدریسیه)

درس ناظری وحساب وهندسه معلمی	قول اغاسی فهمی افندی	
جغرافیا وتاریخ »	» مصطفی »	
رسم معلمی »	رضا بك ثانیه	
فرانسزجه وخط فرانسوی »	ملازم اسماعیل »	
» » » »	» فهمی »	
قواعد ترکیه »	کاظم بك ثالثه	
عربی وفارسی »	حافظ مصطفی یساری افندی	
قرآن کریم، تجوید، علوم دینیه »	حافظ محمد »	
املا، ترکی »	حافظ فائق »	شاگردان
حسن خط رقعه »	راشد »	۱۳۰

زراعت مدیری		زری اوسنه‌سی شوکت افندی	
ودرس معلمی	رمزی افندی	قوندوره‌جی »	عاکف »
ناظر	محمد اغا	مرانغوز »	احمد »

مکتب اعدادی ملکی

(هیئت اداره)

مدیر	سلیمان افندی	کاتب ومعاینه مأموری	حسین افندی
» ثانی	کیرقور افندی	مبصر وارزاق	کاظم »
معاون اول	مصدق »	محافظ کتب ودیوی »	توفیق »
» ثانی	مظهر بك	طبیب	سقراط » ثانیه
» ثالث	صبری افندی	امام	مراد

(هیئت تدریسیه)

جغرافیا، معلومات فنیه معلمی	سلیمان افندی	قوانین معلمی	توفیق بك ثانیه
حکمت، کیمیا، هیئت، موالید »	کیرقور »	ادبیات وکتابت	کاظم » ثالثه
ترکی، جبر، ماکنه، مثلثات »	مصدق »	رسمیه معلمی	
اخلاق، ثروت، تاریخ »	مظهر بك	علوم دینیه	فهمی افندی
هندسه، حساب »	صبری افندی	وعربیه معلمی	

فارسی معلمی	عمر افندی	روسجه معلمی	وافبادی افندی
فرانسزجه «	رشید بك ثالثه	بلغارجه «	اغوب «
اصول دفتری «	راغب افندی	رسم «	رضا بك رابعه ٥ م
خط «	علی « رابعه		

﴿ مكتب اعدادی رشدیه شعبه‌سی ﴾

مدیر حلمی افندی معلم ثانی حبیب الله افندی

معلم محمود « مدرس ١٦ ل ٩٣ بواب مصطفی اغا

(اناث رشدیه مكتبی)

معلمهٔ اولی سعدیه خانم معاونه مسعوده خانم بواب محمد اغا

نقش معلمه‌سی « « معلمهٔ ثالثه فاطمه شریفه بوابه زهرا خانم

معلمهٔ ثانیه سحر « « معاونه عایشه « عدد شاگردان ١٨٤

﴿ نمونهٔ ترقی مكتب خصوصیسی ﴾

مدیر	رضا بك	رابعه	٥ م مدیر معاونی	ابراهیم راسخ افندی

قرآن كریم و تجوید، علوم دینیه، تركجه قرائت، املا معلمی	احسان و امین افندیلر
تحریر معلمی	شعبان افندی
حساب، تاریخ عمومی، جغرافیا معلمی	احسان «
تحلیل عبارة، تطبیقات صرف، نحو عثمانی، قواعد عثمانی «	احسان «
هندسه، كتابت، رسم معلمی	رضا بك
كتابت فرانسزجه معلمی	فؤاد بك
فارسی معلمی	شعبان افندی
قرائت تركی، دروس سائره معلمی	احمد و امین افندیلر
	شاگردان ٩٧

﴿ ذکور ابتدائیه مکاتبی ﴾

سلیمیه مکتبی	معلم اول حافظ غالب افندی		شاکرد ٦٥
کرشخانه ده طاش مکتبی	« حافظ علی «	مدرس [illegible]	
	« معاونی حافظ حسن «		
	« « « ادهم «		١٧٠
عایشه خاتون مکتبی	« اول « محمد «		
	« معاونی		٨٦
طاشاق مکتبی	« اول حافظ قدری «	مدرس [illegible]	
	« معاونی « محمود «		٥٥
مرادیه مکتبی	« اول محمد فهمی «		
	« معاونی محمد «		١٥٠
	« « احمد «		
قره بلوط مکتبی	« اول حافظ محمد «		١١٨
	« معاونی محمد «		
اوچ شرفه لی مکتبی	« اول حافظ راسم «		٣٢
	« معاونی محمود «		
قونیه لی مکتبی	« اول عبدالله «		٣٧
ییلدیرم «	« « حافظ حسن «		٤٧
یکی عمارت مکتبی	« « احمد «		٦٥
قدریه مکتبی	« « احمد «		٣٤
			٨٥٠

﴿ اناث ابتدائیه مکاتبی ﴾

جیجکلی مکتب معلمی	حاجی حافظ محمد افندی	مدرس	١٣١
یشلیجه « «	حاجی حافظ محمد «	مدرس	٨٠
حاجی یحیی افندی «	علی افندی		
« معلمهٔ ثانیه سی	اسما خانم		٨٠

تحريص مكتبى معلمى	رجب افندى	شاكردان	٨٥
قوشجى طغان 〃 〃	حافظ مصطفى افندى		٨٠
شكرجى 〃 〃	فاطمه خانم		٤٥
كوزلجه بابا 〃 〃	على افندى		١٥
يلديرم 〃 〃	حافظ حسن افندى		٨٠
حميديه ابتدائيه مكتب خصوصيسى معلمى	حاجى محمد 〃 مدرس		٦٠

﴿ ادرنه ده روم جماعتنك مكاتب ومعلمين شاكردانك جدولیدر ﴾

اسامئ معلمين	ذكور شاكردان	اسامئ محل
مدير ابوانيس ورغاديس افندى	٩٠	متره پولید محله سنده در [illegible]
معلم اطاسيوس اقولوميديس 〃		
〃 ابوتولوس قسطنطينو 〃		
〃 بوركيوس اقونومو 〃		
〃 علكساندروس ظوطوس 〃		
〃 بر اسكواس تودوريديس 〃		
اطاسيوس وليادبس 〃		

(روم خايون قيز مكتبى)

مديره واسيليقى خانم	معلمه زنوويا تسوروس خانم
معلم واسيليوس غرامورياديس افندى	〃 ظوفى اولاحوپلو 〃
〃 ابوانيس ورغاديس 〃	〃 اورانيا دمتريو 〃
〃 علكساندروس مقاس 〃	〃 قترينه قالودى 〃
〃 بوركيوس لامبوسياديس 〃	〃 افروسينى اسپانو 〃
〃 ابوستولوس تودوريديس 〃	〃 القتريا بابا ابوانو 〃
معلمه افرافيا قاصو خانم	عدد طالبات ٣٢٥

(روم ذكور واناث ابتدائی مكتبلری)

رومزعماره ذكور مكتب مديری اسپريدون پاپوطوپلوس افندی شاگردان

» » » معلمی قسطنطينوس صاووپلوس »

» » » اوستولوس تئودوريديس افندی

» » » اطناسيوس پوليادیس »

» » » ميخائل دوكيديس » ١٦٩

اپانقوله ذكور مكتبی مدير ميخائل دوكيديس افندی

» » معلمی پاپا افتيميو » ١٠٨

قادينلر جمعيتی (اومونيا) صبيان مكتبی معلمه‌سی ماريا اوركيی خانم ٧٠

اپا يورك محله‌سنده » » خريسی واسيليو » ٧٦

پيلديرمده » » افروسينی اطناسيو » ١٣٥

» » » سلطانو ايوانو » ١٥٤

پيلديرمده صبيان مكتبی معلمه‌سی ماريا دیمتريو خانم

» » » » افروسينی واسيليو »

» اناث مكتبی مديره‌سی ماريا يورگيو »

» » معلمه‌سی اناستاسيا پسقاليدو »

» » » آنا پاپا يورگيو » ١٣٤

پيلديرمده ذكور مكتب ابتدائی مديری يورگيوس ديمو افندی

» » » معلمی ايلياس ايلياديس »

» » » » مااريتيديس » ١٦٠

پيلديرمده ذكور دوقاقيوس مكتب مديری اثتريوس ژيقوو افندی

» » » معلمی اوديسقس پارتيس »

» » » يورگيوس قسطنطنديس » ١٣٥

قوم محله‌سنده ذكور مكتب معلمی نيقولا يديس افندی ٤٢

يكی عمارت » اناث مكتب معلمه‌سی ماريا پترو خانم ٩٨

قياقده » » مديره‌سی صوفيا ماوريدو خانم

» » » معلمه‌سی اوورانيا حاجی ميخائل خانم ٦٣

قيانده ذكور » مديرى ابوانيس ربصورانيس افندى
» » » معلم لبراكيس دياماندى »
» » » » قسطنطينوس باپاپاوپلوس »
» » » » پانوتيس ايرو ايسائيس » ۱۸۱
قيانده صبيان مكتبى معلمه‌سى آتنه نيقولاوو خانم
» » » » اناستاسيا قسطه‌ديو خانم ۱۷۸
كرشخانه‌ده ذكور مكتب مديرى استفاوس يوركاديس افندى
» » » معلم وولاسيوس يوركيو »
» » » » اوواڭكلوس باپايوركيو » ۱۱۲
» اناث » مديره‌سى اليساوت باپادوپلو خانم
» » » معلمه‌سى اوربانا الدونيو » ۶۵
» صبيان » معلمه‌سى شواستى قسطنطينو »
» » » » ماريا پاسخو » ۱۴۵

ارمنى جماعتى مكاتبى

(ذكور ابتدائى مكتبى) « آرشاغونيان » (قلعه جديده واقع)

مدير طاويد افندى — معلم ثانى ماميقون افندى
لسان عثمانى معلمى صبرى افندى — » كرقور »
معلم ثانى شاواريش افندى — موسيقى معلمى آرتين افندى
» طاقور — شاكردان ۱۳۳

(قلعه جديده هريپسيان اناث مكتبى)

معلمه‌سى سانيك خانم — معلمهٔ ثالثه‌سى كهاسيك خانم شاكردان
معلمهٔ ثانيه‌سى تنازارت خانم — » وركينه » ۱۱۰

(سپوركه‌جيلر محله‌سنده واقع طورقوميان ذكور واناث ابتدائى مكتبلرى)

معلم اول نظرت افندى شاكردان اناث مكتبى معلمه‌سى ماريام خانم
موسيقى معلمى هورن افندى ۴۳ شاكردن ۴۶

(خرسنوس محله سنده واقع مانغاغان باروز ذكور واناث مكتبى)

معلمه	آرزنيف خانم	شاكردان ٤٠	

(ادرنه استاسيونسنده واقع لوساورجيان ذكور واناث مكتبى)

معلمى ليون افندى	شاكردان ٢٤	معلمه قهاريك سنم	شاكردان ١٨

﴿ موسوى جماعته منسوب ذكور مكتبى ﴾

مدير	البرت قونفنو افندى	عبرانيجه معلمى			ايساق بهار اسرائل افندى
ديكرى	ايليازر لسيم	»	»	»	ايساق صباه افندى
تركجه معلمى	عمر	»	»	»	موسه بوزبيو »
» »	يوده اسقفازى	»	»	»	عورام مشولام »
» معاونى	ايساق اسرائل	»	»	»	نحور اسقفازى »
فرانسزجه معلمى	البرت قونفنو	»	»	»	يافو بابو »
» معاونى	سموئل حورا	»	»	»	يافو قامحى »
عبرانيجه »	يوده سارويه	»	»	»	شموئل زونانه »
» »	لسيم قوردويه	»	»	»	رفائل قانته »
» »	يوسف قامحى	»	»	»	مردخاى بهار موسه
» »	يشوعه بهار ايليا	»	»	»	جلى حاصوق »
» »	ايساق محائل	»	»	»	موسه عادود »
» »	يوسف قامحى	»	»	»	قوردوه موراس »

(موسوى جماعته منسوب ذكور مكتبى)

مدير وفرانسزجه معلمى	مردخاى بهار يوسف افندى	عبرانيجه معلمى			مناحم افندى
تركجه معلمى	راشد بك	»	»	»	لسيم »
» معاونى	صبرى افندى	»	»	»	ايساق »
فرانسزجه معلمى	لسيم اسرائل	»	عدد شاكردان		١٨٤

(موسوی جماعتنه منسوب اتحاد اسرائلیت ذکور مکتبی)

مدیر و فرانسزجه معلمی	موسیو لوبو	فرانسزجه معلمی	غ لوی افندی
ترکجه معلمی	راغب افندی	« معاونی	یاسف «
« «	عباس «	عبرانیجه معلمی	عورام «
« «	مناحم «	« «	پالطوشی «
فرانسزجه «	البرت «	« «	اسرائل «
« «	فرانقو «	عدد شاگردان	۲٦۰

(موسوی جماعتنه منسوب اتحاد اسرائلیت اناث مکتبی)

مدیره و فرانسزجه معلمه	مادموازل اونغار
فرانسزجه «	مادام فرانقو
« «	مادموازل بلوخ
« «	مادام ناراق
« «	مادموازل قوهن
« «	« بیزا
عبرانیجه معلمی	خاخام مایر افندی
ابتدائی قسمی معلمه‌سی	مادام دیمتریادی
« معاونه‌سی	مادموازل روزا قامحی
« « دیگری	« بدصان
صنایع معلمه‌سی	« اسلانجو

عدد تلمیذات ۳۲۳

(بلغار اورتودوقس جماعتی ذکور مکتبی)

قلعه‌ایچنده‌کی مکتب مدیری	حاجی بوانوف افندی
مفتش	یورکی فوتف «
لسان عثمانی معلمی	ابراهام پاسبان «

بلغارجه معلمی یوان وونقوف افندی
» » یورکی رالف »
» » خرستو کنجوف »
» » لازار دیمتروف »
» » پاتواستونیلوف »
» » دیمتری کلف »
» » یورکی پتروف »
» » خرستو پاپا واسیلوف »
» » اطناش طولانجیف »
» » ولادیمیر پوطوف »
موسیقی » مقصود یاغوبیان »

عدد شاکردان ۲۰۲

قلعه‌ایچنده اناث مکتبی معلمه‌سی ولیقه بوروداتووا خانم طالبات
» » » » » فانیا دیمتروا »
» » » » » اولغا هاجی یوانووا خانم ٤٨
قپاق‌سمتنده ذکور مکتبی معلمی دیمتری پاجواروف افندی
» » » » » یورکی قوروقوف »
» » » » » آندون ارناودوف » ٦٨
قپاق سمتنده اناث مکتبی معلمه‌سی الیصاوه ناقوطووا خانم ٥٠
» صبیان » » ندءلا خرستووا » ۱۳۱
کرشحانه‌ده ذکور مکتبی معلمی یوان کوله‌ف افندی ۱۰
» اناث » معلمه‌سی بوژیا زالهوا خانم ۲۱
» صبیان » » قاتیه‌ایوستولووا » ٤٥
ییلدرمده ذکور مکتبی معلمی نیقولا لولچوف افندی
» » » » پاپاس نیقولا » ۳٦
» اناث » معلمه‌سی اولامپیا اوستویانووا » ۱۸
صریق میدانی ذکور » معلمی پانی ورسنوف » ۲٦
» اناث » معلمه‌سی قاتین ژه‌قووا » ۱٦

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

دیون عمومیهٔ عثمانیه واردات مخصصه اداره‌سی

ناظر	فريد بك	رابعه	٢٤ س ٣١٢

(محاسبه قلمی)

باش كاتب	ابراهيم افندی	صندق امینی	
رفیق اول	محمد «	واوراق مقیدی	آغوب ذکی افندی
« ثانی	عوه‌دیس «	حاصلات کاتبی	خالد «
مبیض	محمد «	مقید	عباس «

(تحريرات قلمی)

باش كاتب	رفعت افندی	مقید	نجیب افندی
مسود	محسن «	« رفیق	حافظ علی «
مبیض اول	اسماعیل «	مبیض ثانی	هدایت بك

(مأمورين متفرقه)

مسکرات معامله کاتبی	صالح افندی	مبصر وطوز کاتبی	حاتم افندی
« « رفیقی	سرکزنجانی «	استامبو مأموری	رشید «

رژی نظارتی

ناظر	علی رضا بك	ثانیه	٢٨ ج ٣١٤	٤ ع	٤ م

(محاسبه دائره‌سی)

محاسبه‌جی	ویقتور کوزر افندی	صندق امینی	داوون افندی
رفیق	یاسقالیدی «		

(زراعت دائره‌سی)

مدير جميل افندی فرانسزجه كاتب نسيم افندی
كاتب عثمان نوری « « « ايساق «

(محاكات دائره‌سی)

دعوی وكيلی | مانولاكی افندی | مخابرات تركيه كاتبی | عمر فوزی افندی

(آنبار دائره‌سی)

انبار مأموری موسيو ژوليدن كاتب موسيو موسابيی
محاسبه‌جی « ميخائليداس

(صرفيات دائره‌سی)

مدير | موسيو ويقتور بالی صاتش مأموری موسيو غوتووسكی
محاسبه‌جی | روبن افندی

(محافظه دائره‌سی)

مدير ياقو افندی | فرانسزجه كاتبی موسيو شارل جولبانی
تركجه كاتبی رجب «

(معاينه دائره‌سی)

سر معاينه‌جی ديتراكی افندی اوچنجی معاينه‌جی نيقولاكی افندی
ايكنجی « ياقوخارويلو « كاتب استاوری «

ادرنه‌ده بولنان دول اجنبیه قونسلوسخانه‌لری

		ع	م
روسیه دولت فخیمه‌سی جنرال قونسلوسی	موسیو لیشین		٢
روسیه قونسولاتوسی کاتبی	〃 طالاسو		
〃 〃 ترجمانی	قره‌بت تکلبان افندی	٤	٤
اوستریا و مجارستان دولت فخیمه‌سی قونسلوسی	موسیو بوغاچار	٤	
اوستریا و مجارستان قونسولاتوسی سر کاتبی	〃 ورندوویچ	٢٠ س ٣٠٨	١٣ س ٣١٢
اوستریا و مجارستان قونسولاتوسی کاتبی	〃 بوتلر		
〃 〃 〃 ترجمانی	〃 استفانیدی		
〃 〃 〃 〃	〃 ههو آراس		
فرانسه جمهوریت فخیمه‌سی ویس قونسلوسی	موسیو مه‌ریه		
فرانسه ویس قونسولاتوسی کاتبی	〃 بارتله‌می باده‌تی		
〃 〃 ترجمانی	طوروس باباسیان افندی		
ایتالیا دولت فخیمه‌سی ویس قونسلوسی	موسیو لوقوت غیطانی		
ایتالیا ویس قونسولاتوسی کاتبی	〃 جزلر ورتکاجه		
〃 〃 〃 ترجمانی	بوده اسقنازی افندی		
بلجیقا قونسلوسی	موسیو غوستاو باده‌تی	٢٠٧	٣
〃 ترجمانی	موز یاقو افندی		

﴾ نواحی ﴿

﴾ اسكدار ناحیه سی ﴿

مدیر	علی رضا افندی	ثالثه	قره محمد اغا
اعضا	طاهر اغا	اعضا	احمد اغا
	حاجی مصطفی اغا		حسین «
	احمد چاوش	کاتب	احمد افندی

﴾ اطه ناحیه سی ﴿

مدیر	محمد فكری افندی	کاتب	صالح افندی
اعضا	حاجی حسن اغا	اعضا	حاجی طاش اغا
	حاجی ابراهیم «		میخال اغا
	حاجی محمد «		یوناکی «

﴾ جوكه ناحیه سی ﴿

مدیر	احمد شوكت افندی	رابعه	خلیل اغا
کاتب	سلیمان «	اعضا	حسین «
تلغراف مأموری	جودت «		حسین «
اعضا	حاجی دیمتری «		وولقو «
	آمستیلو اغا		قوله «

İSTA BÜYÜK ED ATATÜRK

ایکنجی اوردوی

همایون ملوکانه

دائره‌سی

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

ایکنجی اردوی همایون مشیری

یاوران حضرت پادشاهیدن عارف پاشا

[illegible]

مقام مشیری یاورانی

سر یاور	ابراهیم بك	بیکباشی	٤ ع	٤ م ٤
یاور	مرتضی افندی	قول آغاسی		٥
«	علی نائی «	یوز باشی		٥
«	طاهر «	ملازم اول		٥

ارکان حربیه دائرهسی

ورکی شعبه

رئیس و شعبه مدیری	رشدی پاشا	ارکان حربیه میرلواسی	٢ ع ٤	٣ م	١
ورکی شعبهسی مأمور	وهبی بك	« میرالای	٤		٣
« «	محمد «	« بیکباشی	٣		٤
« «	لطف افندی	« قول آغاسی			٤
ژورنال مأموری	سلیمان «	ملازم اول			٤
مطبعه مدیری	حاجی محمد «	یوز باشی			

BUL
ŞEHİR
YESİ
KİTAPLIĞI

(ایکنجی شعبه)

مدیر جودت بك ارکان حربیه قائمقامی ٤ ع ۳ م
معاون محمد فوزی افندی یوزباشی ٤

(ارکان حربیه دائره‌سی برنجی شعبه‌سی امور تحریریه‌سی)

باش کاتب حسیب افندی ممتاز ٤م | دردنجی صنف
ایکنجی صنف شاکر « رابعه | بو قسمك ایکی ملازمی واردر

(ارکان حربیه ایکنجی شعبه‌سی نفوس قسمی)

ممیز محمد میرزائی افندی ثانیه دردنجی صنف حاجی حسنی افندی
ایکنجی صنف لطفی « خامسه بو قسمك ایکی
اوچنجی « نجیب « رابعه ٥م ملازمی واردر

(ارکان حربیه ایکنجی شعبه‌سی نظامیه قسمی)

ممیز حاجی صادق افندی ثالثه اوچنجی صنف کمال الدین افندی
برنجی صنف رفعت « ثالثه ٥م دردنجی « حفظی «
ایکنجی « شوکت « رابعه بو قسمك التی ملازمی واردر

(ارکان حربیه ایکنجی شعبه‌سی ردیف قسمی)

ممیز عثمان افندی ثانیه ٥م دردنجی صنف جمال الدین افندی مدرس
برنجی صنف غالب « ثالثه بو قسمك بش ملازمی واردر
ایکنجی « مسعود « «

(اوراق قلمی)

مدیر ایکنجی صنف شاکر افندی | رابعه معاون فائق افندی یوزباشی ٥م

(لوازم دائره‌سی)

رئیس	كمال پاشا	میرلوا	۲ع ۳۰۲ امتیاز مدالیه‌سی
سر بیطار	محمود بك	میرالای	۳۰٤۳
معاینه قومیسیونی رئیسی	احمد فهمی بك	〃	۳۰٤۰ مدالیه ۱

(لوازم دائره‌سی)

مدیر	محسن افندی	ممتاز	ع	م
معاونی	مصطفی فهمی افندی	〃	٤	٤
〃	محمد خلوصی 〃	ثالثه		
ممیزی	طاهر 〃	ثالثه		٤
برنجی صنف	محمد نوری 〃	رابعه		
〃	علی 〃	ثالثه		
ایكنجی صنف	محمد نیازی 〃			
〃	مصطفی 〃			
اوچنجی صنف	مصطفی 〃			
〃	ابراهیم حقی 〃			
دردنجی صنف	محمد آگاه 〃			
〃 〃	شكری 〃			
〃 〃	احمد فهمی 〃			
〃 〃	محمد 〃			
دفترجی	حافظ مصطفی 〃			
اداره ضابطی	عثمان 〃	قول اغاسی	٤	٤
〃 〃	شوقی 〃	یوزباشی	٥	٥

(وزنه قسمی)

وزنه مدیری	فیضی افندی	ثانیه	٤ م
معاونی برنجی صنف	محمد 〃	ثالثه	
كاتب ایكنجی 〃	حسین حلمی افندی	خامسه	

بو شعبه‌نك التی ملازمی واردر

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(لوازم دائره‌سی ایکنجی شعبه‌سی)

مدیر	حسن خالد افندی	ثالثه	دردنجی صنف	ضیا بك		
معاونی	غالب	«	«	سعدی افندی		
«	عزیز	«	ثالثه	«	«	ابراهیم «
دردنجی صنف	حسنی	«	ثالثه	اداره ضابطی	محمد	« قول اغاسی ٥٥
ایکنجی «			«	«	محمود	«
« «	حسنی	«	رابعه			
اوچنجی «	حقی	«	بو شعبه‌نك التی ملازمی			
« «	شفقت	«	واردر			

(لوازم دائره‌سی اوچنجی شعبه‌سی)

مدیر	ابراهیم افندی	ثالثه ٥م	دردنجی صنف	اسماعیل افندی	
« معاون	احمد فکری «	مدرس ٤	« «	خالد افندی	
« «	راسم «	ثالثه ٤	اداره ضابطی	محمد «	قول اغاسی ٥٥
اوچنجی صنف	خیری بك	رابعه	«	عارف «	

بو شعبه‌ده اوچ ملازم واردر

(لوازم دائره‌سی دردنجی شعبه‌سی)

مدیر ابراهیم افندی	اداره ضابطی	علی رضا افندی	قول اغاسی
« معاونی ایکنجی صنف احمد عزت «	« «	محمد علی «	ملازم ثانی

اداره استحکاماتك آت قومیسیونی

رئیس	استحکام الایینه منسوب	مسعود بك	میرالای	٤ ع ٢ م	
اعضا «	« «	وهبی «	قائممقام		
«	« «	تحسین «	بیکباشی		
«	« «	کاظم افندی	«		
	استحکام طابورینه منسوب	غالب «	قول اغاسی		
«	« «	شوکت «	«		

فرق کلیا استحکاماتی انشاآت قومیسیونی

رئیس	ارکان حربیه‌یه منسوب	اسماعیل بك	قائممقام	٤٤	٣م
اعضا	استحکام طابورینه »	آثار افندی	بیکباشی		
	» » »	راسم »	»	٤	٥
	» » »	عثمان بك	قول اغاسی		
	» » »	جمال افندی	»		

ادرنه مرکز خستەخانه‌سی

عموم صحیه مفتشی			ع	م	مدالیه
سر طبیب	احمد عونی بك	میرالای	٣	٣	٢
طبیب اول	مانولاکی »	»	٤	٥	
طبیب	نیقولاکی »	»			
» ثانی	حسنی »	قائممقام	٤	٣	
طبیب	محمد عارف »	»	٤	٤	
»	فوزی »	»			
»	مصطفی توفیق افندی	صاغ قول اغاسی			
»	نادر »	» »			
»	محمد جمیل »	صول قول اغاسی			
»	احمد نجاتی »	» »			١ گموش
»	واحان »	یوزباشی			
»	محمد »	»			
»	دیمونی »	»			
»	عزیز بك	ملازم اول			
مدیر	حسیب افندی	الای کاتبی		٤	
کاتب اول	صبری »				
» ثانی	صدقی »				

سراجزاجی	محمد امین افندی	بیکباشی	٥ م	جراح	مصطفی افندی	[illegible]
اجزاجی ثانی	احمد «	صول قول اغاسی	«	سامی «		
اجزاجی	الطوان «		«	محمد سعید «		
«	محمد محیی الدین «	خامسه	«	وهبی «		
جراح اول	محمد سعید «	٤ع ٤م	امام	عبدالرحمن «		

(قرجه علی خستەخانەسی)

طبیب اول	سید بك	قائممقام	٤ م مدالیه ١	
طبیب	عزیز «	بیکباشی	٣م مدالیه ١	کوش امتیاز
مدیر	حسن صبری افندی	قول اغاسی	افتخار مدالیەسی	
جراح اول	یعقوب «			
جراح	بحری مصطفی «			
«	رفیق «			
اجزاجی	نوری حسن «		٥ م	
«	حاجی کامل «		ثالثه ٥ م	
تجارجی	هاشم «			
«	محمد عارف «			
خستەلر اغاسی	رائف «		٥ م مدالیه ١	
کاتب اول	فتحی «			
امام	محمد غالب «			

(جسر مصطفی پاشا خستەخانەسی)

طبیب اول	محمود فهمی افندی	بیکباشی	٤ع ٥ م
طبیب	رفعت «	صول قول اغاسی	
«	حسن بدری «	«	«
جراح اول	مصطفی «		مدالیه ١

جراح	حسن وهبی افندی	امام	حامی افندی
〃	حابیق 〃	اجزاجیٔ اول	احمد امین 〃
〃	حسن عطا 〃	اجزاجی	کرقور فره‌شیان افندی
مدیر	نجیب افندی قول اغاسی	〃	اسکندر افندی (کمش مدالیه‌سی)
خسته‌لر اغاسی	حسن اغا	تیمارجی	حمدی محمد 〃 ۵م
کاتب	احمد افندی		

(قرق کلیسا موقع خسته‌خانه‌سی)

طبیب اول	علی بك	قائممقام ۵م	
〃 ثانی	طودوراکی افندی	بیکباشی	
〃	محمد رفعت 〃	یوزباشی	
اجزاجیٔ اول	نجیب 〃		
〃 ثانی	قسطاکی 〃		مدالیه ۱
اجزاجی	ماتیادی 〃		
مدیر	محمد علی 〃	یوزباشی ۴م	مدالیه ۱
خسته‌لر اغاسی	محمد کامل 〃		
کاتب	محمود 〃		
امام	مصطفی 〃		
جراح اول	الیاس 〃		مدالیه ۱ کموش
جراح	حاجی محمود 〃		
〃	یوسف 〃		

﴿ اردوی همایونه منسوب نظامیه فرقه‌لری ﴾

(نظامیه اوچنجی فرقهٔ همایونی)

قوماندان	حسن فائق پاشا	فریق	۳ ع ۲م افتخار مدالیه‌سی کموش
بدنجی لوا قوماندانی	اسماعیل 〃	میرلوا	
ایکنجی لوا 〃			

(ارکان حربیه هیئتی)

رئیس	یوسف کنعان بك	قائمقام	٤ع ٣م مداليه ١
ارکان حربیه ملحق	محمد حلمی افندی	ملازم اول	
« « «	توفیق «	« ثانی	
یدنجی لوا ارکان حربیه ملحق	حسین رضا «	یوزباشی	
سکزنجی « « « «	مصدقی «	قول اغاسی	
اوچنجی نشانجی طابوری	فائق افندی	بیکباشی	
دردنجی « «	عبدالحمید افندی	«	٤ ع ٤ م

(نظامیه طقوزنجی آلایی)

		میرالای			
	شکری افندی	قائمقام	٤ ع	٤ م	مداليه ٢
برنجی طابور	شوقی «	بیکباشی			
ایکنجی «	رفعت «	«		٤	
اوچنجی «	سامی «	«		٥	١
دردنجی «	محمد رحمی «	«	٤	٤	
	حسین «	آلای امینی			
	محمد ناظم «	آلای مفتیسی			

(نظامیه اوننجی آلایی)

	مصطفی بك	میرالای	٤ ع	
	حسین تحسین بك	قائمقام		٤ م
برنجی طابور	زهدی افندی	بیکباشی		
ایکنجی «	اسلام «	«		٤
اوچنجی «	خالق «	«	٤	مداليه ١
دردنجی «	علی «	«		
	احمد رفعت «	آلای امینی		
	محمد عطا «	آلای مفتیسی		استانبول رؤسی

(انتظامیه اون برنجی آلایی)

	حسین شریف بك	میرالای	امتیاز مدالیه سی کموش
	آکاه بك	قائممقام	٤ ع
برنجی طابور	حسین افندی	بیکباشی	
ایکنجی «	خلیل «	«	٥ م مدالیه ٔ کریدا
اوچنجی «	عثمان نوری «	«	٥
دردنجی «	محمد علی «	«	
	حلیم «	آلای امینی	٥
	مصطفی «	آلای مفتیسی	مدرس

(انتظامیه اون ایکنجی آلایی)

	عثمان بك	میرالای	٤ م
	راسم بك	قائممقام	
برنجی طابور	حافظ ابراهیم افندی	بیکباشی	٤ م
ایکنجی «	عثمان «	«	٤ ع ٤ م
اوچنجی «	سلیمان «	«	امتیاز مدالیه سی کموش
دردنجی «	یوسف جمال «	«	٤ ع ٥ م
	محمد «	آلای امینی	
	محمد فیض الله «	آلای مفتیسی	مدرس ٤ م

(انتظامیه دردنجی فرقهٔ همایونی)

موقع قوماندانی سواری فریقی	عاکف پاشا	
برنجی لوا قوماندانی	عبدالله پاشا	٤ ع ٣ م
ایکنجی « «	کریدکری «	٤ ٣ مدالیه ٢

(ارکان حربیه شعبه‌سی)

رئیس	محمد صبری افندی	یوز باشی		
ارکان حربیه ملحق	اسماعیل ذکی »	ملازم ثانی		
» » »	خیری »	یوز باشی		
بشنجی لوا ارکان حربیه ملحق	احمد شکری »	ملازم اول	٥	م
التنجی » » » »	حقی »	»	٥	

(نظامیه اون اوچنجی آلایی)

	حسن تحسین بك	میرالای	٤ع	٣ م	مدالیه ١
	محمد شریف »	قائممقام	٤		
برنجی طابور	اسماعیل حقی افندی	بیکباشی	٤		
ایکنجی »	حاجی نصوح آغا	»			
اوچنجی »	عزت بك	»			
دردنجی »	علی افندی	»			
	علی حلمی افندی	آلای امینی			
		آلای مفتیسی			

(نظامیه اون دردنجی آلایی)

	احمد بك	میرالای			مدالیه
	مصطفی رضا بك	قائممقام			
برنجی طابور	شمسی افندی	بیکباشی			
ایکنجی »	محمد »	»			١
اوچنجی »	بکر صدقی »	»	٤	م	
دردنجی »	حسن حسنی »	»	٤		٣
	محمد توفیق »	آلای امینی	٥		
	سلیمان ناجی »	آلای مفتیسی	مدرس		

(نظامیه اون بشنجی آلایی)

	هاشم بك	میرالای	٤ ع	٤ م	مدالیه ٢
	سروری بك	قائممقام		٤	
برنجی طابور	محمد توفیق افندی	بیکباشی			
ایکنجی »	محی الدین »	»	٤	٤	٢
اوچنجی »	محمد »	»		٤	٤
دردنجی »	حسن بصری »	»		٥	
	اسماعیل »	الای امینی			
	ابراهیم »	الای مفتیسی			

(نظامیه اون التنجی آلایی)

	شکری بك	میرالای	٤ ع	٤ م	مدالیه ٢
	عثمان بك	قائممقام		٤	
برنجی طابور	سلیمان خیری افندی	بیکباشی		٥	
ایکنجی »	احمد حمدی »	»			
اوچنجی »	امین »	»		٤	
دردنجی »	محمد »	»	٤	٤	
	صالح »	الای امینی			
		الای مفتیسی			

سواری ایکنجی فرقهٔ همایونی

قوماندانی	عاقل پاشا	٢ ع	٢ م	مدالیه ٤
دردنجی لوا قوماندانی	احمد »	٢	٣	١
بشنجی » »	اسماعیل »	٣	٣	١
التنجی » »	محمود »	٣	٢	

(ارکان حربیه هیئتی)

رئیس فهیم بك میرالای ۳ م
ارکان حربیه ملحق
« « « ایوب افندی یوزباشی وکیلی

﴿ دردنجی لوایه منسوب سواری بشنجی آلای ﴾

میرالای محمد راسم افندی الای امینی
رفعت بك قائممقام طبیب اول واصل « صول قول اغاسی
الیاس « بیکباشی اول « ثانی اسماعیل « یوزباشی
« ثانی سر بیطر محمد امین « بیکباشی
« علی اسماعیل « صول قول اغاسی

﴿ دردنجی لوایه منسوب سواری سکزنجی الای ﴾

میرالای طبیب اول ذنوب مراد افندی بیکباشی
حسین بك قائممقام « ثانی محمد سعید « ملکیه‌دن
محمد زاهد افندی بیکباشی اول سر بیطر محمد « بیکباشی
« ثانی « حاجی محمد کامل « صول قول اغاسی
الای امینی

﴿ بشنجی لوایه منسوب سواری طقوزنجی الای ﴾

محمد بك
میرالای احمد حلیم افندی الای امینی
قائممقام طبیب اول شمسی « صاغ قول اغاسی
بیکباشی اول « ثانی حسین رضا « صول «
« ثانی بیطر مصطفی « بیکباشی

﴿ بشنجی لوایه منسوب سواری اوننجی آلای ﴾

ابراهیم بك	میرالای		احمد مختار افندی	بیکباشی ثانی
محمد عاصم بك	قائممقام ٤ع ٤م		سربیطار «	
طبیب اسماعیل بك ثالثه			طبیب اغوب «	صاغقول اغاسی
ولی الدین افندی	بیکباشی اول			

﴿ آلتنجی لوایه منسوب سواری اون برنجی آلای ﴾

	میرالای	طبیب	ایلیا افندی	بیکباشی
احمد جمال بك	قائممقام			آلای امینی
شاکر افندی	بیکباشی اول ٤م	سربیطار	بیجان «	بیکباشی
«	ثانی	بیطار	یانی «	صاغقول اغاسی
طبیب اول سلیمان «	«	٤ع ٤م		

﴿ آلتنجی لوایه منسوب سواری اون ایکنجی آلای ﴾

ابراهیم بك	میرالای	٤ع ٤م	طبیب ابراهیم مظهر افندی	یوزباشی
مصطفی صبحی بك	قائممقام	٥	سربیطار کامل «	بیکباشی
احمد افندی	بیکباشی اول		بیطار محمد «	یوزباشی
«	ثانی			
حاجی صادق افندی	آلای امینی	مدالیه ١		

﴿ سیار طوبجی ایکنجی فرقهٔ همایونی ﴾

قوماندان یاوران حضرت شهریاریدن	شکری پاشا	فریق	٣ع	٢م	امتیاز مدالیه‌سی کموش
دردنجی لوا قوماندانی	طلعت «	میرلوا	٣	٤	
بشنجی « «		«			
آلتنجی « «	احمد جاب «	«	٣	٣	
طوبجی معلمی	شوکت افندی	بیکباشی			امتیاز مدالیه‌سی کموش

طوبجی سواری ایکنجی طابوری	احمد افندی	بیکباشی	٤ع	
ایکنجی نقلیه طابوری	رشید بك	«	٤ م	مدالیه ١
طبیب	میناس افندی	«	٥	

﴿ طوبجی ابوس الایی ﴾

	فواد بك	میرالای	٤ غ ٣ م	مدالیه ١
برنجی طابور	صالح افندی	بیکباشی		
ایکنجی طابور	فائق «	«		
		الای امینی		
طبیب طابور ١	فهمی «	یوز باشی		
بیطار	علی حیدر «	«		
طبیب طابور ٢	نوری «	صاغقول اغاسی		

﴿ سیار طوبجی برنجی الایی ﴾

		میرالای		
بیطار	عارف بك	قائممقام	٥ م	
برنجی طابور	عبدالرحمن بك	بیکباشی	٥	
ایکنجی «	عبدالسلام افندی	«		
طبیب اول	محمد صادق «	«		
« ثانی	علی امین «	یوز باشی		

﴿ سیار طوبجی ایکنجی الایی ﴾

	محمد شاكر بك	قائممقام	٥ م	
برنجی طابور				
ایکنجی «				
بیطار «	مصطفی نوری افندی	بیکباشی	٤ ع ٤ م	
طبیب اول	سیمون «	صاغقول اغاسی	٤ م	مدالیه ١
« ثانی	محمد عطا «	یوز باشی	٥ م	

﴿ سیار طوبجی طقوزنجی الایی ﴾

		میرالای	
		قائممقام	
برنجی طابور	محمد عزت افندی	بکباشی	
ایکنجی »	عثمان نوری »	»	٤ ع ٤ م مدالیه ١
	سلیمان رفعت »	الای امینی	
طبیب	یوسف حمدی »	قول اغاسی	
»	فاضل »	یوزباشی	

﴿ سیار طوبجی اونجی الایی ﴾

	عاصم بك	قائممقام	٤ م
برنجی طابور	محسن افندی	بکباشی	٤ ع مدالیه ١
ایکنجی »	جمال »	»	
طبیب اول	کیرقور »	صول قول اغاسی	
» ثانی	فخری »	»	»

﴿ سیار طوبجی اون برنجی الایی ﴾

		میرالای	
برنجی طابور	غالب افندی	بکباشی	٤ م مدالیه ١
ایکنجی »	محمد توفیق »	»	٤
بیطار	علی رضا »	»	
طبیب	باقی »	»	
»	محمد شکری »	یوزباشی	
بیطار	علی »	»	

﴿ سیار طوپجی اون ایکنجی آلایی ﴾

	محمد راشد بك	قائمقام	
برنجی طابور	خلیل افندی	بیکباشی	٤ م مدالیه ١
ایکنجی «	سعید بك	«	٤
طبیب	آرتین افندی	صاغقول اغاسی	٤
«	ابراهیم ادهم افندی	یوزباشی	

﴿ اردوی همایونه منسوب ردیف فرقه‌لری ﴾

(ردیف بشنجی ادرنه فرقه‌سی)

قوماندان	شوکت پاشا	فریق	٣ ع ٢ م
طقوزنجی ادرنه لواسی قوماندانی	مصطفی نوری پاشا	میرلوا	٢ ٤
اوننجی			

(ارکان حربیه هیئتی)

رئیس	احمد خلوصی افندی	قول اغاسی	
ارکان حربیه ملحقی	احمد	«	یوزباشی
« «	انور	«	ملازم اول
طقوزنجی لوا ارکان حربیه ملحقی	محمد نجاتی	«	ملازم اول ٥ م
اوننجی « «	محمد	«	یوزباشی

(ردیف اون بشنجی ادرنه آلایی)

	طلعت بك		میرآلای	٣ م
برنجی ادرنه طابوری	علی رضا افندی		بیکباشی	٤
ایکنجی دیمتوقه «	محمد علی	«	«	٥
اوچنجی قره جك «	سروری	«	«	
دردنجی کومانجه «	ابراهیم	«	«	
	سلیمان	«	آلای کاتبی	٥

(ردیف اون سکزنجی قرجه علی الایی)

برنجی قرجه علی طابوری	محمد توفیق افندی	قائممقام بکباشی	٤ م
ایکنجی ینیماقلی 〃	محمد امین 〃	〃	٥ مدالیه ١
اوجنجی اکریدره 〃	عبدی 〃	〃	
دردنجی قوشیه‌واق 〃	خلیل 〃	〃	
		الای کاتبی	

(ردیف اون طقوزنجی کلیبولی الایی)

	احمد جلال بك	میرالای	٣ م
برنجی کلیبولی طابوری	محمد علی افندی	بکباشی	
ایکنجی تکفورطاغی 〃	ضیا بك	〃	
اوجنجی لوله‌برغوس 〃	فوزی افندی	〃	
دردنجی قرق‌کلیسا 〃	دانش بك	〃	
	جمیل افندی	الای کاتبی	٥ م

(ردیف یکرمنجی قلعهٔ سلطانیه الایی)

برنجی قلعهٔ سلطانیه طابوری	مصطفی آغا	بکباشی	٤ م
ایکنجی بیرامیچ 〃	اسماعیل افندی	〃	
اوجنجی بیغا 〃	علی بك	〃	
دردنجی ادرمید 〃	صالح افندی	〃	

ردیف آلتنجی باندرمه فرقه‌سی

					مدالیه
قوماندان	عمر نشأت پاشا	فریق	٢ع	١م	آلتون وکموش
اون برنجی بالیکسر لواسی قوماندانی	اسماعیل »	میرلوا	٣ع		
اون ایکنجی کوتاهیه » »	محمد رشید »	»	٢ع	٢م	کموش امتیاز

(ارکان حربیه هیئتی)

رئیس	محمد ذکی افندی	یوزباشی	٥ م
ارکان حربیه ملحق	شریف »	»	٥
»	عبدالقادر »	ملازم اول	٥
اون برنجی لوا ارکان حربیه ملحق	مرادخازم »	یوزباشی	
اون ایکنجی » » » »	یحیی »	»	

(ردیف یکرمی برنجی باندرمه آلایی)

	خلیل فهمی بك	میرالای	٣ م	مدالیه ٢
برنجی باندرمه طابوری		بیکباشی		
ایکنجی کونان »	محمد راسم افندی	»	»	٢
اوچنجی بالیکسر »	حسام الدین بك	»		
دردنجی کبود »				
	اسماعیل افندی	الای کاتبی		

(ردیف یکرمی ایکنجی صومه آلایی)

	محمد شوقی بك	قائمقام	٤ ع	٤ م
برنجی صومه طابوری	راسم افندی	بیکباشی	٤ م	
ایکنجی خندرغی »	احمد »	»	٥	
اوچنجی برغمه »	رضا »	»		
دردنجی دیکیلی »	حاجی احمد »	»		

(رديف بكرمى اوچنجى كوتاهيه آلايى)

	عمر لطفى بك	ميرالاى	
برنجى كوتاهيه طابورى	احمد افندى	بيكباشى	
ايكنجى طاوشانلى »	محمد صادق »	»	
اوچنجى اسكيشهر »	صادق بك	»	
دردنجى سيدغازى »	سليمان افندى	»	
	سليمان كامل »	الاى كاتبى	

(رديف بكرمى دردنجى سماو الايى)

	حسين حسنى بك	قائممقام	
برنجى سماو طابورى	مصطفى خيرى افندى	بيكباشى	٤ م
ايكنجى تيمورجى »	محمد امين »	»	٥
اوچنجى كدوس »	صالح »	»	مداليه ٤
دردنجى امد »	احمد حلمى »	»	

(رديف يدنجى قره حصار فرقه‌سى)

قوماندان	حسنى	پاشا	فريق	٢ع	١م	مداليه	
اون اوچنجى قره حصار لواسى قوماندانى	محمد صادق »	ميرلوا	٤	٥	كموش ١		
اون دردنجى اسپارته » »	ابراهيم »	»	٤	٣			

KİTAPLIĞI

(اركان حربيه هيئتى)

رئيس	محمد ذكى افندى	بيكباشى	٤ ع
اركان حربيه ملحق	نيازى »	ملازم اول	
» » »	حسين »	»	مداليه ١
اون اوچنجى لوا اركان حربيه ملحق	صبرى »	»	
اون دردنجى » » »	امين »	»	

BELEDİYE KÜTÜPHANESİ

(ردیف بکرمی بشنجی قره حصار الایی)

	یوسف ضیا بك	میرالای	
برنجی قره حصار طابوری	محمد درویش افندی	بیکباشی	
ایکنجی سنجانلی »	احمد »	»	
اوچنجی صندقلی »	عمر لطفی »	»	٤ م مدالیه ٣
دردنجی بولوادین »	رفعت »	»	
	احمد »	الای کاتبی	

(ردیف بکرمی التنجی عشاق الایی)

	عبدالحلیم بك	قائمقام	
برنجی عشاق طابوری	امین افندی	بیکباشی	
ایکنجی طقمباق »	شمسی »	»	
اوچنجی چال »	حمدی »	»	٥ م
دردنجی چوربل »	محمد سالم »	»	مدالیه ٣

(ردیف بکرمی یدنجی اسبارطه الایی)

برنجی اسبارطه طابوری	علی رضا افندی	بیکباشی	٥ م
ایکنجی اکردر »	مصطفی »	»	٥
اوچنجی بوردور »	علی »	»	مدالیه ١
دردنجی اولوبورلو »	ابراهیم »	»	
	احمد شکری »	الای کاتبی	

(ردیف بکرمی سکزنجی اق شهر الایی)

	محمد رضا بك	قائمقام	
برنجی اق شهر طابوری	شریف »	بیکباشی	٥ م مدالیه ٥
ایکنجی بلواج »	حبیب افندی	»	
اوچنجی ایلغین »	فؤاد »	»	
دردنجی بکشهری »	محمد امین »	»	٤ع ٤م

﴿ ردیف سکزنجی قونیه فرقه‌سی ﴾

قوماندان	احمد واهب پاشا	فریق	ا ع	ا م	مدالیه
اون بشنجی قونیه لواسی قوماندانی	عثمان »	میرلوا	٢	٣	
اون التنجی انطالیه » »	حسن »	»	٣	٣	٢

(ارکان حربیه هیئتی)

رئیس	شوقی بك	بیکباشی	٤ع ٤م مدالیه ١
ارکان حربیه ملحق	احمد حمدی افندی	یوزباشی	٥
» » »	عاطف »	ملازم اول	٥
اون بشنجی لوا ارکان حربیه ملحق	یحیی »	»	
اون التنجی » » » » »	عادل »	»	

(ردیف یکرمی طقوزنجی قونیه الایی)

	محمود عزیز بك	میرالای	٥ ٥
برنجی قونیه طابوری	مصطفی افندی	بیکباشی	٤
ایکنجی سلاله »	شوقی »		»
اوچنجی اق سرای »	شوقی »		»
دردنجی قوچ حصار »	محمد امین »		»
	حافظ علی »	الای کاتبی	

(ردیف اوتوزنجی قرمان الایی ﴾

	اشرف بك	قائمقام	٤ع	٣م	مدالیه
برنجی قرمان طابوری	صالح افندی	بیکباشی			١
ایکنجی ارکلی »	یعقوب »	»			
اوچنجی بیکشهری »	حسن حقی »	»	٤	٤	١
دردنجی بوزقیر	علی رضا »	»			

(ردیف اوتوز برنجی الطالیه الایی)

	محمد اصفت بك	میرالای	
برنجی الطالیه طابوری	شفیق «	بیکباشی	٤ م مدالیه ١
ایکنجی افسکی «	عثمان نوری افندی	«	
اوچنجی المالی «	واصف بك	«	٤
دردنجی مکری «	علی «	«	
	محمد سعید «	الای کاتبی	

(ردیف اوز ایکنجی سلفکه الایی)

	محمد علی بك	قائممقام	
برنجی سلفکه طابوری	مصطفی اغا	بیکباشی	٥ م
ایکنجی ارمناك «	علی رضا افندی	«	
اوچنجی علائیه «	اسماعیل حقی «	«	
دردنجی اناموری «	عارف «	«	

﴿ مکاتب عسکریه ﴾

﴿ ادرنه مکتب اعدادیسی ﴾

مدیر	محمد راغب افندی	بیکباشی	٤ م
طبیب	عبدی «	قول اغاسی	
درس ناظری وجوغرافیا وقوزموغرافیا معلمی			
ریاضیه «			
رسم وطرامه «			
کاتب وحساب مأموری	تحسین «	الای کاتبی	
ریاضیه معلمی	فهمی «	قول اغاسی	٥
تاریخ عمومی «	مصطفی «	«	٥
فرانسزجه «	عمر «	ملازم اول	

جناستیق معلمی

کتابت	» سامی افندی	ملازم اول	
امام	ابراهیم »	نقیب الاشرف	٥ م
داخلیه ضابطی	مصطفی »	یوز باشی	
» »	محمد »	ملازم اول	
» »	مصطفی نیازی »	» »	

﴿ ادرنه عسکری رشدیه مکتبی ﴾

مدیر	امین افندی	قول اغاسی	
رسم معلمی	سلامی »	بیکباشی	
عربی »	ابراهیم »	نقیب الاشرف	٥ م
» »	حافظ امین »	مدرس	
فارسی »	عبدالرحمن »	»	٥
قواعد وعلم حال معلمی	عمر »		
ریاضیه »			
جغرافیا »	ضیا بك	یوز باشی	٥
فرانسزجه »	کشاد افندی	ملازم اول	
املای ترکی وحسن خط	حافظ مصطفی افندی		
داخلیه ضابطی	حسن بصری »	ملازم اول	
» »	حسین »	ملازم ثانی	

﴿ ادرنه عسکری ابتدائی مکتبی ﴾

مدیر		معلم	امین افندی
معلم اول	حافظ علی افندی	»	فائق »
رقعه وثلث معلمی	حافظ مصطفی »	»	اسراء »

﴿ جسر مصطفى پاشا قضاسی ﴾

﴿ مأمورين قضا ﴾

قائممقام عزت بك متمايز ١٩م٣٠٧ ٣م٢٠ذ٣٠٧ كريدمداليه
نائب ابراهيم ادهم افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئيس قائممقام بك

طبيعی
مال مديری بكر افندی رابعه ١٦ل٣٠٩ ٤م ١٨ذ٣٠٥
تحريرات كاتبی كامل «
روم دسپوطو وكيلی اندريا «
اسماعيل اغا

منتخب
حافظ محمد افندی
واسيلاكی اغا
نداقو «

(محكمهٔ بدايت)

رئيس نائب افندی
اعضا
حافظ محمد افندی
دمترو «
ملازمی اسقفان «
باش كاتب حافظ عاكف «

مدعی عمومی معاونی وكيلی محمد وهبی افندی رابعه
مستنطق « ناجی «
ضبط كاتبی رفعت «
مقاولات محرری حسين حسنی «

(معارف مجلسی)

رئيس نائب افندی
اعضا
ابراهيم «
احمد بك
حافظ محمد افندی
دمترو «

الای مفتيسی

منتخب
نداقو اغا
يوده افندی
اندريا «
كاتب جودت «

İSTA BÜYÜK BELED ATATÜRK

(زراعت بانقه‌سی)

رئیس	استفان اغا	اعضا	یانجو اغا
اعضا	ابراهیم «	«	اشتقو «
محاسبه کاتبی	اسماعیل حقی افندی	رفیق	احمد فخری افندی

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام بك	اعضا	حافظ محمد افندی
اعضا	ردیف یوزباشیسی حسین اغا		احمد بك
«	احمد اغا		اشتفان اغا

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس شکری افندی اعضا ژاندارمه ملازمی احمد افندی ٥ م ر ١ ٣٠٧

اعضا کامل « «

(تجارت و زراعت و صناعت اوطه‌سی)

رئیس	قوریشه اغا ٥ م ٢٧ ذ ٣٠٥	اعضا	یانجو اغا
اعضا	عارف «	کاتب	شکری افندی

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	رجب اغا	اعضا	ابراهیم اغا
اعضا	علی «	«	حافظ محمد افندی

(دائرهٔ بلدیه)

رئیس	علی اغا	اعضا	اشتفو اغا
اعضا	ابراهیم «	«	اوزام «
	یانی «	کاتب	حافظ امرالله افندی
	اشتفان «	صندق امینی	علی افندی

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPL

(رسومات دائره‌سی)

مدیر	حسنی افندی ثالثه ١٧ ش ٣٠٥	تذکره محرری	درویش افندی
باش کاتب	عصمت «	صندق امینی	محمدعلی «
کاتب ثانی	فؤاد «	قنطارجی	نوری «
مانیفستو مأموری	یادولاکی «	قصبه مأموری	احمد ناظم «
« « معاونی	مسعود «	اسکله «	واصف «
« معاینه‌جی	عثمان «	محمودعلی «	احمد توفیق «

(تلغراف وپوسته دائره‌سی)

مدیر	یوسف بك ٥ م ١٠ ش ٣٠٢	استاسیون مأموری	علی افندی
مخابره مأموری	توفیق افندی	پوسته «	احمد «
« «	طاش «		

(مأمورین متفرقه)

حبوبات معاینه مأموری	محمد حسن افندی رابعه	نفوس مأموری	شکری افندی
مال مدیری معاونی	حسن «	« کاتبی	ثروت «
« رفیق	اسماعیل «	فرانسزجه کاتبی	غوربل «
ناحیه ویرکو کاتبی	محمد جودت «	دیون عمومیه مأموری	سبوح «
طابو «		« کاتبی	حسین «
اورمان مأموری	صالح «	رژی مأموری	محمد افندی ٥
صندق امینی	هاشم «	« کاتبی	یاقو افندی
ایتام مدیری	احمد بك	محفظه‌خانه قاردیانی	ابراهیم «
محکمهٔ شرعیه کاتبی	شکری افندی	« «	نیقولاکی «

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	حاجی محمد افندی	مرکز پولیس قومیسری	محمد افندی رابعه
« ملازمی	احمد افندی ٥ ٣٠٧	استاسیون «	طورمش «

(رشدیه مکتبی)

معلم اول بکر صدقی افندی	رقعه معلمی محمد افندی	عدد شاگردان ٥١

(ابتدائی مکتبی)

معلم اول ابراهیم افندی	شاگردان	اناث معلمی عمر افندی	طالبات
« ثانی حسین «	٢٢٥		٦٥

(مکاتب مختلفه)

روم و بلغار مکاتبی	بلغار مکتبی معلمی قسطندی افندی
لسان عثمانی معلمی محمد خلوصی افندی	« « پترواوستویف «
روم مکتبی معلمی خرستوسلی «	« معلمه‌سی فوطابوانوه
بلغار « « وارنگل جالیقوف «	« « اودوکیه پریقوه
« « « طودور یتقوف «	« « سیدری میخائلوه
« « « باولی کنادف «	موسوی معلمی سلمون افندی
« « « ایشتفو دیشاف «	« معلمه‌سی رچه خانم
« « « دیمتره بوییف «	

(روم جماعت مجلسی)

رئیس اندریا افندی	اعضا میخائیلو افندی
اعضا دیمترو «	

(بلغار جماعت مجلسی)

رئیس دیمترو افندی	اعضا قوله اغا
اعضا اشتفو «	« ایلیا «
« ندالقو «	« اشتقان اغا
« بونه «	« مورندی اغا

(موسوی جماعت مجلسی)

رئیس	ایساق افندی	اعضا	میشون افندی
اعضا	بوده ماغریسو افندی	«	خاخام زاده بوده افندی
«	بوده «	«	بوده «

﴿ نواحی قضا ﴾

(چرمن ناحیه‌سی)

مدیر	ایوب اغا	اعضا	عمر اغا
معاونی	دیمترو «	«	دیمترو «
اعضا	حاجی خلیل اغا	کاتب	احمد کاشف افندی

(سلبوکن ناحیه‌سی)

مدیری	عزت بك
معاونی	دیمو اغا
اعضا	عثمان «
«	شاکر «
«	حاجی سلیم اغا
«	دیترو «
کاتبی	سعید افندی

(لفکه ناحیه‌سی)

مدیر	خرستو اغا
معاونی	سلیمان افندی
اعضا	شاکر اغا
«	عثمان «
«	جلاسقو «
«	جلو «
کاتب	محمد بهجت افندی

﴿ قیرجه علی قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	احمد نوری بك	ثالثه	۲۳ ن ۳۰۲
نائب	عبدالحلیم افندی		
مفتی	علی عثمان «		

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام بك	محمد اغا	۵م ۱۲ دا ۳۰٤
	مفتی افندی	علی افندی	۵م ۱۲ دا ۳۰٤
	مال مدیری علی عثمان افندی	علی اغا	
	تحریرات کاتبی عزت «		

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب	افندی	مدعی عمومی معاونی	حاجی مؤمن افندی
اعضا	سلیمان	«	مسدتق	شوقی «
«	حاجی مصدق «	ضبط کاتبی		حسنی «
باش کاتب	ابراهیم رحمی «	«		امین «

(معارف مجلسی)

رئیس	نائب افندی	اعضا	محمد افندی
اعضا	عزت «	کاتب	حاجی مصدق افندی
«	حاجی محمد «		

(زراعت بانق شعبهسی)

رئیس		خلیل چاوش
محاسبه کاتبی	روشن اغا	ملا حسین
اعضا	اسماعیل «	

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	خلیل چاوش		اعضا		عثمان اغا
اعضا	محمود اغا		«		محمود «
«	امین «		کاتب وصندوق امینی		سید افندی
«	قدر «				

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام بك	اعضا	ژاندارمه یوزباشیسی اسماعیل افندی
اعضا	حاجی محمد اغا	«	
«	خلیل افندی	کاتب	علی افندی

﴿ مهاجرین قومیسیونی ﴾

رئیس			
اعضا	علی اغا	کاتب	حافظ شریف افندی

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	اسماعیل افندی	اعضا	یواناکی افندی
اعضا	احمد اغا	کاتب	محمد «

﴿ رشدیه مکتبی ﴾

معلم اولی حاجی مصطفی افندی	معلم ثانی حاجی عبدالقادر افندی رقعه معلمی حسنی افندی

﴿ نفوس اداره‌سی ﴾

نفوس مأموری	علی افندی	قرا اسرجه	
کاتبی	محمد «	تذکره کاتبی	رفعت افندی

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	مفتی افندی	اعضا	مصطفی افندی
اعضا	مصطفی «	«	محمود «
«	اسماعیل «		

(رسومات دائره‌سی)

مدیر	علی رضا افندی	کاتب ثانی	یوسف افندی
باش کاتب	عونی 〃	مصر	محمد اغا

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	اسماعیل افندی ژاندارمه ملازم ثانیسی	رجب افندی
پولیس قومیسری	حسین 〃	

(مأمورین متفرقه)

ایتام مدیری		طابو کاتبی		حافظ شریف افندی
اوقاف مأموری		دیون عمومیه مأموری		ادریس 〃
مال مدیری معاونی	نائلی افندی	اورمان اونده‌لق	〃	ثاقب 〃
〃 〃	شاکر 〃	تلغراف پوسته	〃	انیس 〃
صندق امینی	محمد 〃	تجاره	〃	امین 〃

﴾ نواحی قضا ﴿

(سامتلر ناحیه‌سی)

مدیر محمد اغا

اعضا:
- محمد 〃
- ملا محمد
- احمد اغا
- عارف 〃
- سنان 〃

(عثمان پشالر ناحیه‌سی)

مدیر سعداله افندی

اعضا:
- علی ملا
- علی ملا
- احمد افندی
- احمد 〃
- علی ملا

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ KİTAPLIĞI

(خواجه‌لر ناحیه‌سی)

مدیر: شریف اغا

اعضا:
- حسن «
- عبدالحلیم خواجه
- حسن چاوش
- ملا حسین
- رستم اغا

(بجالر ناحیه‌سی)

مدیر: عبدالله افندی

اعضا:
- نصوح اغا
- محمد اغا
- سلیمان «
- مصطفی اغا

(قراغیلر ناحیه‌سی)

مدیر: مصطفی اغا ٥ م

اعضا:
- حسین افندی
- خلیل اغا
- عمر «
- حسین «
- قدیر «

(شعبان ناحیه‌سی)

مدیر: رستم چاوش

اعضا:
- حاجی حسین اغا
- حاجی امین «
- سلیمان افندی
- بیرام اغا

(غیروه ناحیه‌سی)

مدیر: شعبان افندی

اعضا:
- شاکر اغا
- عبدالکریم اغا
- حاجی فرهاد «
- محمود «
- ملا امین «

(قوریجه ویران)

مدیر: بکر افندی

اعضا:
- ادریس «
- بکر «
- طاهر «
- مصطفی اغا
- عبدالحلیم افندی

İSTA... BÜYÜK... BELED... ATATÜRK

﴿ جسر ارکنه قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	خورشید افندی	معمار	۸ ن ۳۱٤ ع ۲۹ ج ۳۰۵
نائب	احمد "		
مفتی	امین "	معاون	بورغاکی افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	مترپولیدو وکیلی میخال افندی
اعضا	نائب "	"	حافظ اسماعیل افندی
"	معاون "	"	اسماعیل "
"	مفتی افندی	"	میلو "
"	مال مدیری کامل افندی	"	واسیلاکی "
"	تحریرات کاتبی سامی "		

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	حسین افندی	تاریخ	۲۸ ذ ۹۳ ع
اعضا	حسین فؤاد "	باش کاتب	نوری افندی
"	طودوراکی "	مستنطق	ابراهیم "
تجارت اعضاسی	کامل بك	مقاولات محرری	نوری "
" "	ابوستول افندی	ضبط کاتبی	حسن "
مدعی عمومی معاونی	امین بك	"	صالح "

(معارف مجلسی)

رئیس	کامل افندی	اعضا	حسین افندی
اعضا	شیخ امین "	"	حسن "
"	مصطفی "		

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	حافظ اسماعیل افندی
اعضا	اسماعیل اغا	«	حافظ ابراهیم «
«	ردیف یوزباشیسی صادق بك ٤م		

(زراعت بانقی شعبه‌سی)

رئیس	حافظ اسماعیل افندی	اعضا	حاجی خرستو افندی
محاسبه کاتبی	حسن صبری «		طناساکی «
اعضا	حاجی حسن «		محاسبه کاتبی رفیقی اسماعیل افندی

« تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی »

رئیس	حافظ ابراهیم افندی	اعضا	عورام افندی
اعضا	ابراهیم «	«	خرستاکی «

« مهاجرین قومیسیونی »

رئیس	شیخ امین افندی	اعضا	مصطفی افندی
		«	خلیل «

« بلدیه دائره‌سی »

رئیس	احمد بك	اعضا	حسن اغا
اعضا	نجیب افندی	«	خرستو افندی
«	حافظ ابراهیم افندی	«	الدون اغا
کاتب	حافظ مصطفی «	طبابت وکیلی	لوورزو افندی

(رشدیه و ابتدائیه مکتبلری)

رشدیه معلم اولی	محمد بهجت افندی	رقعه معلمی	بهجت افندی
خط ثلث معلمی	محمد سکوتی «	بواب	سلیمان اغا
خالصه خاتون ابتدائیه معلمی	علی حیدر «	اناث معلمی	حسین افندی
حبیب خواجه « «	لطیف «	مرادیه «	حافظ حسین افندی

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	سلیمان اغا ٥م	پولیس	حافظ اسماعیل افندی
» ملازمی	حاجی مصطفی اغا		

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	حسن افندی	محکمهٔ شرعیه کاتبی	حافظ سید علی افندی
» » رفیق	عبدالقادر »	دیون عمومیه مأموری	خالد افندی ٥م
صندق امینی	مفردیج »	اورمان اوندهلق »	قرمت »
نفوس مأموری	مصطفی عاصم »	تلغراف و پوسته »	عادل »
» کاتبی	محمد »	» مخابره »	ابراهیم ادهم افندی
طابو »	احمد »	استاسیون » »	رضا »
ویرکو »	حسن »	رژی »	مصطفی »
» »	مصطفی »	نقلیه »	امین »

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس		اعضا	عارف افندی
اعضا	شیخ امین افندی	»	حاجی راسم اغا
»	حافظ ابراهیم »		

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	شمبون اغا	اعضا	طناساکی اغا
اعضا	خرستو »	»	واسیلاکی »
»		»	یاتوط »

(بلغار جماعت مجلسی)

رئیس	دیمتری افندی	اعضا	رزیوان اغا
اعضا	یوان اغا	»	مرمرداق »
»	دیمتری اغا		

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPL

نواحئ قضا

(اطه ناحیه‌سی)

مدیر	حسن اغا
معاونی	خرستو اغا
اعضا	اسماعیل افندی
»	داقو اغا
»	ابوستول اغا
»	ازكیر اغا
كاتب	مجدی افندی

(ایریق تپه ناحیه‌سی)

مدیر	یورغاكی اغا
معاونی	علی »
اعضا	متو (?) »
»	انسطاش »
»	طاش (?) »
»	دیو (?) »
»	كیریو (?) »
كاتب	علی افندی

(جوب ناحیه‌سی)

مدیر	بوان (?) اغا
معاونی	صادق »
»	عارف »
»	احمد »
»	كمبو (?) »

اعضا	یورغاكی اغا
»	نیقولاكی »
»	اناوست (?) »
كاتب	حافظ سعدالدین افندی

İSTA… BÜYÜK… BELED… ATATÜRK

﴿ دیمتوقه قضاسی ﴾

﴿ مأمورين قضا ﴾

قائممقام رفعت بك ثالثه ۲ع نائب محمد اشرف افندی دیوریه‌رؤسی
معاون اغوب باور افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام بك	
اعضا	نائب افندی	
	معاون »	حاجی شاکر بك
	مال مدیری محمد رمزی افندی	علی »
	متروپولیدی قسطندیوس » ۲م ۳۱۲	واسیلاکی افندی
	تحریرات کاتبی احمد حازم » ۵م ۳۰۶م۳	پاناپوط اغا

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	لطفی افندی	ثالثه ۲م ۳۰۱۱۰	مدعی عمومی معاونی	قسطاطی افندی	
اعضا	اسماعیل »		مستنطق	خالد بك	
»	واسیلاکی »	۲م ۳۰۶م۳	باش کاتب	مصطفی افندی	
» ملازمی	جمیل بك		مقاولات محرری	یوسف بك	
تجارت اعضاسی	یورکی افندی		ضبط کاتبی	عثمان ۲ افندی	
»	»		»	حقی »	

(معارف مجلسی)

رئیس	علی بك	اعضا	شیخ اسماعیل افندی
اعضا	جمیل »		یوسف بك
	اسماعیل افندی		حاجی علی افندی
	حاجی احمد بك	کاتب	حالا »
	محمد بك		

(مهاجرين قومسيونی)

رئيس	قائممقام بك	اعضا	حاجی احمد بك
اعضا	حاجی شاكر بك		احمد حازم افندی
»	عبدالجليل »		اسماعيل اغا

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئيس	علی بك	اعضا	بابوط اغا
محاسبه كاتبی	طاقور افندی	كاتب رفيقی	عبدالله افندی
اعضا	حاجی احمد بك	تحصيلدار	صالح »
»	بورگی اغا		

(تجارت و زراعت و صناعت اوطه‌سی)

رئيس	محمد بك	اعضا	لعازر عوزام افندی
اعضا	بابوط افندی	»	حاجی علی »
»	حاجی ارتين اغا		

(وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونی)

رئيس	قائممقام بك	اعضا	علی افندی
اعضا	بيكباشی كامل افندی	»	بابوط »
	حاجی شاكر بك	كاتب	مصطفی شوكت افندی
	ملازم ثانی رضا افندی		

(طرق قومسيونی)

رئيس	حاجی شاكر بك	اعضا	علی بك
اعضا	حاجی احمد افندی		

(دائرهٔ بلدیه)

رئیس	اسماعیل اغا		اسحاق افندی
اعضا	حاجی احمد بك		دیمتراکی اغا
»	مصطفی اغا		یورکی »
کاتب	علی افندی	صندق امینی	عرفان افندی

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	ابراهیم اغا	پولیس	لطیف افندی
» ملازم اولی	شوقی »	»	مصطفی شوکت افندی
» ملازم ثانیسی	مصطفی افندی		

(مأمورین متفرقه)

تلغراف و پوسته مدیری	رفعت	افندی	رابعه ۱۷ را ۳۱۱	
مخابره مأموری	عادل	»	روم و یهودی مکتبلری	
پوسته نقلیه »	احمد	»	لسان ترکی معلمی	رائف افندی
مال مدیری معاونی	محمد	»	نفوس مأموری	محمد افندی
» رفیق	شمعی	»	» کاتبی	خالص »
صندق امینی	مستان بك		اورمان اوندهلق مأموری	احمد »
ویرکو ناحیه کاتبی	سعید لطفی افندی		سواری تحصیلداری	سلیم »
دیون عمومیه مأموری	حسنی	»	» »	علی »
» » کاتبی	ضیا	»	» »	یورکی »
محکمهٔ شرعیه کاتبی	حاجی حبیب بك		پیاده تحصیلداری	علی »
طابو کاتبی	حاجی احمد بك		» »	میخال »

(رؤسای روحانیه)

روم متروپولیدی قسطندیوس افندی ارمنی روحانی مأموری کیورق افندی
خاخام باشی وکیلی مخوراخی »

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس شیخ اسماعیل افندی	اعضا علی افندی
اعضا عارف بك	« اسماعیل اغا
« حاجی احمد افندی	« علی افندی

(روم جماعت مجلسی)

رئیس استفاکی افندی	اعضا پناوط اغا
اعضا دیمتراکی اغا	« واسیلاکی «
« حاجی قسطندی اغا	

(ارمنی جماعت مجلسی)

اعضا حاجی ماردروس اغا	اعضا اعوب اغا
« میساق اغا	« قره بت «

(موسوی جماعت مجلسی)

رئیس پاشوه جبوره اغا	اعضا قاموم اغا
اعضا غوزام اغا	« حایم «
« ایساق «	

﴿ رشدیه مكتبی ﴾

معلم اول محمد اشرف افندی بواب احمد اغا عدد شاگردان ٧٥

(ذكور ابتدائی مكتبی)

معلم اول لطیف افندی	بواب ابراهیم اغا
« ثانی احمد «	عدد شاگردان ١١٥

(اناث مكتبی)

معلمه فریده خانم عدد طالبات ٣٥	معلمه فاطمه خانم عدد طالبات ٢٥

(مکاتب ابتدائیهٔ مختلفه)

روم جماعتی مکتبی	عدد مکاتب ۱	عدد معلم ۵	عدد شاکردان ذکور ۲۳۰
〃 〃 〃	٤	٤	〃 اناث ۲٦۲
ارمنی 〃 〃	۱	۱	〃 ذکور ۳۱
یهودی 〃 〃	۱	۲	〃 〃 ۸٦
بلغار 〃 〃	۲	۲	〃 ذکور و اناث ۳۰

نواحی قضا

(قره‌جه خلیل ناحیه‌سی)		(قوله‌لی بورغوس ناحیه‌سی)	
مدیر	محمود اغا	مدیر	نیقولاکی اغا
معاونی	قسطندی اغا	اعضا	محمد 〃
اعضا	طوسون 〃		لامبو 〃
	نیقولاکی 〃		ارکراکی 〃
	قرانقیل 〃		وانغل 〃
	لوقاریه 〃		لیاکی

(قره کلیسا ناحیه‌سی)		(طراق ناحیه‌سی)	
مدیر	شهاب اغا	مدیر	طودوری اغا
معاونی	لامبو 〃	معاونی	احمد اغا
اعضا	احمد 〃	اعضا	واسیلام 〃
〃	سوتر 〃	〃	طناکی
〃	باقی 〃	〃	طودوری 〃
〃	دیمتری 〃	〃	محمود 〃

﴿ اورته کوی قضاسی ﴾

﴿ مأمورين قضا ﴾

قائممقام	عمر شرف بك	٤م	٢٧ج ٣٠٥	نائب	

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئيس	قائممقام بك	اعضا	محمد اغا
اعضا	نائب »	»	عمر »
»	مال مديرى احمد افندى	»	طاش »
»	مترهپوليد واسيلوس »	»	يورگى »
»	تحريرات كاتبى ضيا »		

(محكمهٔ بدايت)

رئيس	طاهر بك ثانيه ٨م ٣١٥	مدعى عمومى معاونى	اسعد بك
اعضا	على افندى	مستنطق	على رضا افندى
»	لاميو »	ضبط كاتبى	مصطفى توفيق »
نائب كاتبى	عبدالواحد افندى	مقاولات محررى	حسين حسنى »
ضبط كاتبى	محمد وزى »		

(معارف مجلسى)

رئيس	نائب افندى	اعضا	على رضا افندى
اعضا	مترهپوليد »	»	حقى »
»	على »	»	احتياط اغا
»	قدرى »	»	استراطى اغا
»	واحد »	»	

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئیس	طودوراکی اغا	اعضا	طودوراکی اغا
محاسبه‌کاتبی	محمد افندی	«	بورکی «
اعضا	محمد اغا		

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائمقام بك	اعضا	بورکی اغا
اعضا	ردیف ملازمی عمر افندی	«	مصطفی چاوش
«	محمد اغا		

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	ابوستول افندی	اعضا	محمد اغا
اعضا	مصطفی چاوش		طومه افندی

(دائرهٔ بلدیه)

رئیس	استرای افندی	اعضا	غرمعن اغا
اعضا	طناش اغا		طودوری اغا
کاتب	صفوت افندی		طناش «

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه ملازمی	حمدی افندی	پولیس	شاکر افندی
«	«	ذاهد «	

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	ابراهیم اغا	اعضا	علی افندی
اعضا	سعید «	«	محمد «

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	سعدالدین افندی	ایتام مدیری	محمد بك
« رفیق	ابراهیم «	اورمان اوندهلق مأموری	ضیا افندی
دیون عمومیه مأموری	علی فهمی «	طابو کاتبی	حقی «
« « کاتبی	واصف «	ویرکو «	رفعت «
رژی مأموری	عبداله «	« «	محمد «
« کاتبی	حسن «	نفوس مأموری	مصطفی «
محکمهٔ شرعیه کاتبی	عبدالقادر «	« کاتبی	حسن «
تلغراف پوسته مأموری	حاجی نیازی «	ابتدائیه مکتبی معلمی	مصطفی «
صندق امینی	اکاه «	عدد شاکردان	۳۷

(روم جماعت مجلسی)

رئیس توخاری اغا	۵ م ۶ ج ۳۰٤	اعضا	طودوری اغا
اعضا دیمو «		«	استماط «

(بلغار جماعت مجلسی)

رئیس خریستو اغا		اعضا	ظفیر اغا
اعضا دیمترو «		«	دیمتری «
« طودوری «		«	طودوری اغا

(روم مکتبی)

معلم اول یورکی افندی		معلمه	مادموازل ماریه
« ثانی قسطاندی «		«	الکی
« ثالث ستاوط «			
« رابع یورکی «			اناث ۱۳۰
« خامس ابوستول «			

﴿ نواحئ قضا ﴾

(صاری خضر ناحیه‌سی)

مدیر	دیمتری اغا	
معاونی	احمد	«
اعضا	مصطفی چاوش	
«	عمر اغا	
«	خلیل	«
«	رفعت افندی	

(ماندرجه ناحیه‌سی)

مدیر	حسن اغا	
معاونی	طودوری	«
اعضا	سیمون	«
«	طراندهابل	«
«	طودوری	«
«	خلیل	«

(قبا اغاج ازبود ناحیه‌سی)

مدیر	عارف اغا	٥ م ٣ م ٣٠٦
معاونی	طاش «	
اعضا	سعید «	
	حسن افندی	
	صالح چاوش	
	مصطفی اغا	

(محمودلی ویران)

حسن اغا	٥ م ٣ م ٣٠٦
حسن «	
حافظ محمدعلی اغا	
احمد اغا	
مصطفی «	
طودوری اغا	

(تیمورلر ناحیه‌سی)

مدیر	مصطفی افندی	رابعه ٢٩ ج ٣٠٤ ٥ م [illegible]
معاونی	دمو چورباجی	«
اعضا	کامل اغا	اعضا حافظ علی افندی
«	حسن افندی	« دیمترکی اغا

﴿ دوصه قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائمقام احمد حسن افندی ثالثه | نائب محمد لطیف افندی موصله‌سی ایرانیه ١٥م ٣١٢

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس قائمقام افندی	اعضا حاجی امین اغا
نائب «	متربولید وکیلی پاپا پترو افندی
مال مدیری حسنی افندی	خرستو اغا
تحریرات کاتبی سعید «	اوستویان «
حاجی احمد افندی	

(محکمهٔ بدایت)

رئیس نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی احمد افندی
اعضا حاجی ابراهیم اغا	مستنطق معاونی راشد «
بکر اغا	ضبط کاتبی احمد «
باش کاتب احمد حمدی افندی	

(معارف مجلسی)

رئیس نائب افندی	اعضا حسنی افندی
اعضا حسنی «	مجید اغا
« سعید «	

﴿ مهاجرین قومیسیونی ﴾

رئیس محمد بك	اعضا محمد جاوش
اعضا عثمان افندی	« اوستویان اغا
« حسین اغا	

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	عثمان اغا
اعضا	یوزباشی حاجی حسین اغا	«	حسین «
«	حاجی امین اغا		

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	حسین اغا	اعضا	خریستو اغا
اعضا	علی «	محاسبه کاتبی	احمد افندی
«	ینایوط «		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	سعید افندی ۵م را ۳۰۱	اعضا	احمد اغا
اعضا	عثمان اغا	«	ینایوط «
«	علی «	طبیب	
«	احمد «	کاتب وصندوق امینی	محمد شکری افندی

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	حاجی مستان اغا	۵م ۶۸ انتخاب مدالیه‌سی کومش مدالیه ۳	
« «	امین اغا	پولیس	احمد توفیق افندی

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	مصطفی عارف افندی	نفوس مأموری	نعمان لطفی افندی
« « رفیق	قدیر «	« کاتبی	حاجی ابراهیم «
دیون عمومیه مأموری	اسماعیل «	ایتام مدیری	حسین اغا
« « کاتبی	صادق «	محکمهٔ شرعیه کاتبی	عزیز افندی
رژی مأمور وکیلی	ابراهیم حکمت «	زراعت بانقه تحصیلداری	ادهم «
طابو کاتبی	محمد بك		
طالف ناحیه‌سی ویرکو کاتبی	محمد رشاد افندی	صندق امینی	راسم «
تلغراف وپوسته مأموری	نیازی «		

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	حسین اغا	اعضا	ابراهیم اغا
اعضا	احمد «	«	نیقوله «

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	سعید افندی ٥ م	اعضا	حسین اغا
اعضا	عثمان اغا	«	یوسف «

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	نیقوله اغا	اعضا	طناساکی اغا
اعضا	ابوستول «	«	دیمترو «

(ابتدائی مکتبلری)

معلم ومعلمه عدد	مکاتب عدد	شاکردان عدد		
۲۲	۲۱	۹۸۰	مسلم	ذکور
۷	۱	٥۳	«	اناث
۱۳	۱۱	٥٥۰	غیر مسلم	ذکور
٥	٥	۱٤۰	«	اناث
٤۱	۳۸	۱۷۲۳		

﴿ نواحی قضا ﴾

(قرجه صالح ناحیه‌سی)

مدیر	قره‌منلك دیمتری اغا	اعضا	ونداوغلی نیقوله اغا
معاون	حضرجه‌لی حسن «		اسماط « وند «
اعضا	ابراهیم «		هاجی « اندریا «
	استوراکی «	کاتب	حسین افندی
	طودوراکی «		

﴿ قوملجنه سنجاغی ﴾

﴿ مأمورین لوا ﴾

متصرف			
نائب	سلامی افندی	ادرنه مدرسی	
مفتی	الحاج صالح »	ازمیر پایهٔ مجردی	٣ م ٩٩

(مجلس ادارهٔ لوا)

رئیس	متصرف		
اعضا	نائب افندی		
	مفتی »		
	محاسبه جی خالد افندی	ازمیر پایه‌سی ثالثه	٩ ذا ٣١١
	مترهپولید ایواکم »		
	تحریرات مدیری امین »	رابعه	١٤ ا ٣٠٩ ، ٤ م عر ٣٠٢
	محمد حلمی افندی	ازمیر پایه‌سی	١٥ ب ٣١٤
	احمد »		
	مانوق آغا		
کاتب	عثمان افندی		

(محاسبه قلمی)

محاسبه جی	خالد افندی ثالثه	باش کاتب	احمد افندی
قضا کاتبی	حسن »	مصالح تجاریه کاتبی	احمد »
یومیه »	حسن »	لوا کاتبی	ابراهیم »
مبیض و اوراق مقیدی	امرالله »	صندق امینی	ادهم »

(تحریرات قلمی)

تحریرات مدیری	امین افندی	رابعه	۱٤ ن ۳۰۹	٤ م غره جا ۳۱۰
« معاونی	میزانی «			
سر مبیض	احمد «	مقید	احمد افندی	
مبیض	فائق «	ملازم	رائف بك	

(محکمهٔ شرعیه)

باش کاتب	یوسف افندی	روسه مدرسی	۹ س ۳۰۰
کاتب	حاجی اسماعیل افندی	مدرس	٥ ب ۳۰۰
«	حاجی عارف «		
مبیض	عثمان افندی	ایتام مدیری	حسام الدین افندی

(نفوس اداره‌سی)

مأمور	راشد افندی	کاتب	مصطفی افندی

(دفتر خاقانی اداره‌سی)

مأمور	سلیمان فائق افندی	رابعه	۱۹ ذا ۳۰۷
باش کاتب	کاظم «		
کاتب ثانی	حسن «	طابو کاتبی	عمر افندی

(اوقاف اداره‌سی)

مأمور حمدی افندی	کاتب	احمد افندی

(مع تحریر ویرکو اداره‌سی)

مأمور	مصطفی حلمی افندی	شهر و ایلچی ناحیه‌سی کاتبی	محمد افندی
باش کاتب	نوری «	قرای جدید و مارونیه « «	محمود «
« رفیق	جمال «	نواحی اربعه کاتبی	صادق «
دفترجی	حسنی آغا	شاهخانه ناحیه‌سی «	توفیق «

(اورمان اداره سى)

مع ودة الحاج كوملجنه مفتشى	قلاردوس افندی	كاتب	محمد افندی
سوارى مأمورى	طاهر »		

دائرۀ عدليه

(بدايت محكمه سى حقوق دائره سى)

رئيس	نائب افندی
اعضا	حاجی عارف »
»	ارون »
وملازمی	عبدالوهاب »

(بدايت محكمه سى جزا دائره سى)

رئيس		جمال افندی مدرس ۲۵ ر ۱ ۳۰۱
اعضا	مدرس	مصطفى »
»		حاجی راقی افندی
» ملازمی		فرهاد »

مدعی عمومی معاونی	هدايت افندی	مستنطق معاونی	ذكی افندی
اجرا مأمورى	طاهر »	مقاولات محررى	حيدر »
مر مستنطق	محمد »		

(محكمۀ بدايت قلمى)

باش كاتب	حسن بك	ضبط كاتبى	ابراهيم افندی
ضبط كاتبى	حقى افندی	»	حسين »
»	حسين »		

(املاك همايون اداره سى)

مأمور	احمد حامی افندی	كاتب	محمد انيس افندی	تحصيلدار	حاجی محمد افندی

(معارف قومسيونى)

رئيس	نائب افندی	اعضا	شاهين افندی
اعضا	محاسبه جى »	»	احمد »
»	مفتى »	كاتب	عثمان »
»	محمد حامی »		

(مهاجرين قومسيونى)

رئيس	سليمان فائق افندى	رابعه	اعضا	مصطفى افندى
اعضا	راشد »		»	ابراهيم »
»	مصطفى »		كاتب	عثمان »

(طرق و معابر قومسيونى)

رئيس	متصرف	آ	مهندس روفائل افندى ثالثه
اعضا	مصطفى تحقيق افندى		زراعت بانقه شعبه سى مأمورى افندى
»	عثمان »		نفوس » »
كاتب	جمال »		

(تحصيلات قومسيونى)

رئيس	متصرف	اعضا	دفتر خاقانى مأمورى افندى
اعضا	محاسبه جى افندى	»	ويركو » »

(وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونى)

رئيس	حاجى على بك	اعضا	مصطفى اغا
اعضا	قول اغاسى فائق افندى	»	اوين افندى
»	ابراهيم »	»	اطناش »

(تفتيش قومسيونى)

محررات مديرى افندى

(اوقاف قومسيونى)

رئيس	مفتى افندى	اعضا	ابراهيم افندى
اعضا	محمد »	»	اوقاف مديرى افندى
»	حاجى عارف افندى	»	مصطفى »

(نافعه ادارهسى)

مهندس	روفائل افندى	ثالثه	قوندوكتور	توفيق افندى

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه سی)

رئیس	بناکی افندی	اعضا	حاجی یوسف افندی
» ثانی	عثمان »	»	دیمترو »
مشاور	عزیز »	»	حاجی حجاطور اغا
کاتب	اندریاس »	»	باقو قره صو افندی
		»	اسقوطر قسطه »

(زراعت بانق شعبه سی)

رئیس	مصطفی افندی		شعبه مأموری	رضا بك
اعضا	لالا دیمتری »	ثانیه	» معاونی	غالب افندی
»	عثمان »		» کاتبی	مصطفی »
»	حاجی یوسف »		تحصیلدار	محمد »

(تلغراف وپوسته اداره سی)

مدیر	احمد افندی	مخابره مأموری	طودوری افندی
پوسته نقلیه مأموری	فرانسوا »	» رفقی	علی رضا »

(دیون عمومیه اداره سی)

مأمور	محمد افندی	کاتب	خلیل افندی
اعشار کاتبی	امین »	استانبول محافظه مأموری	احمد »

(بلدیه اداره سی)

مدیر		کاتب ثانی	عبدالمجید افندی
سرکاتب وصندق امینی	اوراهام افندی	قطارجی	صادق اغا

(وزی اداره سی)

مأمور ایساق قرنادز افندی کاتب مصطفی افندی

﴿ ژاندارمه دائره‌سی ﴾

احمد افندی	بیکباشی	٤ م	
شکری »	یوز باشی	٥ »	
محمود »	»		
مظهر »	طابور کاتبی		
جمیل بك	ملازم اول	٥ »	افتخار مدالیه‌سی
راسم آغا	»		
خلیل افندی	ملازم ثانی		
علی آغا	»		

﴿ پولیس اداره‌سی ﴾

قومیسر ثانی	سلیمان افندی	قومیسر	

﴿ حبسخانه اداره‌سی ﴾

مأمور	محمد آغا	کاتب	احمد افندی

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	حاجی علی بك		طبیب	قوسطی سیون افندی
اعضا	لالا دیمتری افندی	ثالثه ۳۰۱م۱۳	اجزاجی	یوکی »
	عثمان »		کاتب	سامی »
	قسطندی »		» معاونی	شوقی »
	مصطفی »		مفتش	تدروس »
	ابراهیم »		غازخانه مأموری	حافظ عبدی »
	حاجی یوسف »		صندق امینی	علی »
	ایلیا »		آتی مأموری	اموم »

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	محمد افندی	[illegible] ۱۵ ـ ۳۱۱	اعضا	حاجی یوسف افندی
اعضا	عثمان »		»	احمد »
»	حاجی محمد اغا		»	حاجی عارف » مدرس
»	مصطفی افندی		»	یوسف اغا

(مکتب اعدادیٔ ملکی)

مدیر و تاریخ عمومی و جغرافیا و معلومات فنیه معلمی	شاهین تقی الدین افندی		مبصر عثمان افندی
			خدمه فرهاد اغا
علوم دینیه و عربی معلمی	محمد »	[illegible]	» عثمان »
انشا ، کتابت ، اصول دفتری و فرانسزجه معلمی	علی رضا »		
			شاکردان
لسان عثمانی ، فارسی »	احمد راغب » مدرس		
هندسه ، حساب ، رسم »	مصطفی دانش »		٦٤
خط رقعه »	عثمان »		

(مکتب ابتدائی)

معلم اول	حاجی مصطفی افندی	معلم	حافظ محمد افندی
»	حاجی عارف »		

نواحی لوا

(شیخ حمه ناحیه‌سی)

مدیر	مقداد بك	کاتب	ممدوح بك
معاونی	حاجی حسین اغا	اعضا	حاجی خطیب افندی
اعضا	حق بك		حاجی حسین اغا
			بکر اغا

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(کرلی ناحیه‌سی)

مدیر	احمد اغا
معاونی	حسن پهلوان
اعضا	رستم افندی
	احمد »
	ملا حسین
	ملا حسین

(چقال ناحیه‌سی)

مدیر	سلیمان اغا
اعضا	ملا مصطفی
	خلیل اغا
	اسماعیل »
	محمدعلی »
	حسین »

(شاهخوانه ناحیه‌سی)

مدیر	حافظ مصطفی افندی
معاونی	حاجی والجو اغا
اعضا	محمد »
»	حسین چاوش
»	اسماعیل اغا
»	محمد علی »

(يعقى ناحیه‌سی)

مدیر	صالح اغا
معاونی	کیرلاق »
اعضا	سالم »
»	حسین »
»	محمد »
»	حسین »

(مارونیه ناحیه‌سی)

مدیر	حسن بك
معاونی	یلی اوغلی
اعضا	عمر اغا
»	حسن »
»	اوستویان اغا
»	اوستویان »

رسومات مأموری محمد افندی

(قرای حدید ناحیه‌سی)

مدیر	محمد چاوش
معاونی	یلاس پوان اغا
اعضا	احمد اغا
»	محمد افندی
»	محمد »
»	ملا حسین

﴿ اسكچه قضاسى ﴾

﴿ مأمورين قضا ﴾

قائممقام محمد طاهر افندی متمايز ن ٣١٣ نائب احمد حمدی افندی مدرس
مفتی عثمان نوری » ٣١٢

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئيس	قائممقام افندی		
	نائب »		
	مفتی »		
	مال مديری محمد صادق افندی		
	تحريرات كاتبی حكمت »		
	محمد شكری افندی	متمايز	٣٠٣ ٤ع ٧ب ٣٠٩
	علی غالب بك	ثانيه	٢٥ ن ٣١٠ ٤م ب ٣٠٩
	يانده‌لاكی افندی		
	ديمترو »		٥ م ٣٠٩

﴿ محكمهٔ بدايت ﴾

رئيس	احمد فتحی بك	متمايز	ج ٩٨
اعضا	جاويد »	مدعی عمومی معاونی	ابراهيم ناطق افندی
»	ميخالاكی افندی	باش كاتب	كمال بك
» ملازمی	رضا »	مقاولات محررلری	حسنی »
تجارت اعضاسی	حسين »	ضبط كاتبی	محمد نوری »
» »	ديموستن »	»	يوسف ثابی »

(وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونی)

رئيس	قائممقام افندی	اعضا	حلمی بك
اعضا	محمد شكری افندی	»	يوزباشی حاجی احمد افندی
»	حاجی حافظ »		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس اول وکیلی	یورغاکی افندی	اعضا	دیمتراکی افندی
« ثانی	فوندویلی «	کاتب	نظیف «
اعضا	دیمتری «		
«	میخالاکی پاشودی «		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	حافظ خلیل افندی	اعضا	غوریلی افندی	
اعضا	فائق «	«	حسن «	
«	عثمان اغا	طبیب	یحیی «	ثالثه ۲۷-۳۰۸
«	سلیمان بك	اجزاجی	طانیوس اتانیان «	
«	عباجی استفان افندی	کاتب	ابراهیم «	
«	خریستاکی طاشودی «	صندق امینی	قدری «	
«	اشتربومانوف «	مفتش	علی «	

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	هاشم بك	اعضا	اشتربومانوف افندی
اعضا	عثمان اغا	کاتب	طلعت «
«	نیقولاکی پاشودی	رفیقی	صالح «

(دیون عمومیه اداره‌سی)

مأموری	اسلام ماجد افندی	اداره قوللجیسی	محمد افندی
اداره کاتبی	محسن حلمی «	اعشار «	شریف «
اعشار «	محمد مخلص «		

(تلغراف وپوسته اداره‌سی)

مدیر	شکری افندی	مخابره مأموری	راتب افندی
مخابره مأموری	ادهم «	فرانسزجه مخابره مأموری	الطاشیادی «

(رژی اداره‌سی)

مدیر	دیمتر بادی	افندی	دعوی وکیلی	لساندروس	افندی
محاسبه‌جی	شتك استاتی	«	معاینه مأموری	یاماداکی	«
معاونی	بانایوطاکی	«	محله محرری	سوقراط	«
«	اربقو	«	زراعت مأموری	مار	«
صندق امینی	قسطاکی فلورا	«	« معاونی	قوکی	«
مبایعه مأموری	طرانداقیل	«	« «	دوراج ایابا	«
« «	زویداکی	«	کاتبی	یفولاکی اوزغورف	
معاونی	اقساقوسطوس	«	قنطارجی	یانقو	«
مصالح زرکیه کاتبی	امین	«	زراعت کاتبی	حسنی	«
رفیق	حافظ سلیمان	«	ترکیه قنطاره «	محمد علی	«
«	ابراهیم	«	قنطارجی	رجب آغا	
تذکره کاتبی	محمد علی	«			

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	علی آغا	پولیس قومیسری	احمد فخری افندی
« ملازم اولی	احمد افندی	«	یعقوب «
« « ثانیسی	عادل «	«	ادهم «

(دول اجنبیه قونسلوس وکیللری)

اوستریا و مجارستان دولت فخیمه‌سی قونسلوس وکیلی	موسیو طوطللو
فرانسه جمهوریتی « « «	« ایماریدی
ایتالیا دولتی « « «	« ازیدور ایساندور

(معارف قومیسیونی و جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	حسین حلوصی افندی	اعضا	امین افندی
اعضا	ملا لطیف «	«	محی «
«	احمد نیازی «		

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	حسین حلمی افندی	ایتام مدیری	صالح افندی
« رفیقی	حقی «	محکمهٔ شرعیه کاتبی	رضا «
صندق امینی	مؤمن «	نفوس مأموری	سلیمان «
اورمان سواری مأموری	حافظ مصدق «	« کاتبی	علی «
« اوندهلق	حافظ علی «	طابو کاتبی واوقاف وکیلی	عثمان نوری «
« «	محمد «	« تحصیلداری	احمد «
« پیاده قولجیسی	علی «		

(قره اغاج اسکله‌سنده مستخدم مأمورین)

رسومات مدیری		دیون عمومیه مأموری	محمود حامد افندی
« باش کاتب	محمد ناظمی افندی	« کاتبی	محمد شکری «
استماطور	حاجی محمد «	تلغراف وپوسته	ناهید «
ایکنجی کاتب	احمد حلمی «	« رزی	سوقراط «
مانیفستو مأموری	احمد نجیب «	« قرانتینه	حسن تحسین «
تذکره کاتبی	اسحاق «	لیمان رئیسی	محمد علی بك
معاینه «	محمد شرف الدین «	ادارهٔ مخصوصه اجنته‌سی	قالوساکی اغا تانه
«	عبدالرحیم «	لوئید قومپانیه‌سی «	حوزه په‌بازطین
بارانجی «	حسین «	« حایال	قرار افندی
« «	عزیز «	حاجی داود «	قوديادی «
رسومات قپو مأموری	اسماعیل حقی «	پولیس مأموری	شکری «

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	پانوط افندی	پاندهلاکی افندی
اعضا	پترو «	علکساندر «
«	قوندوبلی «	دیمترو «

(مكاتب قضا)

رشديه مكتبى معلم اولى	مصطفى شوكت افندى	عدد شاگردان
« « ثانيسى	حافظ كاشف «	١١٤
ذكور ابتدائى مكتبى معلمى	عبدالرحمن «	
« « « معاونى	احمد وسليمان ومؤمن افنديلر	١٧٤
اناث ابتدائى مكتبى معلمه‌سى	عليه خانم	
روم رشديه مكتبى مديرى	واسيلاكى افندى	
رفيقلرى	اداماندى وديا وش افنديلر	٧٧

(يكيجه ناحيه‌سى)

مدير	
معاون	قوندوبلى افندى
اعضا	رحيم اغا
	الدون «
	حسنى «
	حاجى خليل اغا
	حاجى حسين «
	حاجى خليل افندى

(صفارقيا ناحيه‌سى)

مدير	احمد اغا
معاون	اسماعيل «
اعضا	حسن «
	احمد «
	على «

(جابلى ناحيه‌سى)

مدير	احمد اغا
معاون	حاجى ملا
اعضا	حاجى احمد اغا
«	ملا حسن
«	ملا احمد
«	حاجى اسكندر اغا

(جلوند ناحيه‌سى)

مدير	ناظم اغا
معاون	قسطه «
اعضا	حسن «
«	رجب «
«	حسن «
«	راشكوه اغا

(يعنى اورن ناحيه‌سى)

مدير	خليل اغا	اعضا	مصطفى اغا
اعضا	حسن «	«	حسين «

BUL
İYESİ
KİTAPLIĞI

﴾ سلطان يری قضاسی ﴿

﴾ مأمورين قضا ﴿

قائمقام	اسماعيل بك	متمايز	١١ ج ٣١١	٥ م	٣٠٠٠ ل
نائب	علی جاويد افندی				

(مجلس ادارۀ قضا)

رئيس	قائمقام بك	حاجی بهرام افندی [illegible]
	نائب افندی	بكر آغا
	مال مديری عبدالمؤمن افندی	محمد آغا
	تحريرات كاتبی فائق »	

(محكمۀ بدايت)

رئيس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وكيلی	ابراهيم افندی
اعضا	حافظ بكر »	مستنطق	شكری »
	حاجی يحيی »	ضبط كاتبی	ابراهيم »
باش كاتب	فخری »		

(وسائط نقليۀ عسكريه قوميسيونی)

رئيس	قائمقام بك	اعضا	محمد آغا
اعضا	قول آغاسی مظلوم افندی	»	محمد افندی
»	حاجی بهرام »	كاتب	محمد افندی

﴾ تجارت و زراعت و صناعت اوطه‌سی ﴿

رئيس	حاجی احمد افندی	قپوجی باشی	اعضا	حاجی سليمان افندی
اعضا	حاجی بهرام »	ذكريا »	»	علی »

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئيس	علی افندی	اعضا	حاجی سليمان افندی
محاسبه كاتبی	حسن »	»	علی »
اعضا	محمد آغا		

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	محمد علی اغا	اعضا	خلیل اغا
اعضا	علی »	»	سلیمان افندی

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	محمد اغا	اعضا	خلیل اغا
اعضا	خلیل »	طبیب	یوسف افندی
کاتب و صندوق امینی	محمد افندی		

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	حاجی احمد اغا ٥م ٣٠٤	اعضا	محمد اغا
اعضا	حاجی سلیمان »	»	اسماعیل »
»	علی افندی	»	محمد علی »
»	خلیل اغا	»	عمر افندی مدرس
»	محمد »	»	علی »
»	حاجی سلیمان اغا	»	قدیر اغا

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	علی رضا افندی	دیون عمومیه کاتبی	
» » رفیق		اعشار »	
نفوس مأموری	ابراهیم »	طابو »	حسن افندی
» کاتبی	شاکر »	ژاندارمه یوزباشیسی	محمود »
اوقاف مأموری	کمال »	ملازم اولی	احمد اغا
» » معاونی	محمد »	» » ثانیسی	احمد »
ایتام مدیری و محکمه		پولیس مأموری	ابراهیم افندی
شرعیه کاتبی	حسن »	رشدی »	حافظ نوری »
صندوق امینی	ابراهیم »	» »	رائف »
دیون عمومیه مأموری	محمود »	مقاولات محرری	صدیق »

نواحی قضا

(اطه ناحیه‌سی)

مدیر	حسن افندی
معاونی	عثمان چاوش
اعضا	عمر اغا
«	عزیز «
«	حاجی الیاس اغا
«	مصطفی افندی

(طاشلی ناحیه‌سی)

مدیر	عثمان اغا
معاونی	عثمان افندی
اعضا	سلیمان «
«	حسن «
«	حسن چاوش
«	رجب اغا

(کره ناحیه‌سی)

مدیر	عثمان افندی
معاونی	اسماعیل «
اعضا	احمد «
«	موسی اغا
«	اسماعیل «
«	ملا حسن

(تکیه ناحیه‌سی)

مدیر	اسماعیل افندی
معاونی	صالح اغا
اعضا	مؤمن «
«	ملا حسین
«	حاجی محمد اغا
«	ابراهیم اغا

(مستانلی ناحیه‌سی)

مدیر	اسماعیل اغا
معاونی	حسین افندی
اعضا	سلیمان اغا

اعضا	ملا محمد
	اسماعیل اغا
	حاجی یحیی «

﴿ اخی چلبی قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائمقام	عزت بك	متمایز	٤ ل ٣٠٢	٤ م ١٣ د ٣٠٩
نائب	محمد نجیب افندی	قضادن		
مفتی	حاجی صالح سامی «	مدرس	٢٥ را ٣٠١	

(مجلس ادارۀ قضا)

رئیس	قائمقام بك	صالح شوقی بك	متمایز ٣١٣ ‌ ٧ ل ٣١٦ ‌ ٢٣ ا ٣٠١
	نائب افندی	حاجی صالح اغا	
	مال مدیری سلیمان افندی	نجیب افندی	
	تحریرات کاتبی مصطفی «		

(محکمۀ بدایت)

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	احمد حمدی افندی
اعضا	براهیم «	مستنطق معاونی	علی رضا «
«	طودوری اغا	ضبط کاتبی	عثمان نوری «

(وسائط نقلیۀ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائمقام بك	اعضا	حسن افندی
اعضا	حاجی صالح اغا	«	محمد «
«	حسین افندی		

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	حسین حسنی افندی	اعضا	ایلیا افندی ٥م
اعضا	آدم اغا	«	یعقوب اغا
«	ملا ابراهیم	کاتب	حافظ محمد افندی
«	مصطفی اغا	معاونی	محمد علی «

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	حسین حسنی افندی	اعضا	عثمان اغا
اعضا	آدم اغا	«	ایلیا افندی

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞ

﴿ بلديه دائره سى ﴾

رئيس	مصطفى اغا	اعضا	قوعو اغا	اعضا	قوله اغا
اعضا	ملا حسن	«	طودورى «	«	ميلوش «
«	محمد اغا	كاتب	حسين افندى		

(معارف مجلسى)

رئيس	حاجى مفتى افندى	اعضا	سليمان افندى
اعضا	حاجى محمد «	«	ادم اغا
«	صالح شوقى «	«	حسين افندى
«	حافظ محمد «		

(مأمورين متفرقه)

مال مديرى معاونى	عبدالقادر افندى		فرانسز جاندرمه كاتبى وكيلى	رؤف افندى	
« «	رفيق نورى	«	طابو كاتبى	ادم	«
اشراف مأمورى	رؤف	«	اوزمان مأمورى	احمد	«
نفوس مأمورى	محمد	«	اموج رسومات مأمورى	حسن عزمى	«
« كاتبى	طاهر	«	« « كاتبى	نورى	«
ديون عموميه مأمورى	عثمان	«	صندق امينى	فؤاد	«

(اوقاف قومسيونى)

رئيس	مفتى افندى	اعضا	محمد افندى
اعضا	ابراهيم «	«	ابراهيم «

(مكاتب قضا)

رشديه معلمى	حسين حسنى افندى	ابتدائى معلمى	حافظ احمد افندى
حسن خط «	رؤف «		

(مأمورين ضابطه)

ژاندارمه يوزباشيسى محمود افندى ٥م	ژاندارمه ملازم ثانيسى احمد اغا	
« ملازم اولى رستم اغا	پوليس احمد افندى	

﴿ نواحى قضا ﴾

(اسكيلان ناحيه سى)

مدير حاجى حسين اغا
معاونى حاجى بايوج «
اعضا طاهر «
امين افندى
ابراهيم اغا
يوان «

(چناق ناحيه سى)

مدير امين اغا
معاونى اوستويو اغا
اعضا نورى افندى
خره لامبو اغا
هاجى قوله «
استاتقو «

(قارشيلى ناحيه سى)

مدير حسين افندى
معاونى يوان «
اعضا آنالجو «
« يوان «
« حسين افندى
« محمد اغا

(باشويك ناحيه سى)

مدير حسن اغا
معاونى ملا حسين
اعضا سليمان افندى
« عبدالعزيز «
« ملا حسن
« ملا حسين

(طوزرون ناحيه سى)

مدير طاهر افندى
معاونى حاجى حسين «
اعضا حاجى حسن «
« حاجى حسين «
« حاجى عبدالرحمن افندى ٥م ١٦ ذ ٣٠٥
« عبدالرحمن «

(سكودجك ناحيه سى)

مدير احمد افندى
معاونى حسن اغا
٥م ١٦ ذ ٣٠٥ اعضا صالح افندى
« ملا احمد
« صادق اغا
« احمد «

﴿ اكری دره قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائمقام مصطفى نشأت افندی ثالثه جا ٩٨	نائب محمد رجب افندی
مفتی حاجی سعدالدین « مدرس ٧ جا ٣٠٨	

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائمقام افندی	حاجی حسین اغا
	نائب «	حسین افندی
	مفتی «	حاجی خلیل اغا
	مال مدیری محسن افندی	حاجی امراه «
	تحریرات کاتبی خلیل حقی «	

﴿ محكمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	سلیمان افندی
اعضا	مراد «	مستنطق معاونی	احمد حمدی «
«	حسین «	ضبط کاتبی	محمد شکری «
باش کاتب	ابراهیم حقی افندی		

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائمقام افندی	اعضا	ملازم زیور افندی
اعضا	محمد اغا	«	عثمان اغا
«	قاسم «	کاتب	عبدالفتاح افندی

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	حاجی امراه اغا	اعضا	حاجی سلیمان اغا
اعضا	حاجی مراد اغا	محاسبه کاتبی	حازم افندی
«	احمد اغا		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	حاجی حسن افندی	اعضا	حاجی سلیمان اغا
اعضا	قاسم اغا	»	عثمان اغا

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	محمد اغا	اعضا	مراد اغا
اعضا	حاجی سعدالله اغا	»	احمد »
»	حاجی مراد »	کاتب	عبدالفتاح افندی

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	ملا ابراهیم	و	حاجی حسن افندی
اعضا	سلیمان افندی		ملا امین
»	حاجی مراد اغا		بکر افندی

(مأمورین متفرقه)

بلدیه طبیبی	صادق افندی ثالثه	طابو کاتبی	احمد افندی
مال مدیری معاونی	اسماعیل »	دیون عمومیه مأموری	ابراهیم »
صندق امینی	حاجی مراد »	» » قولجیسی	علی چاوش
نفوس مأموری	قاسم »	تلغراف و پوسته مأمور	عزیز افندی
» کاتبی	خیرالله »	» مخابری	مراد »
قرالتیز جاندرمه کاتبی	یوسف کمال الدین افندی	» و پوسته موصل	
محکمهٔ شرعیه کاتبی	اسماعیل افندی	محرراتی	نوری »

(مکاتب قضا)

رشدیه معلمی	مراد افندی	ابتدائی معلمی	احمد توفیق افندی
عدد شاگردان	٦٠	عدد شاگردان	٢٧

KÜTÜPHANESİ

نواحی قضا

(کوجکوران ناحیه‌سی)		(مشغولی ناحیه‌سی)	
اسماعیل اغا	مدیر	حافظ ابراهیم افندی	مدیر
حاجی یوسف اغا	معاون	قاسم اغا	معاون
محمد اغا	اعضا	حسین «	اعضا
مصطفی اغا	«	طاهر افندی	«
شاکر «	«	طاهر اغا	«
حاجی محمد اغا	«	مصطفی «	«

(حوطانلی ناحیه‌سی)		(داود ناحیه‌سی)	
حاجی احمد افندی ٤م ۳۰۵	مدیر	احمد اغا ٤م ۱۹ص ۳۰۵	مدیر
نجیب خواجه	معاون	عبداله چاوش	معاون
عزت افندی	اعضا	عبداله افندی	اعضا
ادریس «	«	ملا احمد	«
احمد اغا	«	علی اغا	«
ملا مصطفی	«	عبداله «	«

(دولاشدیر ناحیه‌سی)

حافظ محمد افندی	کاتب	اسماعیل افندی	مدیر
مصطفی مهری «	تحریرات مأموری	حسین اغا	معاون
راشد «	قره‌قولاغوز رسومات مأموری	حمید «	
		حسین «	
		علی چاوش	
		علی افندی	

﴿ داری دره قضاسی ﴾

(مأمورین قضا)

قائممقام حاجی فرج افندی ثالثه ۲۹ ل ۳۰۷ مفتی حسین عونی افندی مدرس
نائب ابراهیم وهبی »

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	حسن افندی
اعضا	نائب »	»	اسماعیل »
»	مفتی »	»	بواجو » ۵ م ۵ ش ۳۰۲
»	مال مدیری علی رضا افندی	»	حاجی ییقو اغا
»	تحریرات کاتبی اسماعیل حقی »		

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	اسماعیل حقی افندی
اعضا	یوسف »	مستنطق معاونی	واقی
»	نیقوله »	ضبط کاتبی	عوزام »

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	علی بك
اعضا	حسنی »	»	حاجی طوفان افندی
»	اسماعیل »		

(زراعت بانقی شعبه‌سی)

رئیس	عاکفی افندی	اعضا	بورکی افندی
»	احمد اغا	کاتب	محمد »
»	حاجی محمد اغا		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	عاکفی افندی	اعضا	حاجی مصطفی اغا	اعضا	حاجی محمد اغا

(مهاجرين قوميسيونى)

رئيس		اعضا	حسن اغا
اعضا	حاجى حسين افندى	〃	بواجيو افندى

(بلديه دائرهسى)

رئيس	على بك ٥ م ٥ ش ٣٠٢	اعضا	علكنى افندى ٥ م ٥ س ٣٠٢
اعضا	اسماعيل اغا	〃	نيقوله 〃
〃	حاجى محمد اغا		

(مأمورين متفرقه)

مالمديرى معاونى	عثمان نورى افندى	صندق امينى	ايوب صبرى افندى
نفوس مأمورى	حسن نورى 〃	تلغراف مأمورى	لطيف 〃
〃 كاتبى	حافظ حسين 〃	رژى 〃	محمد جمال الدين 〃
محكمهٔ شرعيه كاتبى	محمد توفيق 〃	ژاندارمه يوزباشيسى	مصدق 〃
طابو كاتبى	خليل 〃	〃 ملازم اولى	محمد اغا
ديون عموميه مأمورى	امين 〃	〃 ثانيسى	محمد 〃
〃 كاتبى	عبدالقادر 〃	پوليس مأمورى	بسيم افندى

(مكاتب قضا)

رشديه معلم اولى	محمد عاكف افندى	رشديه معلمى	رائف افندى

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	حسن افندى	اعضا	حاجى حسين افندى
اعضا	حافظ حسين افندى		

(بلغار جماعت مجلسى)

رئيس	بواجيو افندى	اعضا	عثمان اوغلى يوان
اعضا	يورگى اغا		حاجى قسطنطين
	قسطنطين اغا		يورگى اوغلى خرستو
	هكم اوغلى نيقوله اغا		

﴿ اقليكار ناحيه سى ﴾		﴿ شاهين ناحيه سى ﴾	
حافظ عاصم افندى	مدير	محمد افندى	مدير
حسين چاوش	معاونى	حسن اغا	معاونى
حسين افندى	اعضا	حسن «	اعضا
حاجى احمد اغا	«	محمد «	«
مراد اغا	«	محمد «	«
حاجى امام افندى	«	حسن «	«

﴿ مكاتب قضا ﴾

رشديه مكتبى	عدد	١	مكاتب صبيانيه	عدد	٧٢
ابتدائى	«	١	اغاوارجاغى مكتبى	«	١

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

﴿ روبجوز قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	محمود عدلی بك	ثالثه	١٦ ذ ٣٠٦	٥م ٢٤ ذا ٢١١
نائب	عبدالجلیل افندی			

(مجلس ادارۀ قضا)

رئیس / [illegible]	قائممقام بك نائب افندی مال مدیری شکری افندی تحریرات کاتبی مراد »	[illegible]	شعبان افندی عبدالحمید اغا حاجی ابراهیم اغا حاجی احمد اغا

﴿ محکمۀ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	عاکف افندی
اعضا	عبدالرحمن افندی	مستنطق معاونی	فهمی »
»	محمد اغا	ضبط کاتبی	

(تدارك وسائط نقلیۀ عسکریه قومسیونی)

رئیس	قائممقام بك	اعضا	علی اغا
اعضا	حمید اغا		
»	محمد »		

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئیس	ادهم اغا	اعضا	علی اغا	محاسبه کاتبی	ابراهیم افندی
اعضا	سعید »	»	محمدعلی اغا		

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	علی اغا	اعضا	یعقوب اغا
اعضا	محمد علی اغا	کاتب	امین افندی

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	حاجی اسماعیل افندی	ژاندارمه یوزباشیسی	حاجی اسماعیل افندی
صندق امینی	امین «	ملازمی «	ثابت «
نفوس مأموری	علی «	« سواری «	مستان اغا
« کاتبی «	حافظ یوسف «	تلغراف و بوسته مأموری	عاصم افندی
اورمان مأموری	صالح «	تجارت «	ادهم «
طابو کاتبی	محمد «	بدن ابلیجه رسومات «	رحمی «
محکمهٔ شرعیه کاتبی		سالجه «	احمد «
پولیس مأموری	شعبان «	دیون عمومیه «	اشرف «
باروطین تلغراف مأموری	حمید افندی	قره پولاق تلغراف مأموری	شکری افندی

نواحی قضا

(طمراش ناحیه‌سی)

مدیر	محمد افندی
معاونی	مصطفی اغا
اعضا	شریف «
«	ادم «
«	ادریس «
تلغراف و بوسته مأموری	
رسومات مدیری	ابراهیم ایش افندی

(دوسباط ناحیه‌سی)

مدیر	مصطفی اغا
معاونی	مصداق «
«	عثمان افندی
«	ابراهیم اغا
«	حاجی ابراهیم اغا
«	ملا مصطفی «
تلغراف و بوسته مأموری	حامد افندی
رسومات «	توفیق «
« کاتبی «	ناقد «

(تریمراد ناحیه‌سی)

مدیر	
معاونی	محمد اغا
اعضا	حاجی احمد اغا
«	حسن افندی
«	راشد «
«	حاجی اسماعیل اغا

﴿ قرق كليسا سنجاغى ﴾

(مأمورين لوا)

متصرف	مصطفى نشأت پاشا	رومايلى بكلربكى ٧ س ٣١٢	٢ م غره ذا ٣١٤
نائب	محمد شاكر افندى		
مفتى	حسين شريف «		

(مجلس ادارهٔ لوا)

رئيس	متصرف پاشا	
اعضا	نائب افندى	
	مفتى «	
	متصرف معاونى نيقولا داسقالوف افندى	
	محاسبه جى رفعت بك	ثانيه ٢٦ ش ٣٠٢
	تحريرات مديرى رضا بك	ثالثه ١٠ م ٣٠٤
	متروپوليد وكيلى قسطندى افندى	
	على بك	
	احمد فائق افندى	
	قطاساكى «	
	صامون «	
كاتب	حافظ رحمى «	

(تحريرات قلمى)

مدير	رضا بك	مبيض ثانى	صفوت الدين افندى		
معاون ومسود	قدرى افندى	مقيد	اسماعيل حقى «		
مبيض اول	احمد «	رفيق «	مستان «		

(محکمهٔ شرعیه قلمی)

باش کاتب	فهیم افندی	ایتام مدیری	مصطفی افندی
مقید	عبدالغنی «		

(محاسبه قلمی)

محاسبه‌جی	رفعت بك	مصرف مقیدی	علی افندی
معاونی	محمد افندی	مبیض	محمد «
واردات مقیدی	توفیق «	صندق امینی	حسن بك
اوراق «	اسرائیل «		

(نفوس اداره‌سی)

مأمور	علی بك	فرانسزجه تذکره کاتبی	دیمترو افندی
کاتب	بکر افندی		

(دفترخاقانی اداره‌سی)

مأمور	احمد رمزی افندی	طابو کاتبی	سامی افندی
کاتب	جمال «	ایکنجی کاتب	حمدی «

(اوقاف اداره‌سی)

مدیر	پرتو افندی	کاتب	لطیف افندی

(مع محرر ویرکو اداره‌سی)

مأمور	ابراهیم افندی	قضا ویرکو کاتبی	رحمی افندی
کاتب اول	کامل «	نواحی « «	احمد «
« ثانی	بکر صدقی «	دفترجی	احمد آغا

(اورمان اداره‌سی)

مفتش	جمیل بك	سواری اورمان مأموری	حیدر افندی
کاتب	عاطف «		

(نافعه اداره‌سى)

مهندس	ياربوتى افندى	قوندوكتور	محمد على افندى
قوندوكتور	مهران «	طريق كاتبى	واصف «

دائرۀ عدليه

(بدايت محكمه‌سى حقوق دائره‌سى) (بدايت محكمه‌سى جزا دائره‌سى)

رئيس	شوقى افندى	اعضا	حاجى توفيق افندى
اعضا	محمد مظهر «	«	طاشو «
«	بناقو «	ملازمى	محمد حفظى «
ملازمى	ابراهيم «		

مدعى عمومى معاونى	فؤاد بك	سر مستنطق	رشيد افندى
اجرا مأمورى	نيازى افندى	ايكنجى «	محمد نورى «
مقاولات محررى	بلال «	مدرس ١٨ جا ٣٠٩	

(محكمۀ بدايت قلمى)

باش كاتب	اسماعيل افندى	ضبط كاتبى	عثمان افندى
ضبط كاتبى	رؤف بك	«	عارف «
«	حالمى «	جزا مقيدى	احمد حمدى افندى

(معارف مجلسى)

رئيس	نائب افندى		رؤف بك
اعضا	محمد «	نائبه	برتو افندى
	على بك		احمد «

(مهاجرين قوميسيونى)

رئيس	رضا بك	اعضا	ابراهيم افندى
اعضا	على بك	كاتب	صفوت الدين افندى
«	برتو افندى		

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومسیونی)

رئیس	محمد افندی	اعضا	قسطندی افندی
»	احمد فائق افندی	»	محمد »
»	ملازم رفیق »	کاتب	ردیف باش چاوشی

(تفتیش قومسیونی)

رئیس	دانش بك	بیکباشی	اعضا	مع تحریر ویرکو مأموری ادهم افندی

(اوقاف قومسیونی)

رئیس	مفتی حسین شریف افندی	اعضا	محمد افندی
اعضا	محمد رحمی افندی	»	رؤف بك

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	حاجی مستان افندی		یانقو افندی
اعضا	حسین »		قسطندی »
»	احمد »		مناهم »
»	حافظ عثمان »		

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئیس	حاجی مستان افندی	معاون	احمد افندی
مأمور	سلیمان »	کاتب	

(تلغراف و پوسته اداره‌سی)

مدیر	فؤاد بك ثالثه	مخابره مأموری	سالم افندی
مخابره مأموری	صبری افندی	فرانسزجه لسانلی	»
» »	احمد »		

(دیون عمومیه مأموری)

مدیر	محمد اسعد افندی	کاتب ثانی	بدیع افندی
باش کاتب	نجاتی »	صندق امینی	عمر »
تذکره محرری	الیازر »		

(رژی اداره‌سی)

مدیر	میشل افندی ۴م	معاملات تركیه كاتبی	عبدالغنی افندی
صندق امینی	كمال ناردیا »	انبار مأموری	ویتالی »

(ژاندارمه دائره‌سی)

شاكر بك بیكباشی	۴ع ۵م	امتیاز مدالیه‌سی ۱	مدالیه ۱
علی افندی طابور كاتبی	۵»		
محمد كامل » سواری یوزباشیسی	۵»	راشد افندی	ملازم اول ۵م
حسن » پیاده »		حمدی »	»
مصطفی اغا » »		احمد »	» ثانی

(پولیس اداره‌سی)

شعیب افندی	قومیسر ثالث

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس وكیلی	محمد افندی	اعضا	خره‌لامبو افندی
اعضا	دیمتری »	»	قسطندی »
»	ایلیا »	كاتب وابلی	علی »
»	دیمتروف »	معاونی »	مصطفی بك
»		صندق امینی	ابراهیم افندی

(جماعت اسلامیه مجلسی)		(روم جماعت مجلسی)	
رئیس نائبی	محمد رضا افندی ثالثه - اجرا ۳۰۰	رئیس	دیمتروتو نازه افندی
اعضا	ابراهیم »	اعضا	یانقو »
»	حاجی توفیق افندی	»	طناشو »
»	بكر اغا	»	یانقو »
صندق	محمد افندی	»	یوغاكی »
امینی		»	یوركی »
		»	قوكنوس »

(بلغار جماعت مجلسی)		(موسوی جماعت مجلسی)	
رئیس	والقو افندی	رئیس	حاخامجی افندی
اعضا	یورکی »	اعضا	لودریك »
»	دیمتری اغا	»	ایساق »
»	یورکی »	»	عورام »
»	دیمترو »	»	صالمون »
»	لامبو »	»	

(مکاتب لوا)

(مکتب اعدادی ملکی)

مدیر، فرانسزجه، تاریخ معلمی	عثمان افندی	لسان ترکی معلمی	مصطفی افندی
عربی، فارسی »	عثمان »	جغرافیا »	حقی »
علوم دینیه »	حزمی »	حسن خط »	لطیف »
هندسه، حساب، رسم »	علی »	مبصر »	هاشم »

(مکتب ابتدائی)

جامع کبیر محله سنده ذکور ابتدائی مکتبی معلم اولی	حاجی احمد افندی
» » » » » » معلمی	حافظ محمد »
قره ابراهیم » » » » » »	محمد »
حاجی ذکریا » اناث » » »	سلیمان »
» » » » » معلم ثانیسی	خلیل »

(روم جماعتی مکاتبی)

جامع کبیر محله سنده روم ذکور مکتب معلمی	قسطاندی افندی
« « « « «	میخالاکی «
حاجی ذکریا « « « «	دیمتری «
« « « « «	پاپادوپلوس واستلیانوس افندیلر
قره قاش « « « «	سرپیادی افندی
« « « « «	وارنالی «
باراقلی محله سنده اناث مکتبی معلمه سی	بوکلیسانی میلادینوش وصوفیا خانملر
دلاکداده « « «	میلادینوس خانم
حاجی ذکریا « « «	استرپیادی «
قره قاش « « «	قورساندیامندی وپراشکوه خانملر

(بلغار جماعت مکتبلری)

دلاکداده محله سنده بلغار ذکور مکتبی معلمی	اطناش ماناف افندی
« « « « «	میخائل جواله قوف «
خدیجه خاتون « « « «	استانقو «
قره قاش « « « «	یوام مانوف «
دلاکداده « اناث مکتبی معلمه سی	ماریه خانم

(موسوی جماعتی مکاتبی)

قره قاش محله سنده موسوی مکتبی معلم اولی	صلمون افندی
« « « « « ثانیسی	عورام «

نواحی لوا

(بکار حصار ناحیه سی)

مدیر	رأفت افندی رابعه	رزی مأموری	ایاغوم افندی		
تحریرات کاتبی	ادهم «	دیون عمومیه «	رائف «		
تلغراف مأموری	فرید «	« کاتبی	امین «		
ویرکو کاتبی	احمد «	ژاندارمه ملازمی	عبدالرحمن اغا		

(بیکار حصار ناحیه‌سی صلحیه مجلسی)

مدیر	حافظ حسین افندی	اعضا	واقو اغا
معاونی	کریاق اغا	〃	یورکی 〃
اعضا	حاجی احمد اغا	〃	آنستی 〃
〃	ناسا کهیا	〃	واسیل 〃

(قونجغاز ناحیه‌سی)

مدیر	عزیز عزت افندی	اعضا	یانی اغا
تحریرات کاتبی	سلیمان 〃		واقو 〃
اعضا	حسین 〃		یانی

(اسکوب ناحیه‌سی)

مدیر	عثمان اغا
معاونی	ظفراکی اغا
اعضا	دیمتری 〃
〃	یورغاکی 〃
〃	واسیلاکی 〃
〃	میخالاکی 〃
〃	یورکی 〃
〃	یولمش 〃
رژی مأموری	دیمترو افندی

(اسکی بولوس ناحیه‌سی)

مدیر	امین اغا
معاونی	دیمو 〃
اعضا	علی 〃
〃	سلیمان 〃
〃	خلیل 〃
〃	دیمتری 〃
〃	حسن 〃

(قواقلی ناحیه‌سی)

مدیر	حاجی دیمتراکی اغا	اعضا	یوان اغا
معاونی	دیمتراکی 〃	〃	دیمترو 〃
اعضا	یانی 〃	〃	یورکی 〃
〃	احمد 〃	〃	یوان 〃

(قوپوه ناحیه‌سی)

مدیر	امین اغا
معاونی	یورکی اغا
اعضا	اوستویان »

(ترزی‌دره ناحیه‌سی)

مدیر	سلیمان اغا
معاونی	وولقو »
اعضا	قبر »
»	اوستوبقو »
»	وولقو »
»	

﴿ طرنوه قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	شوقی افندی	تأریخ ٣١ ل ٣٠٦	ا م ٦ ١ ٣١٠	نائب	محمود شوقی افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	منتخب	دیمتری یوانجو افندی
طبیعی	نائب «		طودوری «
	مال مدیری خالد افندی		سلیمان اغا
	تحریرات کاتبی عمر حسنی بك		

﴿ محکمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی	
اعضا	علی «	معاونی وکیلی	محمد افندی
«	یورکی «	ضبط کاتبی	محمد «
باش کاتب	ولی «	مستنطق	محمد عزیز «

(تدارك وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	یبو یورلقو
اعضا	طودور «	«	ژاندارمه ملازمی اسحاق آغا
«	علی «		

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	اناوستی افندی	اعضا	نیقو افندی
اعضا	اناوستی «	«	یبو «
		محاسبه کاتبی	ذکی «

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	بورکی دیاقو افندی		اعضا	افم افندی
اعضا	یوانجی »	٥م ٢١ ش ٣٠٦		
»	یورولقو »	٤م ٢٠ را ٣٠٦		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	نیقو افندی	اعضا	بیو افندی
اعضا	بورکی »	»	قسطندی کهیا
»	بنقو »	کاتب	

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	مصطفی افندی	صندق امینی	الیاس افندی
تلغراف مأموری	ضیا »	وزن مأموری	بوده »
کوک تپه »	رائق »	اورمان مأموری	کانی »
کوک تپه پوسته »	حسن »	» اونده‌لق »	علی »
نفوس مأموری	محمد »	ژاندارمه ملازم اولی	عبدالرحمن آغا
» کاتبی	محمد »	» » نائبی	اسحق آغا
طابو کاتبی	محمد شریف افندی		

(بلغار جماعت مجلسی)

رئیس	بابا نیقو افندی	اعضا	یوان بورلقو افندی
اعضا	ولجو »		اوستویان »
»	اناتوسقی »		بنقو »

نواحئ قضا

(غرامنك ناحیه‌سی)

مدیر	یوان افندی
معاونی	یوان اغا
اعضا	یورکی «
	قسطندی اغا
	پترو اغا
	دیمو «

(دکر اوبه ناحیه‌سی)

مدیر	ایوب اغا
معاونی	سلیمان «
اعضا	محمد «
	رفعت «
	حسن «
	فرهاد «

(دره جدید ناحیه‌سی)

مدیر	عنکلی افندی
معاونی	طناش اغا
اعضا	یورغاکی «
«	یورکی «
«	یورکی «

(جاقاخور ناحیه‌سی)

مدیر	نیقو افندی
معاونی	نیقو اغا
اعضا	تورودوری اغا
«	استرانی «
«	طودور «
«	ولجه اغاسی

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ KİTAPLIĞI

« لوله برغوس قضاسی »

« مأمورین قضا »

قائممقام	سلیمان حفظی افندی	ثانیه نائب	اسماعیل حقی افندی

(مجلس ادارۀ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	
طبیعی	نائب »	
	مال مدیری صالح افندی	
	تحریرات کاتبی محمد علی »	
	حاجی اشرف بك	ثانیه ۳۰٤،۲۲ ۳۰٤،۲۱٤٤
	متروپولید وکیلی تئودوری افندی	
	احمد بك	
	ابوستول اغا	
	تنهاری اغا	

« محکمۀ بدایت »

رئیس	مصدق افندی	مدعی عمومی معاونی	ابراهیم حقی افندی
اعضا	نیازی »	مستنطق	کامل »
»	دیمتری »	مقاولات محرری	محمد »
ملازم	شاهین‌گرای »	باش کاتب	شوکت »
		ضبط کاتبی	حافظ عبدالکریم افندی
		» »	احمد منیر افندی

(معارف مجلسی)

رئیس	نائب افندی	اعضا	متروپولید وکیلی افندی
اعضا	احمد بك ٤م ۱٦ج ۳۰۵	کاتب	عبدالواحد »

(تدارك وسائط نقلیهٔ عسكریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	احمد بك
اعضا	حاجی اشرف بك	»	حافظ نوری افندی
»	حسن افندی	»	شاهین کرای »
»	حافظ رفعت افندی	»	خالد افندی
»	ردیف یوزباشیسی ابراهیم افندی	کاتب	فهیم »

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	احمد بك	اعضا	داود افندی
اعضا	یورکی افندی	محاسبه کاتبی	صادق »
»	کامل »	» رفیق	محمود »

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	احمد بك	اعضا	بابوطاکی افندی
اعضا	حسین آغا	»	دیمتراکی »

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	رفعت افندی	اعضا	احمد افندی
اعضا	احمد بك	»	حسن »
»	رفعت »		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	حسن افندی		ق		استاوری افندی
اعضا	مستان »				صاوه »
»	شاکر آغا				قسطندی »
طبیب	احمد افندی	ثالثه ۲۱ ل ۱۰ م	کاتب وصندق امینی		فهیم »

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	اسماعیل افندی	محکمهٔ شرعیه کاتبی	علی افندی
« رفیق	محمد «	ایتام مدیری	صالح «
طابو کاتبی		اوقاف مدیر وکیلی	رفعت «
صندق امینی	ادهم «	دیون عمومیه مأموری	احمد «
تلغراف و پوسته مأموری	نور الدین «	نفوس «	محمود «
مخابره «	مراد «	« کاتبی	عارف «
اورمان اونباشی «	اسماعیل «	رژی مأموری	توفیق «

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	شاهین بك	ژاندارمه ملازمی	محمد افندی
« ملازمی	احمد افندی	پولیس مأموری	

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس		اعضا	شاهین کرای افندی
اعضا	عثمان افندی	«	شاکر آغا
«	رفعت «		

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	متروپولید وکیلی افندی	اعضا	طناکی افندی
اعضا	اپوستول آغا	«	استاوری «
«	حاجی دیمترو آغا	«	قسطندین «
«	صاوه افندی		

﴿ مکاتب قضا ﴾

رشدیه مکتبی معلم اولی	عبدالواحد افندی
ذکور ابتدائی مکتبی معلم اولی	زین العابدین «
« « « « ثانیسی	محمود «
اناث « « « اولی	احمد «
« « « « ثانیسی	عزت «

(روم جماعتی مکاتبی)

معلم اول	اطناش افندی	معلم اول	طناش افندی
معلمه	اناستاشیه خانم	معلمه	ماریه خانم
		»	اناستاشیه خانم

(موسوی جماعتی مکاتبی)

معلم اول داوید یاشد افندی

نواحی قضا

(بیوك قارشدیران ناحیه‌سی) (احمد بك ناحیه‌سی)

مدیر	مصطفی اغا	مدیر	علی اغا
معاونی	یانی کهیا	معاونی	دیمتری »
اعضا	عزت بك	اعضا	علی »
	حاجی علی اغا		یوسف »
	محمود »		عزیز »
	یناکی »		علی چاوش
	قسطندین »		محمد اغا

﴿ ویزه قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	رامز افندی	ثالثه	نائب	محمد نوری افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	صدری بك
اعضا	نائب »	»	غالب افندی
»	مال مدیری محمد نوری افندی	»	انشربو اغا
»	تحریرات کاتبی احمد »	»	صوتر »
»	مترهبولید بروتیوس »		

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	احمد فائق افندی	مستنطق	حاجی احمد افندی
اعضا	احمد بك	مقاولات محرری	خلیل »
»	آرستودل افندی	ضبط کاتبی	حسین بك
مدعی عمومی معاونی	سلیمان بك	» »	اسماعیل افندی
باش کاتب	مجانی افندی		

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	انشربو اغا	اعضا	صوتر اغا
اعضا	محمد »	»	پناپوطاکی اغا
»	بورکی »	محاسبه کاتبی	عمر افندی

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	رضا بك	اعضا	حاجی پناپوطاکی اغا
اعضا	محمد افندی	»	بورکی اغا

(وسائط نقلیهٔ عسكریه قومیسیونی)

رئیس		اعضا	ضیا بك	اعضا	محمد اغا
اعضا	صدری بك	»	رضا »	»	یوزباشی ابراهیم افندی

(اوقاف قومیسیونی)

رئیس	نائب افندی	اعضا	شاكر افندی
اعضا	شاكر »	مدرس	» غالب »
»	حافظ احمد افندی		

(بلدیه دائرهسی)

رئیس	رضا بك	اعضا	بوركی اغا
اعضا	حاجی احمد اغا	»	مالغرید »
»	بناكی اغا	كاتب	سید احمد افندی

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	غالب افندی	اعضا	صوتر اغا
اعضا	رجب اغا	»	حسن افندی
»	نورالدین افندی		

(مأمورین متفرقه)

ویركی مأموری	ضیا بك ثالثه		محكمهٔ شرعیه كاتبی	عبدالله افندی	
مال مدیری معاونی	نورالدین افندی		ایتام مدیری	حسن	»
» » رفیقی	احمد	»	اورمان مأموری	طاهر	»
نفوس مأموری	حسن	»	» اوندلق »	خلیل	»
» كاتبی	سری	»	» » »	عبدالله	»
صندق امینی			» » »	بوركی	»
طابو كاتبی	حسن	»	زراعت تجارت »	طیار	»
سرای ویركو كاتبی	علی	»	ژاندارمه یوزباشیسی		
دیون عمومیه مأموری	[illegible]	»	ملازمی	رجب اغا	

(جماعت اسلاميه مجلسی)

رئيس	صدری بك	اعضا	غالب افندی
اعضا	واصف «	«	رضا بك

(روم جماعت مجلسی)

رئيس	انستريو اغا	اعضا	طودوری اغا
اعضا	يورگی «	«	نيقولاكی «

نواحی قضا

(سرای ناحيه‌سی)

مدير	علی افندی
تحريرات كاتبی	راشد «
مدير معاونی	
اعضا	علی افندی
	عاشر بك
	خطيب اغا
«	دیمتراكی «
«	يورگی «
«	دیمترو «

(يكيجه ناحيه‌سی)

مدير	عكلاكی افندی
معاونی	عبدالله «
اعضا	دیمتری اغا
«	يورگيچ «
«	طودوراكی اغا
«	دیمتری «
«	انتر «

(اوسجك ناحيه‌سی)

مدير	طودوری اغا
معاونی	طودوری «
اعضا	انانوستی «
«	طودوری «
«	يانی «
«	طودوراكی اغا

(حصبوغه ناحيه‌سی)

مدير	طاهر افندی
معاونی	قرانفل اغا
اعضا	احمد «
«	نانقو «
«	سليمان «
«	انانوستی «

﴾ اخته بولی قضاسی ﴿

(مأمورین قضا)

قائممقام	جمال افندی	نائب	—

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	سلیمان افندی
اعضا	نائب »	»	صوا »
»	مال مدیری رجب افندی	»	عمر اغا
»	تحریرات كاتبی حسان »	»	خرستو »
»	مفتهٔ بولید وكیلی »		

(محكمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وكیلی	اشرف افندی
اعضا	احمد اغا	مستنطق معاونی	احمد »
»	واسیل افندی	مقاولات محرری	كامل »
باش كاتب	كامل »	ضبط كاتبی	

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس		اعضا	یوانكی افندی	اعضا	ساتوط افندی
اعضا	میخائل افندی	»	قارجیو یوركی »		

﴾ بلدیه دائره‌سی ﴿

رئیس	اسقولاكی افندی	اعضا	وانكیه افندی	اعضا	یقوله افندی
اعضا	شیخ »	»	میخائل »	كاتب	احمد »

(مهاجرین قومسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	اوسقولاكی افندی
اعضا	راشد »		یوركی »
	رفعت »		خلیل خواجه
	طودوری »		

İSTANBUL ŞEHİR KİTAPLIĞI

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	سلیمان افندی	اعضا	اسقولاکی
اعضا	ژاندارمه یوزباشیسی رضا افندی	«	اسماعیل اغا		افندی

(أمور متفرقه)

مال مدیری معاونی	راشد افندی	رسومات مأموری	رضا افندی
صندق امینی	مصطفی «	واسیلقوز رسومات «	محمد منصور «
طابو کاتبی	راشد «	« قرانته «	خالد «
نفوس مأموری	رفعت «	انتاطه « «	عاصم «
« کاتبی	حسین «	دیون عمومیه «	حلمی «
تلغراف مأموری	ابراهیم «	واسیلقوز « «	خلیل صافی «
اورمان «	احمد توفیق «	اختهبولی رژی مأموری	نیقولاکی «
مزراونده لق «	احمد «	واسیلقوز « «	نظمی «
ات لیمانی « «	قنبر «	« لیمان رئیس وکیلی	احمد «
ژاندارمه یوزباشیسی	رضا «	اختهبولی « «	خرستودولاکی «
« ملازمی	حسین اغا	انتاطه « «	ملازم علی «
پولیس مأموری	اشرف افندی	« تلغراف مأموری	یوسف ضیا «

(روم ابتدائی مکتبی)

معلم اولی	طاش میلونی افندی	معلم اول	خرهلامبوماالفرید افندی

(بلغار جماعت مجلسی)

رئیسی	خرستودولاکی افندی	اعضا	قسطندی افندی	اعضا	قسطندی افندی

نواحی قضا

(ایاسفانوس ناحیهسی)

مدیر	یوخرون افندی	اعضا	یورکی طرانو افندی
معاونی	دیمترو «	«	دیمتری «
اعضا	واسیل «		

﴿ مدیه قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	محمد علی افندی	رابعه ۱٦ ر ۳۱۲	نائب	محمد خیرالدین افندی	

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	ابراهیم اغا
اعضا	نائب »		یوسف »
	محرر وارد » ۳ م		قسطندی اغا
	مال مدیری محمد افندی		استماط کاکی افندی
	تحریرات کاتبی ایوب صبری افندی		

﴿ محکمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	علی درویش افندی
اعضا	اشرف »	باش کاتب	ممدوح »
»	بوغوروون اغا	مستنطق معاونی	حقی »
		ضبط کاتبی	حاجی حسین »

(تجارت محکمه‌سی)

رئیس	نائب افندی	اعضا	قسطندی اغا
اعضا	اشرف اغا	»	کاکی استماط افندی
»	یوسف »		
»	نکفور استماط افندی		

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	یوسف اغا
اعضا	بشار »	»	ابراهیم »

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	یوسف اغا	اعضا	محمد علی اغا	اعضا	منقال طاشر
اعضا	علی »	»	نیقولی طومه اغا		

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	حافظ بکر افندی	ژاندارمه یوزباشیسی	حسن افندی ٥م
لیمان رئیسی	امین افندی یوزباشی	» ملازمی	محی الدین اغا تعلیمیه مدافعه
اورمان مفتش معاونی	ذاکر افندی	نفوس مأموری	یعقوب افندی
» مأموری	عبدالقادر »	» کاتبی	کاظم »
» تذکره محرری	امین »	صندق امینی	علی »
» اوندهلق مأموری	حسین »	رژی مأموری	یوسف اغا
تلغراف مأموری	جبل »	پولیس »	درویش افندی
رسومات »	ابراهیم »		
دیون عمومیه »	امین »		

(بلدیه دائرهسی)

رئیس	نکفور اسناط افندی	اعضا	خرستودلی اغا
اعضا	محمد علی اغا	»	یورکی »
»	نیقولی طومه اغا	طبیب	قربت افندی ثالثه ٣١١
»	قسطه اندون »	کاتب	خالد »
»	یورغاکی »		

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	یشار افندی	اعضا	محمد علی اغا	اعضا	علی اغا
اعضا	یوسف اغا	»	ابراهیم »		

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	نیقولی یوزبکی اغا	اعضا	خرستودلی اغا	اعضا	منقالهطناش
اعضا	یورکی قورستواوغلی	»	نیقولی طومه »	»	میخائل اغا

(صماقو ناحیهسی)

مدیر	یورکیجی افندی	اعضا	طومه افندی
معاونی	آستانیجه »		طودوراکی »
اعضا	مالفرید »		بولحرون »

﴿ بابای عتیق قضاسی ﴾

(مأمورین قضا)

قائممقام		نائب	اسماعیل عاشر افندی مدرس

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	مترو پولید وکیلی یورکی افندی
اعضا	نائب «	«	حسن افندی
«	مفتی حافظ شوقی افندی	«	جوتی نیقولاکی افندی
«	مال مدیری وکیلی احمد افندی	«	طناش «
«	تحریرات کاتبی مرتضی «		

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	محمد نوری افندی
اعضا	عاکف «	ضبط کاتبی	عارف «
«	یناقو «	مدعی عمومی معاونی وکیلی	مؤمن «
تجارت اعضاسی	عمر «	مستنطق معاونی	شریف «
«	صوه «	مقاولات محرری	نوری «
«	طاش «		

(تدارك وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام	اعضا	عزت اغا
اعضا	ژاندارمه ملازم اولی شکری افندی	«	خرستاکی افندی
«	نعلبند محمد اغا		

(املاك همایون شعبه‌سی)

مأمور	ابراهام افندی	ثالثه	کاتب ثانی	عزت افندی
معاونی	اسماعیل حقی بك		طابو کاتبی	اسعد «
باش کاتب	ابراهیم افندی			

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سى ﴾

رئيس	خليل اغا	اعضا	صوه‌جوانيدى افندى
اعضا	رائف افندى	»	قسطندى »

(زراعت بانق شعبه‌سى)

رئيس	محمد اغا	اعضا	اناتوستى اغا
اعضا	عزت اغا	»	خرستاكى »
»	احمد حمدى افندى	كاتب	يحيى ناجى افندى

(بلديه دائره‌سى)

رئيس	عمر اغا	اعضا	خرستاكى اغا	
اعضا	عمر افندى	»	پسقال »	
»	عزت اغا	كاتب	محمد نورى افندى	
»	يانودى »	طبيب	ابراهيم ادهم »	ثانيه

(مأمورين متفرقه)

مال مديرى معاونى	حسن	افندى	طابو كاتبى	حسنى افندى	
تلغراف وپوسته مأمورى	خيرى	»	ژاندارمه ملازم اولى	شكرى »	انقاز مداليه‌سى ١ / ... مداليه‌سى ١
تلغراف مخابره »	عباس	»			
صندق امينى			پوليس مأمورى	مؤمن »	
ايتام مديرى	على	»	ديون عموميه »	محمد »	
نفوس مأمورى	يوسف	»	رژى »	آدم »	
نفوس كاتبى	حسيب	»			

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	اسعد افندى	اعضا	احمد حمدى افندى
اعضا	صالح اغا	»	عمر چاوش
»	خليل »		

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	بساقو افندی	اعضا	قولاجی دیمترو افندی
اعضا	طناش »		هاجی نیقولی »
»	جونی استفناکی افندی		داداکی »

﴿ مکاتب قضا ﴾

رشدیه مکتبی معلمی	خلیل افندی	حمیدیه مکتبی معلمی	اسماعیل افندی
ثانی معلمی	حافظ شوقی »	منتلر قریه‌سی مکتبی معلمی	محمد »
رقعه »	مرتضی »	قره‌جه‌اوغلان » »	حسین »
اثاث »	حسن »	قطرانجه » »	حسین »

﴿ نواحی قضا ﴾

(مرکز ناحیه‌سی)

مدیر	مصطفی اغا
معاونی	عبدالرحمن »
اعضا	حسین »
	محمد »
	مصطفی »
	حسن »
	طناساکی »

(قره‌خلیل ناحیه‌سی)

مدیر	جاندی اغا
معاونی	قاضی کویلی محمد اغا
اعضا	محمد اغا
	محمد »
	مراد »
	ابوستولی اغا
	رجب »

(جنکرلی ناحیه‌سی)

مدیر	سلیمان اغا	اعضا	علی اغا
معاونی	دراکی »	»	استویان اغا
اعضا	ابراهیم »	»	ابوستول »
»	رجب »		

﴿ دده آغاج سنجاغی ﴾

(مأمورین لوا)

متصرف	حازم بك	اولی	٣١٤م٢٥	٣١١ر١٣ م٣
نائب	مصطفی رشدی افندی	مدرس	م ٢٩٨	
مفتی	شکری »	»	ب ٨٦	
متصرف معاونی	قوله ایساکی »			

(مجلس ادارهٔ لوا)

رئیس	متصرف بك			
اعضا	نائب افندی			
	محاسبه‌جی احمد یاور افندی	ثالثه ٣١١ر٣		
	معاون افندی			
	مفتی »			
	تحریرات مدیری توفیق افندی	متمایز ٣٠٦ش٢٦	٤ ع ٣١٠م٢٠	٤ م ٣٠٤م٢٤
	اسماعیل افندی			
	مسقو »			
	حسین بك			
	ناشوغوده افندی			
کاتب	امین »	رابعه ٣٠٠ب٢٣		

(تحریرات قلمی)

مدیری	توفیق افندی	مسود	جلال الدین افندی
معاونی	شریف »	مقید	غالب »
		ملازم	شکری »

(محکمهٔ شرعیه قلمی)

باش کاتب نوری افندی	ایتام مدیری

(محاسبه قلمی)

محاسبه جی	احمد یاور افندی	رفیق اول	محمد رمزی افندی
باش کاتب	محمد رائف «	مرکز کاتبی	محمد رشاد «
مقید	احمد عجانی «	صندق امینی	احمد جمال «

(نفوس اداره سی)

مأمور	طرخان بك	کاتب	خلیل زکائی افندی

(دفتر خاقانی اداره سی)

مأمور	ابراهیم خلوصی افندی	کاتب	دانش افندی

(اوقاف اداره سی)

مدیر	شوکت افندی	رابعه ۳۱۲۵۲۷	کاتب	احمد افندی

(مع تحریر ویرکو اداره سی)

مأمور	توفیق افندی	رفیق	عمر خلوصی افندی
کاتب اول	محمد نوری «	نواحی کاتبی	سعید «

(اورمان اداره سی)

مأمور وکیلی حاجی محمد افندی

(رژی اداره سی)

مدیر	دیمتری افرمیدی افندی	صندق امینی	استراتی افندی
معاملات ترکیه کاتبی	محسن افندی	انبار مأموری	آرتین باباسیان «

(نافعه اداره سی)

قوندوکتور	محمد علی افندی	رابعه ۸ ل ۳۰۹

دائرهٔ عدلیه

(بدایت محکمه‌سی حقوق دائره‌سی) (بدایت محکمه‌سی جزا دائره‌سی)

رئیس	محمد توفیق افندی	اعضا ملازمی	عبداله افندی
اعضا	حسن حلمی »	» »	محمد »
»	ظفراکی »	فخری اعضا	علی »
		» »	استارجیان »

مدعی عمومی معاونی	الماتیاس افندی	
اجرا مأموری	عبدالرحمن »	
سر مستنطق	احمد غالب »	
مقاولات محرری	عبدالباقی »	تحلیصیه مدالیه‌سی

(محکمهٔ بدایت قلمی)

باش کاتب	احسان افندی	ضبط کاتبی	حسن بك
ضبط کاتبی	سبوح »	»	ذکری افندی

(معارف مجلسی)

رئیس	نائب افندی			عبدالحلیم افندی
اعضا	توفیق »	مختار ٤ع ٤م		مصطفی »
»	حسام الدین »	ثالثه		علی رضا »
»	شوکت »	رابعه		حاجی اسماعیل »

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	ابراهیم خلوصی افندی	اعضا	مصطفی بهجت افندی

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس اول	اندوناکی افندی	ثالثه ٥م	اعضا	یانقو افندی
» ثانی	حاجی اسماعیل »		»	قوردله قسطی افندی
اعضا	اقرهمیدی »		»	ملتیادی
»	باهی »		کاتب	ابین

(ناحیه قومیسیونی)

رئیس	متصرف بك	اعضا	طورخان بك
اعضا	کاظم افندی	«	حاجی اسماعیل افندی
«		«	ارکیری ترندی «

(تدارك وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	صفوت افندی	اعضا	بابا استاوری افندی
اعضا	شوکت بك	«	ردیف ملازم اولی رضا افندی
«	بریکلی افندی		

(تفتیش قومیسیونی)

قول اغاسی محب بك	شوکت بك

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	قورده‌له قسطی افندی	شعبه مأموری	احمد کاظم افندی
اعضا	حامبورملتیادی «	معاونی	صادق «
«	محمود اغا	اعضا	هامبورسوم «

(تلغراف وپوسته اداره‌سی)

مدیر	رسمی افندی	مخابره مأموری	حافظ حلمی افندی
مخابره مأموری	حقی «	فرانسزجه مخابره «	فریداس «

(رسومات دائره‌سی)

مدیر	احمد عزت افندی	[illegible] ۳۰۴	صندق امینی	علی رضا افندی
باش کاتب	عزیز محمود «	[illegible] ۳۰۴	اسکله مأموری	یوسف ضیا م
ایکنجی کاتب	مصطفی فاضل «		تذکره کاتبی	محمد عارف «
اجمال مقیدی	حمدی «		مانیفستو مأموری	محمد صالح «
استاطور	بهجت بك		ترانسیت انبار «	حسن محسن «
« معاونی	حسین حسنی افندی		انبار کاتبی	مصطفی «
انبار مأموری	احمد «		اسکله کاتبی	راشد «
قپو «	حسن کاظم «			

(دیون عمومیه مأموری)

مدیر	خرستاکی پاپادوپلوس افندی	اسکله‌ده کرکه کاتبی	احمد حمدی افندی
باش کاتب	احمد شاکر افندی	صندق امینی	عمر شکری »
ایکنجی کاتب	فائق »	قنطارجی	صفوت »

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	حاجی صفوت افندی ۵ م	اعضا	قسطنطی قوردەلی افندی
اعضا	عمر بك	»	پاپا استاوری »
»	حاجی مراد افندی	»	الدون فرانغوپلی »
»	بریکلی ملیون »	»	چپارسوم اغا
طبیب	حسام الدین » ثالثه ۳۰۶	کاتب	علی افندی
صندقداری وغا		تنظیفات	مأموری نجیب اغا
زخانه مأموری	پناوط »		

(ژاندارمه دائره‌سی)

بیکباشی اسماعیل حقی افندی ۴ م	اوچنجی بولوك یوزباشیسی لطیف بك
طابور کاتبی حاجی سلیمان »	» » ملازم اولی
برنجی بولوك یوزباشیسی عثمان اغا ۵ م	» » » ثانیسی رستم اغا
» » ملازم اولی	
» » ثانیسی بایرام اغا	سوار بولوکی یوزباشیسی
ایکنجی » یوزباشیسی حمدی اغا ۵ م ۱۵ ل ۳۰۸	» ملازم اولی
» » ملازم اولی ادیش افندی	» » ثانیسی قدری افندی
» » ثانیسی احمد »	

(پولیس دائره‌سی)

ایکنجی قومیسر توفیق افندی	سرغاردیان احمد افندی
حبسخانه کاتبی احمد حمدی »	

(لیمان دائره‌سی)

رئیس	حاجی راسم قپودان ۴ م

(صحیه دائره‌سی)

قرانتنه طبیبی	اورقوتومیدی افندی	قرانتنه کاتبی	مصطفی بهجت افندی

(مکتب اعدادی ملکی)

مدیر ، معلومات فنیه معلمی	عبدالحلیم افندی
علوم دینیه »	وکیلی حافظ نمل افندی
عربی ، فارسی »	» شکری »
فرانسزجه ، جغرافیا »	حمدی افندی
تاریخ ، هندسه ، رسم »	وکیلی یورکی افندی
انشا ، کتابت ، لسان ترکی »	جعفر »
حساب ، اصول دفتری »	روبن »
حسن خط »	جلال الدین »
مبصر محمد علی افندی	ابتدائی مکتبی معلمی حافظ حلمی افندی

﴿ دده اغاجنده مقیم دول اجنبیه قونسلوس وکیللری ﴾

فرانسه دولتی قونسلوس مأموری	موسیو ورناجه
انکلتره » » وکیلی	» زاق مصیر
اوستریا » » »	» سخوره ٤م
روسیه » » »	» فریدیس
ایتالیا » » مأموری	» تاکیلا
ایران شهبندر وکیلی	» حامبور

﴿ وابور اجنته‌لری ﴾

لوئید وابور اجنته‌سی	موسیو سخور
فرهسینه » »	» تاکیلا
المانیا » »	» باده‌تی
ازمیر مار جتانه وحاجی داود وابورلری اجنته‌سی	فرملی یاقو
ادارهٔ مخصوصه اجنته‌سی	احسان افندی
مسازری »	موسیو زاق مصیر

نواحی لوا

(شاهینلر ناحیه‌سی)

مدیر	شعبان اغا
معاونی	خلیل «
اعضا	حسین «
«	حمزه «

(طفلانحصار ناحیه‌سی)

مدیر	احمد اغا
معاونی	یورکی «
اعضا	یتقو «
«	میلوش «

(قره‌جك ناحیه‌سی)

مدیر	اسعد زکائی افندی	مدیر	میخو اغا
اعضا	علی اغا	اعضا	اوستویان اغا
«	عثمان بك	کاتب	حسن تحسین افندی
«	اغوشنی اغا		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	حافظ محمد افندی	اعضا	احمد اغا
اعضا	علیشاه «	«	یورکی «
«	عمر اغا	کاتب	محمد خلوصی افندی

(مأمورین متفرقه)

تلغراف و پوسته مأموری	رفعت افندی	دیون عمومیه مأموری	درویش افندی
مخابره «	نیازی «	رزی «	نیقولاکی «

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	مصطفی افندی		علیشاه افندی
اعضا	محمد «		علی «
«	حسین «		ادم «
«	احمد «		

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	یونس اغا		اعضا	نذیر اغا
اعضا	علیشاه "		"	کیرو "

﴿ رشدیه مکتبی ﴾

معلم اول محمد فهمی افندی ۳۰٤ر۱٦٥ مدرسه ابتدائی مکتبی معلمی سلیمان افندی
رقعه معلمی حسن تحسین افندی اشاغی جامع " معلمه‌سی فاطمه خانم
چارشو ابتدائی معلمی عبدالله افندی

(مکری ناحیه‌سی)

مدیر	علی رضا افندی	اعضا	سلیمان اغا
اعضا	حافظ بکر "	"	اطناش "
"	طودوراکی اغا	کاتب	ابراهیم افندی

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	اطناش اغا	اعضا	طفرده کی افندی
اعضا	کریم "	کاتب	احمد "
"	نیکری بك		

(مأمورین متفرقه)

رسومات مأموری	راسم افندی	ابتدائی مکتبی معلمی	علی افندی

(سپادرك ناحیه‌سی)

مدیر	مصطفی سامی افندی	لیمان رئیس وکیلی	مصطفی	افندی
رسومات مأموری	قاسم	" بلدیه رئیسی	نیقولاکی فاردی	"
دیون عمومیه "	احمد	" ورکو کاتبی	کمال	"

﴿ صوفیلو قضاسی ﴾

(مأمورین قضا)

قائممقام	مهران بویاجیان افندی		
نائب	وحید منلا »	مدرس ر ۳۱۰	٤م ۱۲ را ۳۰٦

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی		اعضا	متروپولیدوکیلی الدون افندی
اعضا	نائب »		»	محمد علی اغا ٥م
»	معاون بورکی »		»	حاجی محمد علی اغا
»	مال مدیری کامل افندی	رابعه ۱۲ را ۳۰٦	»	اسماطاکی افندی
»	تحریرات کاتبی احمد »			اشترو اغا

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	محمد وهبی افندی
اعضا	مؤمن »	ضبط کاتبی	یوسف »
»	غاجترو دیمترو افندی	مستنطق معاونی	جمال »
باش کاتب	علی رائف »	مقاولات محرری	یانقو » ٥م

(تدارک وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	خرابارە اشترو افندی
اعضا	ملازم ثانی سلیمان افندی		خرستو »
»	محمد علی اغا ٥م		مصطفی اغا
»	حاجی خرستو افندی رابعه		

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطەسی ﴾

رئیس	اسمطاکی افندی	اعضا	اپوستول پاپادوپلی اغا
اعضا	خرابارە اغا	»	اپوستول ابریقه »
»	ماوریدی »		

(مهاجرین قومسیونی)

رئیس	عثمان اغا	٥ م		اعضا	خرستاکی اغا
اعضا	حاجی خرستو اغا	رابعه	۱۲ ص ۳۰٦		

(بلدیه مجلسی)

رئیس	یورکی داووله افندی	رابعه ۱۲ ل ۳۰٦	اعضا	یورکی اغا
اعضا	حاجی خرستو اغا		کاتب	یاروند افندی
«	واسیل «		طبیب	ابراهام افندی
«	طناش «			

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	احمد افندی
اعضا	رجب «
	صادق «
	شریف «
	محمد علی افندی

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	پاپاس اندون افندی
اعضا	دیمترو غاستره «
	پاناپوط خرابازه «
	یورکی داووله اغا
	مسقو غاستره «

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	یورکی داووله افندی	اعضا	پاسقال اغا
اعضا	دیمترو «	محاسبه کاتبی	رجب افندی
«	پاناپوط «	رفیقی	احمد «

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی		جمال بك		محکمهٔ شرعیه کاتبی	حسیب افندی
« رفیقی	«	محمد افندی		تلغراف مأموری	هادی «
قرا ویرکو کاتبی		حافظ محمد «		دیون عمومیه مدیری	محمد «
«	«	عثمان «	«	بانق کاتبی	عارف «
طاپو کاتبی		صادق «	«	ایکنجی «	ابراهیم «
یوقلمه کاتبی		محمد علی «	«	صندق امینی	عارف «
صندق امینی		جعفر «		اعشار کاتبی	مسعود «

ژاندارمه یوزباشیسی	ابراهیم افندی	رژی مأموری	جمال بك
پولیس قومیسری	محمد وهبی »	» کاتبی	حافظ احمد افندی
اورمان مأموری	شریف »	نفوس مأموری	ادهم »
» اوندهلق »	احمد »	» کاتبی	محمد »

(مکاتب قضا)

اسلام ابتدائی مکتبی معلمی	حافظ محمد افندی	روم ابتدائی مکتبی معلمی	یانی افندی
روم لسان عثمانی معلمی	احمد »	» » » »	الکساندر »
» مکتبی »	دیمتری زوریو »	» اناث » »	استماطه خانم
» » »	وانگل »	» » » »	عکیبیکی »
» » »	استماط »	» » » »	ماریه »
» » »	موسقو »		

اسلام مکتبی شاگردانی ۳۰ روم شاگردانی ۵۳۲ اناث ۲۸۷

نواحی قضا

(اده ناحیه‌سی)		(ینکلی ناحیه‌سی)	
مدیر	حاجی محمدعلی اغا	مدیر	حسین اغا
معاونی	لیمونی اغا	معاونی	یورکی »
اعضا	خلیل »	اعضا	حسین »
	احمد »	»	محمدعلی »
	یورکی »	»	یورکی »
	قورتش »	»	ینقو »

(درسندکبیر ناحیه‌سی)		(پشمان ناحیه‌سی)	
مدیر	ملا احمد »	مدیر	مصطفی اغا
معاونی	مالفرید اغا	معاونی	دیمو »
اعضا	احمد »	اعضا	رجب »
»	یانجو »	»	حسین »
»	نیقوله »	»	طناش »
		»	ساوط »

(قیرلر بالا ناحیه‌سی)

مدیر	احمد اغا		محمد اغا
معاونی	محمد علی اغا	اعضا	بکر «
اعضا	یوسف «		احمد «

(ابصاله ناحیه‌سی)

مدیر	احمد بسیم افندی	اعضا	شعبان اغا
نائب	علی حیدر بك کبار مدرس	«	علی ملا «
اعضا	مراد «	«	انسطاش «
«	حسن «	کاتب	عاکف افندی

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	حسن افندی	اعضا	حسن بك
«	حافظ حسنی «	«	احمد اغا

(دائرۀ بلدیه)

رئیس	حافظ حسنی افندی	اعضا	محمد اغا
اعضا	مصطفی اغا	کاتب	فائق افندی
«	محمد «		

(قره‌جك املاك سنیه شعبه‌سی)

مأمور	حسین افندی ٥ م	کاتب	شوکت افندی
معاونی	لطیف بك	ثانی «	قارلو «

(مأمورین متفرقه)

تلغراف مأموری	یولس افندی	محکمۀ شرعیه کاتبی	مصطفی افندی
ویرکو کاتبی	ابراهیم «	مکتب رشدیه معلمی	اسماعیل حقی «

﴿ اینوز قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	شکیب افندی	نائبه	نائب	محمد نوری افندی	مدرس ٢٩ - ٣١١ / ا م ٢ - ٣١١

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	عارف اغا
اعضا	نائب «		احمد «
«	مال مدیری حسین حلمی افندی		دیمستوقلی افندی
«	تحریرات کاتبی حسن «		یورغاکی «

﴿ محکمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	ابراهیم بهجت افندی
اعضا	حافظ ابراهیم افندی	مستنطق معاونی	محمد وهبی «
«		ضبط کاتبی	صالح «

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	ادهم افندی
اعضا	ملازم اول محمد خیر الدین افندی	«	دیمستوقلی میرجو افندی
«	احمد اغا	کاتب	تحسین افندی

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	یورغاکی افتلیوس افندی	اعضا	احمد اغا
اعضا	ابراهیم افندی		یانقو ابصاریانوس افندی
کاتب	احمد عاصم «		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	دیمستوقلی افندی	اعضا	احمد اغا	اعضا	یورغاکی افستانیو افندی

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	ابراهیم ادهم افندی	اعضا	میخائیلو افندی
اعضا	عثمان «	«	خرستودیلی «
«	احمد اغا		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	ابراهیم افندی	اعضا	جامبور خرستو افندی
اعضا	ادهم «	«	بورغاکی افستانیو اغا
«	حاجی حسین اغا	کاتب	امین رضا افندی
«	اوده‌سف افندی	طبیب	دوله بورکی «

(مأمورین متفرقه)

ایتام مدیری		اورمان اونده مأموری	احمد توفیق افندی
ویرکو کاتبی	کامل افندی	مسلم مملحه مدیری	عثمان خسرو «
طابو «	محسن «	« کاتبی	شکری «
نفوس مأموری	احمد توفیق «	« صندق امینی	محمد کامل «
« کاتبی	کامل «	انبار مأموری	حسن رضا «
صندق امینی	علی «	رسومات مأموری	مصطفی «
دیون عمومیه مأموری	محمد «	« کاتبی	شریف «
تلغراف «	ثروت «	رژی مأموری	قارنیق «
ژاندارمه ملازمی	حاجی خلیل «	قرانتنه «	موسبوبوزی
محکمهٔ شرعیه کاتبی	رضا «	لیمان رئیسی	علی افندی

(اوقاف قومیسیونی)

رئیس	ثابت افندی	اعضا	حسین افندی
اعضا	احمد اغا	«	بهجت «
«	ادهم افندی		

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	راسم اغا	اعضا	ادهم افندی
اعضا	احمد «	«	حاجی حسین اغا

(اینوزده مقیم دول اجنبیه قونسلوس وكیلی)

انكلتره قونسلوس وكیلی	موسیو جواناكی روس

« نواحی قضا »

(قوجه علی ناحیه‌سی)

مدیر	یوركی افندی	اعضا	حاجی عارف اغا
معاونی	قسطی اغا	«	محمد اغا
اعضا	دیمتری «		

﴿ كليبولى سنجاغى ﴾

(مأمورين لوا)

متصرف	ابراهيم صارم بك	اولى	٦ص ٣٠٠	ع٢ ١٩ را ٣٠٤ م١ ٢٣ش ٣١١
نائب	مصطفى عاصم افندى	مخرج مواليسى		
مفتى	حاجى ابراهيم فوزى افندى			

(مجلس ادارهٔ لوا)

رئيس	متصرف بك	اعضا عاطف بك	ثانيه ع٣ ٣٠٢ ع١ ٢٦ ٢٠٧
اعضا	نائب افندى	« اصف «	
«	محاسبه جى عبدالحميد افندى ثانيه	« دمترو افندى	
«	معاون انطوان بلاو «	« حاجى سماريه «	
«	تحريرات مديرى عرفان بك ثانيه	« اوخالس «	
«	مفتى افندى	باش كاتب احسان بك	رابعه ٣١١
«	روم بسقبوسى افندى	كاتب ثانى منيب «	

(تحريرات قلمى)

مدير	عرفان بك		مبيض	حسن حلمى افندى
معاون	على كمال افندى	رابعه ١٣ش ٢٠٧	«	سليمان فهمى «
مسود	عاصم «		مقيد	محمد عزت «

(محكمهٔ شرعيه قلمى)

باش كاتب	سليمان افندى	مقيد	عزت بك
ايتام مديرى	حسن بهجت «		

(نفوس اداره‌سی)

مأمور	علی ناظم افندی	کاتب	علی رضا افندی	فرانسزجه کاتبی	ابراهیم افندی

(محاسبه قلمی)

محاسبه‌جی	حمید افندی		مبیض	حسین حسنی افندی
باش کاتب	امین «	رابعه ۱۳ ش ۳۰۷	صندق امینی	صفوت بك
« رفیق	فهیم «		مرکز کاتبی	شعبان افندی

(دفترخاقانی اداره‌سی)

مأمور	رفعت افندی	ثانیه ۲۹ ج ۳۰٤	طابو کاتبی	علی افندی
باش کاتب	امین «		وقف «	احمد یسری افندی
کاتب ثانی	حبیب «			

(اوقاف اداره‌سی)

مدیر	حالی افندی	ثالثه	کاتب	سلیمان افندی

(مع تحریر ویرکو اداره‌سی)

مأمور	علی افندی	معاونی	
املاك کاتبی	ابراهیم «	رفیق	مصطفی افندی

(اورمان اداره‌سی)

بلوندولق مأموری	محمد حلمی افندی

دائرهٔ عدلیه

(بدایت محکمه‌سی حقوق دائره‌سی)			(بدایت محکمه‌سی جزا دائره‌سی)	
رئیس	ثابت افندی	رئیس	احمد جمال بك	ثالثه ۱٤ ع ۳۰۶ ـ م ب ۳۰۷
اعضا	جاوید «		احمد افندی	۲ م ۲٦ ذ ۳۰۷
«	بوان «		میشون «	
« ملازمی	مصطفی «		ملازمی ابراهیم «	
مدعی عمومی معاونی	بصری بك		مقاولات محرری جمال «	
اجرا مأموری	نظیف افندی		مستنطق حسین «	

(محکمهٔ بدایت قلمی)

باش کاتب	فخری افندی	ضبط کاتبی	محمد افندی
ضبط کاتبی	شکری »	»	امین »
»	طاهر »		

(معارف مجلسی)

رئیس	تحریرات مدیری بك	اعضا	اسلیانوس افندی
اعضا	یولس توفی افندی		هاجی اوخانس »
»	رضا بك		بورکی »
»	علی افندی		موئیس »
»		کاتب	علی کمال »

(نافعه قومیسیونی)

رئیس	متصرف بك	اعضا	هاجی قسطندی افندی
اعضا	کرقور افندی	»	اوخانس »
»	علی »	کاتب	ابراهیم بك
»	مهندس تحسین افندی		

(اوقاف قومیسیونی)

رئیس	مفتی افندی	اعضا	حافظ سلیمان افندی
اعضا	عادل »	»	سلیمان »

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	رفعت افندی ثانیه	اعضا	علی افندی
اعضا	سامی » »	»	علی »

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سى)

رئيس	يوركى افندى		اعضا	باندرمالى ميته »
اعضا	عاطف بك	ثانيه		ساكى »
	عثمان »	قبوجى باشى		ابوستول »
	حسن شوكت افندى	ثالثه ۲۳ب۹۳		

(زراعت بانق شعبه‌سى)

رئيس	حاجى دراقو يوركى افندى		مأمور	كرقور افندى
اعضا	حسن شوكت افندى	ثالثه	معاون	غالب »
»	حاجى محمد »		كاتب	عارف »
»	دنتراكى »			

(تلغراف و پوسته اداره‌سى)

مدير	سامى بك ثالثه ۱۲ب۳۱۲	مخابره مأمورى	الهامى افندى
سر مخابره مأمورى	جمال افندى	فرانسزجه »	قبلوقاسى »
مخابره »	سعيد »	رزقى »	

(رسومات دائره‌سى)

مدير	صدقى افندى ثالثه ۲۰جا۳۰۱	انبار مأمورى	ابراهيم افندى
باش كاتب	شاكر »	قره‌جالى »	ابراهيم »
ايكنجى كاتب	اسماعيل »	بولار »	محمود »
صندق امينى	محمد »	غلطه »	صالح »
دكر محررى	صبرى »		

(ديون عموميه مأمورى)

مأمور	حسن افندى	طوز مأمورى مصطفى بهجت افندى
كاتب	سليمان »	

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	مصطفی عاصم افندی	ثالثه	۱۲ ن ۳۰۷
اعضا	یوسف رئیس	اعضا	عوادیا افندی
«	حاجی قسطندی افندی	طبیب	نوری « ثالثه
«	دیمتراکی «	کاتب صندوق امینی	حسن خالق افندی
«	حافظ ابراهیم «	خزینه مأموری	سعید بك

(ژاندارمه دائره‌سی)

بیکباشی	عبدالله بك		
طابور کاتبی	شمسی افندی	دردنجی بلوك یوزباشیسی	حسن اغا
برنجی بلوك یوزباشیسی	عارف اغا	« « ملازم اولی	عمر «
« « ملازم اولی	عبدالله «	« « « ثانیسی	عثمان «
« « ثانیسی	رضا افندی	بشنجی سیار « یوزباشیسی	مصطفی افندی
ایکنجی « یوزباشیسی	علی اغا	« « ملازم اولی	احمد اغا
« « ملازم اولی	حسنی اغا	« « « ثانیسی	اسماعیل اغا
« « ثانیسی	احمد «		
اوچنجی « یوزباشیسی	مصطفی افندی	پولیس قومیسری	محمد افندی
« « ملازم اولی	عبدالله «		
« « ثانیسی	خلیل «		

﴿ کلیبولیده مقیم دول اجنبیه قونسولوس وکیللری ﴾

انکلتره دولتی قونسولوسی	موسیو املقاری	ترجمانی	بحورافریش ویوانی
فرانسه « « «	شارل ع‌م	«	صالامون
اوستریا « « «		«	عوورام
روسیه « « «	یوان بومبوره	«	یاسف
ایتالیا « « «	املقاری	«	حاجی قریدانی
اسپانیا « « «	جیم		
فلمنك « « «	بروسیارو		

(قرانتینه دائره‌سی)

قرانتینه مأموری	نوری افندی	لیمان رئیسی	اسماعیل افندی	قول اغاسی
« کاتبی	«	فنار مأموری	اندون	«

(جماعت اسلامیه مجلسی)

مدیر	علی ناظم افندی	اعضا	بکر بك
اعضا	حسن شوکت « ثالثه	«	احسان بك
«	شیخ سلیمان «	«	حسین افندی
«	حافظ ابراهیم «	کاتب	علی افندی

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	یعقوبوس افندی	اعضا	پاپادوپلو افندی
اعضا	یورغاکی «		حاجی دیمتراکی «
	حاجی دراقو «		دیمتراکی «
	ابوستول «		دیمتری «

(ارمنی جماعت مجلسی) (موسوی جماعت مجلسی)

رئیس	پارسق افندی	رئیس	هزرای افندی
اعضا	اوسب «	اعضا	قوین «
	حاجی اوخانس افندی		یاسف «
	خزاروس «		نحور «
	حاجی کیرقور «		هزرای «
	اغوب «		صلمون «

(مکتب اعدادی ملکی)

مدیر، هندسه، تاریخ، اصول انشا معلمی	یونس نوری افندی	قضاندن ٤ م
علوم دینیه معلمی	فهمی «	
عربی، فارسی، اصول دفتری معلمی	محمد فهمی «	
لسان ترکی، حساب معلمی	احمد راسم «	
معلومات فنیه «	نوری بك	

جغرافيا، لسان فرانسوی معلمی	علی منيف بك	
رسم معلمی	حسنی افندی	بيكباشی
حسن خط معلمی	لطيف »	
مبصر	امين »	

(ابتدائی مكتبلری)

برنجی مكتب معلمی	حافظ عثمان افندی	بولاير مكتبی معلمی	نشاطی افندی
ایكنجی » »	عثمان »	بورزلی قریه‌سی »	حسن »
اوچنجی » »	حافظ علی »		

﴿ نواحئ لوا ﴾

(اورشه ناحیه‌سی)

مدير	علكساندر افندی	كاتب	حافظ علی افندی

(بولاير ناحيه‌سی)

مدير	نعيم افندی
معاونی	جلب نيقولاكی اغا
اعضا	علی افندی
	كرياقو »
	رضا »
	حسين »
	قره‌مانلی پناپوط اغا
	غلانی نيقولاكی »
	قره‌وله‌لی »
	دمتراكی غلانی »
	جورجو دمتراكی »
	عنومه يوان »

(طيفور ناحيه‌سی)

مدير	دمتراكی طرانده‌فيل اغا
معاونی	نيقوله پاپازوغلی »
اعضا	يانی طرانده‌فيل »
	حاجی يوركی »
	پترو قسطندی »
	لسترالی »
	اناغنوست وانكل »
	نيقولاكی اركيرو »
	علكساندری حرصاف »

﴿ کشان قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	محمد صالح افندی		
نائب	محمد صفوت »	محرج ولویتی ۳۰۵ جا ۲۳	٤ع ۱۵ ل ۳۱۲

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	مصطفی بك
اعضا	نائب »	»	یعقوب آغا
»	مال مدیری علی فتحی افندی	»	طناساکی افندی
»	تحریرات کاتبی لطف الله »	»	یوانی آغا
»	مقره بولیده وکیلی یولیقار یوس »		

(محكمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	باش کاتب	احسان افندی
اعضا	محمد بك	مدعی عمومی معاونی وکیلی	رفعت »
»	ینابوط آغا	مستنطق	حسن »
تجارت اعضاسی	محمود افندی	مقاولات محرری	شعبان »
»	یورکی »	ضبط کاتبی	حافظ حسین افندی

(وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	عبدالصمد افندی
اعضا	ردیف یوزباشیسی حسین افندی	»	ینابوط آغا
»	مصطفی بك		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئیس	عبدالصمد افندی		اوستوپان آغا
اعضا	حافظ هاشم » ثانیه		خرستودیلی قره یورکی آغا
»	احمد »		ینابوط آغا

(زراعت بانق شعبه‌سى)

رئيس	اوستويان اغا	محاسبه كاتبى	استپان افندى	رفيق	محمد افندى

(تلغراف وپوسته دائره‌سى)

مدير	محمد على افندى	مخابره مأمورى	رضا افندى
سرمخابره مأمورى	احمد »	مخابرات اجنبيه »	طاناش »
مخابره »	عمر فؤاد »	» »	نيقولاكى »

(دائرهٔ بلديه)

رئيس	مصطفى عصمت افندى	اعضا	ميخائيلو اغا
اعضا	حافظ هاشم » ثالثه ن ٣٠٧ »		خرستودولاكى داماتكينو اغا
»	عبدالصمد »	طبيب	خرستو يوسفيدى افندى
»	يورودينو اغا	كاتب و	
»	خرستوديلى قره يوركى اغا	صندق امينى	حافظ احسان »

(مأمورين متفرقه)

مالمديرى معاونى	صادق افندى		
» » رفيق	سامى »	اربجه رسومات مأمورى	احمد افندى
صندق امينى	عثمان »	رشديه مكتبى معلم اولى	حسن حلمى »
طابو كاتبى	خيرى »	» » [illegible] ثانيسى	صالح »
نفوس مأمورى	صالح »	ژاندارمه يوزباشيسى	على اغا
» كاتبى	حسين »	» ملازمى	احمد »
ايتام مديرى	اسماعيل »	پوليس قوميسرى	رفعت افندى
محكمهٔ شرعيه	اسماعيل »	»	على »
ديون عموميه مأمورى	فؤاد بك	اورمان مأمورى	حيدر »
رژى »	سعدالدين افندى	» اونده لق	»

(جماعت اسلامیه مجلسی)		(روم جماعت مجلسی)	
رئیس	مصطفی عصمت افندی	رئیس	یوانیقاریوس افندی
اعضا	حافظ هاشم »	اعضا	یناپوط اغا
»	عبدالصمد »	»	آندوناکی »
»	مصطفی بك	»	یورکی »
»	حافظ علاءالدین افندی	»	اوستودیلی »
»	صادق افندی	»	یناپوط »
کاتب	علی »		

نواحی قضا

(غره‌بونه ناحیه‌سی)

مدیر	نیرانجی اغا	اعضا	استوری اغا
معاون	یناپوط »	»	قسطندی »
اعضا	ظناشی »	کاتب	سلیمان افندی
»	قسطندی »		

(پاشا ییکید ناحیه‌سی)

مدیر	آنالوستی اغا	اعضا	حرصوبلی اغا
معاون	یورکی »	»	ارکیرویلی »
اعضا	نیقو »	کاتب	احمد افندی
»	عنکود »		

(صولیجه ناحیه‌سی)

مدیر	حسن افندی	اعضا	پلزوی اغا
معاون	ادیب اغا	»	استاط »
اعضا	فرهاد »	کاتب	
»	نیقوله پاندی اغا		

﴿ شارکوی قضاسی ﴾

(مأمورین قضا)

قائممقام	السنانی افندی	نائب	محمد کامل بک	دوریه‌معاونی	٤٠
معاون	توفیق «				

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی		تحریرات کاتبی احمد افندی ٣١٣
ط	نائب «	م	فائق بک
	معاون «		محمد فخری افندی
	مال مدیری ابراهیم زهدی افندی		نیقولاکی غضب آغا
	مطره‌پولیدو وکیلی پاپا نیقوله «		دیموبدی افندی

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	عثمان افندی
اعضا	محمود «	مستنطق «	راشد «
«	پناوط «	ضبط کاتبی	حافظ ابراهیم افندی
باش کاتب	محمد علی افندی	مقاولات محرری	محمد علی

(تدارک وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	محرم بک
اعضا	ردیف یوزباشیسی حاجی بکر افندی	«	دیموبدی افندی
«	محمود افندی		

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی ﴾

رئیس	طاش نیقوله آغا	اعضا	قسطندینو [illegible]
اعضا	نوری افندی	«	قسطندی لوندوپل «

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	رفیع افندی	اعضا	طاش نیقوله آغا
اعضا	مصدق بک	«	پناوط صوتیر «
«	عاطف «		

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	رفیع افندی	اعضا	یوسف اغا
کاتب	ممتاز »	»	یورغاکی استفناکی اغا
طبیب	فوتیادی پارلاس افندی	»	دیمتری طرانده فیل »
اعضا	حاجی حافظ علی »	»	

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئیس	حاجی حافظ علی افندی	اعضا	دیمومیدی افندی
اعضا	ذکریا افندی	»	یورغاکی استفناکی اغا
محاسبه کاتبی	فائق بك		

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	جمال افندی	لیمان رئیسی قول اغاسی	حسن قپودان
» » رفیقی	عبدالله »	اداره صحیه جته‌سی	باقی افندی
صندوق امینی	هاشم بك	رژی مأموری	لطیف »
دیون عمومیه مأموری	علی افندی	رشدیه مکتبی معلمی	سعدی »
تلغراف وپوسته »	خلیل »	» » بواب	نوری اغا
رسومات »	امین نوری افندی	عدد شاکردان ۲۹	
رژی »	یورغاکی اسفاکیانوز »	ابتدائی مکتبی معلمی	حافظ محمد »
نفوس »	عزت »	شاکردان ذکور ۳۵ اناث ۲۹	
» کاتبی	مصطفی »	روم مکتبی معلمی	خرستو افندی
طابو »	توفیق »	شاکردان ذکور ۲۱۰	
ژاندارمه یوزباشیسی	مصطفی صبری »	روم مکتبی معلم ثانیسی	غوریل افندی
» ملازم اولی	عبدالله افندی مدالیه »	» » معلمه‌سی	ماریجه خانم
» » ثانیسی	خلیل حلمی »	شاکردان ۲۲۱ اناث ۲۵۰ ذکور	
پولیس قومیسری	عثمان » ۵م »	روم مکتبی معلمهٔ ثانیه‌سی	اوپانیه خانم
محکمهٔ شرعیه کاتبی			
ایتام مدیری			

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	سلیمان افندی
کاتب	ابراهیم «
اعضا	فائق بك
«	رفیع افندی
«	هاشم بك
«	عادل افندی

(اووه منجب ناحیه‌سی)

مدیر	خلیل اغا
معاونی	یورکی بالدی اغا
اعضا	ابراهیم اغا
	یوسف «
	اوقسومال کهیا اغا
	طناش شاهباز «

IBUL
ŞEHİR
İYESİ
KİTAPLIĞI

﴿ مرفته قضاسی ﴾

(مأمورین قضا)

قائمقام	زهراب مهران افندی	نائب	حسن تحسین افندی	[illegible]
معاون	علی یاور	»		

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائمقام افندی	اعضا	یسقبوس قسطندی افندی ٤م
	نائب »		صالح اغا
	معاون »		خیرالله افندی
	مال مدیری علی افندی		دمیانوس اغا
	تحریرات کاتبی سلیمان »		بالاشاکی افندی

(محکمهٔ بدایت)

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	محمد افندی
اعضا	عبدالله »	مستنطق »	صبری »
»	بوان اغا	ضبط کاتبی	محمد »
باش کاتب	ذهدی افندی	مقاولات محرری	ذهدی »

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	احمد افندی	اعضا	استلیانوز لابه اغا
محاسبه کاتبی	علی رضا »	»	بناکی اغا
اعضا	خیرالله »	»	سلیمان اغا

﴿ بلدیه دائره‌سی ﴾

رئیس	یورغاکی قره غاقو افندی	اعضا	استلیانوز لابه اغا
معاونی	حافظ علی افندی	»	منولاکی لازاری اغا
اعضا	ربکلی اغا	»	ملتیادی بوردوپسات اغا
	استرانو یانی اغا	کاتب	محمد راسم افندی
	بناکی زوزوطه اغا		

(دیون عمومیه مأموری)

مدیر	فضلی افندی	صندوق امینی	حسن اصری افندی
باش کاتب	حقی «	خورده مأموری	حسن «
ایکنجی کاتب	لطیف «	غبوز «	حقی «
تذکره محرری	محمد امین «		

(رسومات دائره‌سی)

مأمور	مصطفی افندی	خورده مأموری	محمد افندی
کاتب	محمد «	غبوز «	اسماعیل «

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	حسنی افندی	
ژاندارمه یوز باشیسی	حسن اغا	
« ملازم اول	عمر «	
« « ثانیسی	عثمان «	تعلیمیه مدالیه‌سی ۲ ج ۳۰۸ — افتخار مدالیه‌سی ۲۴ ب ۳۱۰
پولیس مأموری	محمد افندی	
صندق امینی	مصطفی راشد افندی	
نفوس مأموری	نعیم «	
« کاتبی	محمد «	
طابو کاتبی	حافظ عارف «	
تلغراف مأموری	عباس «	
قرانتینه «	عاکف «	
لیمان رئیسی	نوری بك	مجیدیه مدالیه‌سی ۲۴ ب ۳۰۹
اورمان سواری مأموری	ابراهیم افندی	
« اوندەلق «	عثمان «	ادارهٔ مخصوصه
محکمهٔ شرعیه کاتبی	حافظ علی «	احتسابی — قسطاکی افندی
رژی مأموری	قالوس «	مکتب ابتدائی
کستانبولی رژی مأموری	عارف «	معلمی — حافظ مؤمن «

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(تدارك وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونى)

رئيس	قائممقام افندى	اعضا	اورته رديف الآيى ملازمى خليل افندى
اعضا	على بك	〃	، بكلى اغا
〃	ميترو خرالام اغا	كاتب	نعيم افندى

(تحصيل اموال قومسيونى)

رئيس	ژاندارمه يوزباشيسى حسن اغا	اعضا	خيرالله افندى
اعضا	حسنى افندى	〃	بلاشاكى 〃

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سى)

رئيس	يوان اغا	اعضا	نيقولاكى جانى اغا
اعضا	سليمان اغا	〃	استراتى يانى 〃
〃	استليانوز 〃		

(اوقاف قومسيونى)

رئيس	نائب افندى	اعضا	على بك	اعضا	امين افندى
اعضا	محمد اغا	〃	عبداه افندى	〃	على داش 〃

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	حسن افندى	اعضا	محمود افندى	اعضا	راسم افندى
اعضا	محمد اغا	〃	حافظ على 〃	〃	سليمان بك

(غوز ناحيه‌سى)

مدير	خرسو بو سبدو اغا	
معاونى	ارستوتل دماكى	〃
اعضا	حاجى طاطاكى	〃
	طناش ظهاريه	〃
	دعترى قباق	〃
	يانيو	〃
	واسيلاكى اندون	〃
	ليغوفت	〃

(كتانبولى ناحيه‌سى)

مدير	بكر اغا	
معاونى	اركير خرالام اغا	
اعضا	اناوست	〃
	واسيلقوس	〃
	استرانغاكى	〃
	اسماعيل	〃
	اناوست دمتراكى	〃
	واسيلاكى اندون	〃

﴿ اجه آباد قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	اناستاش تورس افندی	رابعه	نائب حسن خیری افندی

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	حافظ امین افندی
اعضا	نائب »	»	عمر اغا
»	مال مدیری محمد علی افندی	»	نیقولاکی افندی
»	تحریرات کاتبی رفعت بك	»	استراتی اغا
»	ابسقوپوس وکیلی افندی		

﴿ محکمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	انور افندی
اعضا	مصطفی بك	مستنطق »	حافظ حسین افندی
»	دیمتراکی افندی	مقاولات محرری	علی افندی
باش کاتب	حقی »	ضبط کاتبی	حقی »

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	مصطفی افندی	ضابطه مأموری	ملازم عبدالله افندی
نفوس مأموری	مصطفی »	رزی »	قدیر بك
» کاتبی	تحسین »	دیون عمومیه »	علی رضا افندی
طابو »	اسماعیل حقی »	رسومات »	شکری »
محکمهٔ شرعیه کاتبی	خلیل »	ارزمان اوندهاق »	حافظ مصطفی »
صندق امینی	ناظم »	لیمان رئیسی »	عمر رمزی »
پولیس مأموری	انوری »		

(بلديه دائره‌سی)

رئيس	ليموراكی افندی	اعضا	قسطی افندی
اعضا	طوغان «	«	قوطاكی قالوبوروز افندی
«	خرستو فوريدی افندی	كاتب وصندق امينی	عمر رمزی افندی

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئيس	ديمتراكی لوندار افندی	اعضا	خرستو فوريدی افندی
محاسبه كاتبی	عمر لطفی «	«	داويد «
اعضا	قوطاكی قالوبورو «		

(اوقاف قومسيونی)

رئيس	مدير وكيلی اسماعيل حقی افندی	اعضا	حقی افندی
اعضا	حافظ حسين افندی	«	خليل «

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سی)

رئيس	خرستو فوريدی افندی	اعضا	نيقولائيدی افندی
اعضا	ديمتری لوندار «	«	داود «
«	صراقيم زرقانلا «	كاتب	عمر «

(تدارك وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونی)

رئيس	ليفوراكی افندی	اعضا	حسن اغا
اعضا	عبدالله «	«	واسيلاكی «
«	ويسل «	كاتب	عمر افندی

(مهاجرين قومسيونی)

رئيس	مصطفی افندی	اعضا	مصطفی افندی
اعضا	اسماعيل حقی افندی	«	واسيلاكی «
«	عمر لطفی «		

﴿ تکفورطاغی سنجاغی ﴾

(مأمورین لوا)

متصرف	خیری پاشا	روم ایلی بکلربکی ١٠ ش ٣١٠	٢ م ٢٣ ر ٣٠٦		کوموش مدالیه ٩٧
نائب	توفیق بك	بالا ٣ ٥ ٣١٠	٣ م ٥ ﻫ ٣٠٢	٤ ع ٧ ش ٣٠٣	
مفتی	طاهر افندی	مدرس ١٣ ﻫ ٩٩	٦ م ٠	٤ ع ٣٠٣	

(مجلس ادارهٔ لوا)

رئیس متصرف پاشا

اعضای طبیعیه
نائب افندی
مفتی «
محاسبه‌جی محمود خیری بك — ثانیه
معاون ابراکی باولیدس افندی
تحریرات مدیری صالح صبری افندی — ثالثه ٣٠٧ — باش کاتب علی افندی
روم متروپولیدی رمانوس « ٣ م — کاتب ثانی اسماعیل «
ارمنی مرخصه وکیلی بارتوغیموس «

اعضای منتخبه
علی رضا افندی ثالثه
تحسین بك
یعقو افندی
حزار اغا

(تحریرات قلمی)

مدیر	حاجی صالح صبری افندی	مبیض	مراد افندی
معاونی	امین «	«	توفیق «
مسود	حافظ امین ذکائی «	اوراق مأموری	جمیل « ثالثه ٩ ٣٦ ٣٠٩
«	عمر لطفی «	تحلیصیه مدالیه‌سی	

(محکمهٔ شرعیه قلمی)

باش کاتب	حلمی افندی	مسود	احمد افندی
ایتام مدیری	محمد «	ترکه کاتبی	احمد «

(محاسبه قلمى)

محاسبه‌جى محمود خيرى بك	مقيد	حسن افندى
معاون ادهم افندى	اوراق مقيدى	حمدى بك
مركز كاتبى امين «	صندق امينى	خليل افندى
معاونى حسن بك		

(نفوس اداره‌سى)

مأمور ماهر افندى | كاتب حسنى افندى

(دفتر خاقانى اداره‌سى)

مأمور احمد بك ثالثه ٨ ذا ٤ ٣٠٤ يوقلمه كاتبى محمد بك
باش كاتب احمد افندى

(اوقاف اداره‌سى)

مدير على رضا بك كاتب على بك

(مع تحرير ويركو اداره‌سى)

مأمور حاجى محمد افندى ويركو كاتبى رفيق على افندى
مركز ويركو كاتبى نجم الدين بك نائب ناحيه‌سى كاتبى سليمان نجيب افندى
اركلى ناحيه‌سى « مفيد افندى اينه‌جك « « طلعت «

(اورمان اداره‌سى)

اورمان كاتبى جلال افندى پياده مأمورى احمد افندى

(وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونى)

رئيس محمد رمزى افندى اعضا حاجى احمد بك
اعضا رديف قول آغاسى « محمد راسم افندى
« لازمى على افندى كاتب حسن «

(زراعت بانق شعبه‌سی)

رئیس	فؤاد بك	فوندوکتور	یورکی افندی
مأمور	عزت افندی	آ	احمد اغا
معاونی	حسین »		باتقو مجانیو افندی
کاتب	محمد »		کستور »
طریق قومیسیونی کاتبی	دخی »		

﴿ دائرهٔ عدلیه ﴾

(بدایت محکمه‌سی حقوق دائره‌سی)　(بدایت محکمه‌سی جزا دائره‌سی)

رئیس	توفیق افندی	رئیس	یوسف جمال افندی مدرس
اعضا	حامی »	اعضا	حاجی محمد »
»	وانکل »	»	میرکر »
» ملازمی	لطیف »	» ملازمی	خالص بك

مدعی عمومی معاونی	مظهر بك	ثانیه	مقاولات محرری	حقی بك	
اجرا مأموری	شاکر افندی		مستنطق	عونی بك	

(محکمهٔ بدایت قلمی)

باش کاتب	یوسف بك	ثانیه ۳۰٤ ضبط کاتبی	ابراهیم افندی
ضبط کاتبی	حسن افندی	»	اسماعیل بك
»	محمد »		

(تجارت محکمه‌سی)

رئیس	حسن بکر افندی	موقت اعضا	اورام افندی
آ دائمی	شیخ احمد »	باش کاتب	حمدی بك
»	ارتین »	کاتب ثانی	احمد افندی
موقت	واسیلاکی قوزمیدی افندی		

BU ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(معارف مجلسى)

رئيس	نائب افندى	اعضا	حاجى افندى
اعضا	مفتى »		حاجى محمد »
»	حاجى صالح سرى افندى		مالیارطوف افندى
»	رمزى »		شوشانیان ارتین »
»	خيرى بك		ميشون »

(اوقاف قوميسيونى)

رئيس	شيخ احمد افندى	اعضا	حاجى سليم افندى
اعضا	رمزى »	»	راسم »
»	امين »		

(مهاجرين قوميسيونى)

رئيس	احمد بك	اعضا	عزت افندى
اعضا	رضا »	»	على »
»	حاجى محمد افندى		

(تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سى)

رئيس	رمزى افندى	اعضا	يانقو اغا
اعضا	احمد اغا		اواكم »
»	يانجوويچ يوركى افندى		يوركى »
»	[illegible]اصادوراغا		صلمون »

(تلغراف وپوسته دائره‌سى)

مدير	طومه افندى	مخابره مأمورى	حاجى امين افندى
سر مخابره مأمورى	حازم »	فرانسزجه »	سرى »
مخابره »	سليمان »	تركجه مخابره »	توفيق »

(رسومات دائرەسی)

مدیر	غالب بك ثالثه ۱٦ا۳۰۵	كاتب ثالث	سلیمان افندی
باش كاتب	محمد مهدی افندی	مالیقنوا انبار مأموری	روبن «
كاتب ثانی	عبدالحلیم «	صندق امینی	بهاءالدین بك

(دیون عمومیه مأموری)

مدیر	خیری افندی	طوز انبار مأموری	حقی افندی
باش كاتب	حسنی «	صید ماهی كاتبی	توفیق «
كاتب ثانی	ادهم «	ساتادوس صید ماهی مأموری	رفعت «
صندوق امینی	رفعت «	قومباجی «	محمد امین «

(قرانتینه دائرەسی)

مأمور اشرف افندی

﴿بلدیه دائرەسی﴾

رئیس	رمزی افندی		اعضا	ارستودل افندی
اعضا	احمد آغا			اوخالس «
	احمد بك	ثالثه		اووا كم «
	عابدین افندی		طبیب	عبدالرحمن « ثالثه
	یانقو «		باش كاتب	حسن «
	بدروس «		كاتب ثانی	اسماعیل « رابعه
	كریاقو «		صندق امینی	عارف «

(لیمان دائرەسی)

رئیس | حافظ محمد افندی

(رژی دائرەسی)

مدیر وكیلی	صادوق افندی	انبار مأمور معاونی	اقریش افندی
محاسبه‌جی و صندق امینی	ارزو «	معاینه‌جی	یوانیدس «
كاتب و دعوی وكیلی	رشدی «	محافظه كاتبی	ابراهیم «
انبار مأموری	قولوزوف «	قنطارجی	عثمان «

BUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

(ژاندارمه دائره‌سى)

بيكباشى	مصطفى افندى ٤ ع ٤ م	
طابور كاتبى	حاجى على «	
برنجى بلوك يوزباشيسى	احمد «	٥ م كموش امتياز، صنايع مداليه‌لرى
« « ملازم اولى	احمد «	
« « « ثانيسى	خليل «	
ايكنجى « يوزباشيسى	مصطفى « ٥ م	
« « ملازم اولى	احمد «	دردنجى بلوك يوزباشيسى محمد اغا
« « « ثانيسى	عثمان «	« « ملازم اولى عبداله «
اوچنجى « يوزباشيسى	عبدالقادر «	« « « ثانيسى عبدالرحمن «
« « ملازم اولى	ارسلان «	التنجى سياره يوزباشيسى محمد بك
« « « ثانيسى	كامل «	« « ملازم اولى مصطفى اغا
پوليس قوميسرى	كامل «	« « « ثانيسى على اغا

« تكفورطاغنده مقيم دول اجنبيه قونسلوس وكيللرى »

روسيه قونسلوسى لوسپان شهبندر وكيلى	موسيو فريتقوس	٤ م
انكلتره وايتاليا واسوج قونسلوسى «	« ماتى	
المانيا واوستريا « «	« ارسلان پتراكى	٣ «
فرانسه « «		
يونانستان « «	« ناكيلا جوانى	
	« ناكلا	

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	حاجى محمد افندى		رمزى افندى
اعضا	حاجى «		ابراهيم «
«	فائق «		احمد اغا
«	احمد «	كاتب	حافظ سليمان افندى

(روم جماعت مجلسى)

رئيس	مترەپوليد افندى	اعضا	طفراكى افندى	اعضا	لئونيده افندى
اعضا	مالقرياطوف »	»	طاناكى »	»	قسطنديو »
»	وانكل »	»	استاطاكى »	»	غوور »

(ارمنى جماعت مجلسى)

رئيس	بدروس افندى	اعضا	ملدوس افندى
اعضا	موسس »	كاتب	اوخانس »
»	ازاريا »	صندق امينى	قره بت »
»	ارتين »		

(مكتب اعدادئ ملكى)

مدير، معلومات فنيه، كتابت، تاريخ عمومئ عثمانى معلمى	خيرى افندى
عربى، منطق، جغرافيا معلمى	توفيق »
اصول دفترى، حساب، فرانسزجه معلمى	پترو »
رسم »	انغوص »
حسن خط »	حمدى بك
فارسى »	حاجى على افندى
علوم دينيه »	امين »
هندسه، جبر »	كامل »
لسان تركى »	حاجى على »

(مكاتب لوا)

قصبه ذكور ابتدائى مكتبى معلم اولى	حاجى اسماعيل افندى
» » » » » ثانيسى	حافظ اسماعيل »
قنجيه » » » » اولى	حاجى حافظ خليل »
» » » » » ثانيسى	حافظ سليمان »
داريجه » » » » اولى	اسماعيل »
» » » » » ثانيسى	عبدى »

اناث ابتدائی مکتبی معلم اولی		ادیب افندی	مربیه‌سی صبریه خانم
« « « معلمه‌سی		نفیسه منلا	

(روم جماعتی مکاتبی)

معلم اول	قسطندنو افندی	معلمه‌سی	قاتینه خانم
« ثانی	داماسکوس «	«	اسپاسیه «
« ثالث	الکوپادی «	«	فوطنی «
« «	واسیلاکی «	«	دوسبه «
« «	بورکی «	«	فوطنی اغلائیه خانم
« «	دیمترو «	«	قالیوب خانم ذکور ٢٥٠ اناث ١٣٠
معلمه‌سی	اسپاسیه خانم	«	افرودید خانم
«	بولکسان «	«	طودوشیه «
«	آلانی «	«	اسپاسیه «
«	افرودی «	«	ذکور ١٠٠ اناث ٢٥٠

(ارمنی جماعتنك خاچ کلیساسی مکتبی)

لسان ترکی معلمی	حسن حسنی افندی	معلم	قره‌بت افندی
مدیر	اوخانس یکنیان «	«	قره‌بت «
معلم	ابراحام «	معلمه	نقوهی خانم
فرانسزجه	نشان «		ذکور ٢٥٠ اناث ١٥٠

(سورب تقاوور کلیساسی مکتبی)

مدیر و معلم اول	سرکز افندی	لسان ترکی معلمی	ماطاق افندی
معلم ثانی	سرکز «	«	مهران «
«	حزاروس «	ارمنیجه	مهران «
«	کبرفور «	معلمه	مانیك خانم
«	دیقران «	«	نونیك «
لسان ترکی معلمی	بترو «	«	وارتوهی «
«	حورن «	«	مارنجه «
«	روبن «		

نواحئ لوا

(ارکلی ناحیه‌سی)

مدیر	حاجی مصطفی افندی
نائب	خلیل »
تحریرات کاتبی	ابراهیم »
اعضا	خلیل اغا
»	کامل »
»	بهاری »
»	طغراکی اغا

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	حسین افندی
اعضا	بها بك
»	خلیل اغا
»	صادق افندی
»	یورغاکی »
کاتب	علی »
صندق امینی	بها بك

(مأمورین متفرقه)

اورمان اوندهلق مأموری	علی افندی	رژی محافظه مأموری	عمر بك
تذکره مقیدی	ابراهیم »	ادارۀ مخصوصه اجنته‌سی	طغراکی افندی
رسومات مأموری	طاهر »	ابتدائی مکتبی معلمی	عبدالرحمن »
دیون عمومیه »	رمزی »	روم » معلمی	الدون »
قنار »	احمد چاوش	» » [illegible]	یورگیلدی [illegible]
امان رئیسی	مصطفی افندی	» » معلمه‌سی	قالیوپ خانم
تلغراف و پوسته مأموری	محمد رفیق »		

(جماعت اسلامیه مجلسی)

رئیس	کامل اغا
اعضا	صادق افندی
»	سلیمان اغا
»	رمزی افندی
کاتب	علی »

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	یورغاکی افندی
اعضا	طغراکی »
	بهاری »
	ساقاکی »
	واسیلاکی »

(اشه جك ناحیه سی)

رئیس	شریف بك متمایز ١٠ م ٣١١ ٤م
اعضا	علی افندی
«	سلیمان بك
«	احمد اغا
«	لطیف «
«	محمد بك
«	ولی اغا
«	حسن افندی

(دائرهٔ بلدیه)

رئیس	سلیمان بك
اعضا	احمد اغا
«	لطیف «
«	حسن «
«	مصطفی «
«	احمد «
كاتب	علی توفیق افندی

(نائب ناحیه سی)

مدیر	عمر لطفی افندی
كاتب	حسن «
اعضا	بلال اغا
«	خلیل «
«	توفیق «
«	خریستو «
«	استراتی «
«	بزوركيا «

(بلدیه دائره سی)

رئیس	لوغرا قسطندی اغا
اعضا	زوغرافو «
«	الدون فوكیدی «
«	قوبابه «
«	دیموستن نیقوله «
«	اوبی میخائیلو «

(مأمورین متفرقه)

قوموسیون عسکریه مأموری امین افندی	صندوق و رسومات مأموری	مصطفی افندی
صندوق محمد رفعت «		

(اورته جه ناحیه سی)

مدیر	سلیمان بك
معاون	مصطفی اغا
اعضا	سلیمان «
«	امین بك
«	صالح اغا

(اشقلر ناحیه سی)

مدیر	حاجی الالوستی افندی
اعضا	قسطندی اغا
«	حاجی قسوری اغا
«	پسقال مقری «
«	قسطندی قجاری اغا

﴿ چورلی قضاسی ﴾

﴿ مأمورین قضا ﴾

قائممقام	محمد خالص افندی	ثانیه	٤ع	نائب	وصفی افندی	موالیدن

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	اشرف بك
	نائب افندی	«	احمد «
	مال مدیری عثمان افندی	«	اخلیف اغا
	تحریرات کاتبی طاهر بك	«	اوخالس «

﴿ محکمهٔ بدایت ﴾

رئیس	نائب افندی	مدعی عمومی معاونی وکیلی	علی افندی
اعضا	شاکر بك	مستنطق «	خلیل «
«	یانقو افندی	ضبط کاتبی	زهدی «
باشکاتب	حکمت بك	مقاولات محرری	شاکر «

(معارف مجلسی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	ابراهیم افندی
اعضا	عثمان افندی	«	خلوصی بك
«	احمد بك	«	حاجی احمد افندی
«	شاکر «		

(تدارك وسائط نقلیهٔ عسکریه قومیسیونی)

رئیس	قائممقام افندی	اعضا	یوزباشی عثمان اغا
اعضا	عثمان بك	«	اخلیف اغا

(تجارت و زراعت وصناعت اوطه‌سى)

رئيس	بلال افندى	اعضا	داويد اغا
اعضا	اسماعيل بك	»	كيربارى »

(بلديه دائره‌سى)

رئيس	ابراهيم افندى	اعضا	خليل اغا
اعضا	استورى اغا	»	ايليا »
»	حوقوز »	كاتب	زبور افندى
»	يماندى »	طبيب	يوركى »

(مهاجرين قوميسيونى)

رئيس	عمر لطفى افندى	اعضا	مصطفى اغا
اعضا	مصطفى »	»	عبدالرحمن »

(مأمورين متفرقه)

مال مديرى معاونى	كاشف افندى	تلغراف و پوسته مديرى	عزت افندى
صندوق امينى	كركور »	مخابره سر مأمورى	حقى »
زراعت باقى كاتبى	عمر »	مخابره »	مصطفى »
رژى مأمورى	احمد »	» »	حافظ حسن »
محكمهٔ شرعيه كاتبى	فتح الله »	پوليس قوميسرى	على »
ايتام مديرى	محمد بك	مكتب رشديه معلمى	ادهم »
نفوس مأمورى	حسنى افندى	رقعه و ثلث »	طاهر بك
» كاتبى	احمد »	روم و ارمنى و موسوى	
اورمان مأمورى	عمر جمال »	مكتبلرى لسان تركى معلمى	ابراهيم افندى
ديون عموميه »	قرقور »	ذكور ابتدائى »	حسن »
ژاندارمه ملازمى	عبدالله »	» » »	خليل »
		اناث » » »	حسين »

(املاك همايون شعبه‌سی)

مأمور	حیدر بك	معاونی	اغوب افندی	كاتب	زكی افندی

(جماعت اسلاميه مجلسی)

رئیس	عثمان بك	اعضا	محمد بك
اعضا	الیاس »	»	حاجی احمد افندی

(روم جماعت مجلسی)

رئیس	حاجی اتیموس افندی
اعضا	واقیادی »
»	والیدی اغا
»	دیموستی اغا
»	یورکی اغا

(ارمنی جماعت مجلسی)

رئیس	حوقوز اغا
اعضا	داوید »
	سرکز »
	مقائیل »
	کیرقور »

(موسوی جماعت مجلسی)

رئیس	داوید اغا	اعضا	حایم اغا
اعضا	روفائل »	»	عورام »

﴿ نواحی قضا ﴾

(تربه دره ناحیه‌سی)

مدیر	علی اغا
اعضا	رستم افندی
	ابراهیم » ٤م
	عباس »
	رفعت »
	عثمان »

(چرادلی ناحیه‌سی)

مدیر	علی افندی
اعضا	احمد اغا
	صالح »
	اسعد »
	محمد »

« معلقره قضاسى »

(مأمورين قضا)

قائمقام	صالح منير بك	مفتى	حاجى محمد فيضى افندى
نائب	حاجى عمر رضا افندى	مدرس ٣٠٨٤٢ / ٣٠٦٥٢٨ ٤٠٩ ٤٠١	معاون قره بت «

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئيس	قائمقام بك	اعضا	ارمنى وكيلى رتوغبوس افندى
طبيعى	نائب افندى		تحريرات كاتبى على «
	مفتى «		احمد افندى
	معاون «		حاجى راقم بك
	مال مديرى سالم افندى		هاجى بورغاكى افندى
	مترهوپوليد وكيلى انتيموس «		هاجى ارتين «

(محكمهٔ بدايت)

رئيس	نائب افندى	مدعى عمومى وكيلى	نعيم افندى
اعضا	زيلو «	مستنطق معاونى	على «
«	نيقولاكى «	مقاولات محررى	عثمان «
باش كاتب	على «	ضبط كاتبى	على «

(تدارك وسائط نقليهٔ عسكريه قوميسيونى)

رئيس	حكيم افندى	اعضا	نيقولاكى افندى
اعضا	رديف يوزباشيسى «	كاتب	رديف ملازمى عثمان افندى
«			

« تجارت وزراعت وصناعت اوطهسى »

رئيس	حسين افندى	اعضا	ديمو آغا
اعضا	ابراهيم «	«	استپان «

(بلديه دائره‌سی)

رئيس	حسین رفقی افندی	اعضا	يشاقو افندی	
اعضا	حسین خواجه	»	حاجی کیموم افندی	
	مازلو افندی	طبیب	مصطفی خلیل »	ثانيه ۲۰ ل ۳۱۳
	حاجی قسطندی اغا	کاتب	سلیمان بك	
	حاجی اویس »	صندق امینی	حسین افندی	

(املاك همايون شعبه‌سی)

مأمور	حاجی حسین افندی	ثانيه ۵ ر ۳۱۳	ام ۱۰ ر ۳۱۱	کاتب ثانی مصطفی طوسون افندی
معاون	محمد افندی			ویرکو
باش کاتب	شوکت »			وطابو کاتبی علی افندی

(معارف مجلسی)

رئيس	نائب افندی	اعضا	حاجی یورغاکی افندی
اعضا	عاكف بك	»	نیقولاکی »
»	علی »	کاتب	علی غالب »

(مهاجرين قومسيونی)

رئيس	عاكف بك	اعضا	حسین خواجه
اعضا	ژاندارمه یوزباشیسی احمد افندی	»	حسن افندی
»	ابراهیم افندی	»	پنایوطاکی »

(زراعت بانقه شعبه‌سی)

رئيس	عاكف بك	اعضا	حسین خواجه
محاسبه کاتبی	سلیمان افندی		دعو اغا
کاتب ثانی	علی بك		حاجی اویس اغا

(اوقاف قومسيونی)

رئيس	نائب افندی	اعضا	علی بك
اعضا	عاكف بك	»	حاجی راقم بك
»	ادهم »		

İSTANBUL BÜYÜKŞEHİR BELEDİYESİ KİTAPLIĞI

(رؤساى روحانيه)

روم پسقپوسى	انتيموس افندى	ارمنى مرخصه وكيلى	پرتوغميوس افندى

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	على افندى		حسين افندى
اعضا	عاكف بك		محمد اغا
»	عثمان افندى		حسين افندى

(روم جماعتى مجلسى)		(ارمنى جماعتى مجلسى)	
رئيس	انتيموس افندى	رئيس	پرتوغميوس افندى
اعضا	ماؤلو »	اعضا	كيغوم »
»	صوه »	»	طروس »
»	نيقولاكى »	»	باروس »
»	ديمترو »	»	غريبت »
»	يناقو »	»	هاجى يغوص »
»	يناپوطاكى »	»	اردشس »

(مأمورين متفرقه)

مال مديرى معاونى	واصف افندى	ايتام مديرى	حسين افندى
رزق	نورى »	ژاندارمه يوزباشيسى	[illegible] احمد افندى
تلغراف وپوسته مأمورى	حسن »		
واحى ويركو كاتبى	محمد »	ملازمى »	احمد افندى
نفوس مأمورى	على »	پوليس قوميسرى	نعيم »
» كاتبى	احمد »	ديون عموميه مأمورى	مصطفى »
طابو كاتبى	حسن »	اورمان اوندهاق »	على بك
اوقاف مدير وكيلى	حسن فهمى »	رژى مأمورى	
محكمهٔ شرعيه كاتبى	حاجى محمد »		

(مکاتب قضا)

رشدیه مکتبی معلم اولی	حاجی توفیق افندی	مدرس ۷۰ . ۳۰۷
〃 〃 ثانی	علی عونی 〃	شاكردان
〃 〃 رقعه معلمی	حاجی توفیق 〃	٤٥
ذکور ابتدائیه مکتبی معلم اولی	حاجی حافظ عثمان 〃	۱٦۰
〃 〃 〃 ثانی	حافظ یوسف 〃	
اناث 〃 〃 اولی	سلیمان 〃	۹۰
روم وارمنی مکتبلری لسان ترکی معلمی	عثمان 〃	
روم مکتبی معلم اولی	اولامپوس 〃	ذکور ۹۰ اناث ۳۰
〃 〃 〃 ثانی	یورگی 〃	
〃 〃 〃 ثالث	تدانو 〃	
اناث معلمه	آیشه خانم	
ارمنی مکتبی معلم اولی	غرهبت افندی	۱۷۰ ذکور
〃 〃 〃 ثانی	بارنابا〃	۱٥۰ اناث
اناث 〃 معلمه	سیروهی خانم	
〃 〃 ثانیه‌سی	مریم 〃	

﴿ نواحی قضا ﴾

(مرفته ناحیه‌سی)

مدیر عبدالله اغا

معاونی احمد بك

محمد افندی
علی اغا
ادهم 〃
حاجی علی اغا
سلیمان اغا
حسنی 〃

(قوز ناحیه‌سی)

مدیر محمد اغا

معاونی دیمتری 〃

محمد 〃
برانکو 〃
سعید 〃
نیقوله 〃
دورمش 〃
حسین 〃

(همت ناحیه‌سی)

مدیر	قسطندی اغا
معاونی	اناغوستی »
اعضا	دیمتراکی »
	خرستاکی »
	کریو »
	بورکی »
	واسیل »
	نیقولاکی »

(ازغار ناحیه‌سی)

مدیر	واسیل اغا
معاونی	نیقوله »
اعضا	حاجی حمدی اغا
	اوستویان »
	مانول »
	قسطاندی »
	هاجی خرستودیل اغا
	باولی اغا

﴿ خيره بولى قضاسى ﴾

(مأمورين قضا)

قائممقام	حسين حسنى بك	رابعه	نائب	احمد توفيق افندى	مدرس	

(مجلس ادارهٔ قضا)

رئيس	قائممقام بك	اعضا	حاجى ابراهيم اغا
	نائب افندى		هاشم اغا
	مال مديرى حافظ شكرى افندى		توخارى افندى
	تحريرات كاتبى عثمان «		ديمترو «
	متره‌بوليدوكلى پاپا اسقراطى افندى		

(محكمهٔ بدايت)

رئيس	نائب افندى	مدعئ عمومى معاونى وكيلى	محمد افندى
اعضا	حاجى احمد «	مستنطق «	شكرى «
«	ابوستول «	مقاولات محررى	حسين حسنى «
« ملازمى	حسين اغا	ضبط كاتبى	على لطيف «
باش كاتب	محمد امداد افندى		

(تدارك وسائط نقليهٔ عسكريه قومسيونى)

رئيس	قائممقام بك	اعضا	حسن بك	اعضا	ابراهيم اغا
اعضا	رديف ملازم اولى ادهم افندى	«	حاجى احمد اغا	«	طارالدہ قيل اغا

(زراعت بانق شعبه‌سى)

رئيس	حاجى ابراهيم اغا	اعضا	يوركى اغا
اعضا	ديمترو افندى	محاسبه كاتبى	حسين شكرى افندى
«	حسن بك	« رفيقى	سالم افندى

﴿ تجارت وزراعت وصناعت اوطه‌سى ﴾

رئيس	احمد فوزى افندى	اعضا	ديمترو افندى
اعضا	حاجى ابراهيم «	«	آندولاتو قسطندى اغا

(معارف مجلسی)

رئیس	نائب افندی		آ	احمد توفیق افندی
اعضا	احمد »			باولاکی »
»	کاشی »			توخاری »

(بلدیه دائره‌سی)

رئیس	احمد افندی	اعضا	قفولاتو قسطندی اغا
اعضا	حسن بك	»	یورکی اغا
»	اکاه افندی	کاتب وصندق امینی	رجب افندی
»	لامبو »	طبیب	عزمت »

(مأمورین متفرقه)

مال مدیری معاونی	محمد مهدی افندی		صندق امینی		محمد محیب افندی		
رفیق	محمود »		اتام مدیری		عثمان »		
طابو کاتبی	علی رادیخ »		محکمهٔ شرعیه کاتبی		احمد »		
اوقاف وکیلی	رادیخ »		رزی مأموری		مسعود بك		
نفوس مأموری	محمد »		دیون عمومیه »		کامل افندی		
کاتبی	حسین شکری »		تلغراف وپوسته »		ارتین بورس افندی		

(مهاجرین قومیسیونی)

رئیس	محمد افندی	اعضا	محمد افندی
اعضا	عبدالقادر افندی	»	احمد بك
»	حافظ عثمان »		

(مأمورین ضابطه)

ژاندارمه یوزباشیسی	عبدالقادر اغا	پولیس	محمد افندی

ATATÜRK

13/23 1313

(جماعت اسلاميه مجلسى)

رئيس	حسين افندى
اعضا	احمد "
	حسن بك
	عمر اغا
	احمد "

(روم جماعت مجلسى)

رئيس	بابا استراطى افندى
اعضا	قندولا وقسطندى "
	طرانده فيل اغا
	يسقال "
	قايجوپاولاكى
	يوركى اغا

(مكاتب قضا)

رشديه مكتبى معلم اولى	خليل حلمى افندى	عدد شاكردان ٤٠
ابتدائيه " "	حافظ رائف "	٥٠
" " "	حاجى حافظ حسن "	٥٠
اناث معلمه سى	حفيظه خانم	٤٠
روم مكتبى معلمى	يوركى افندى	٣٠
" " معلمه سى	مادموازل اوويان	٢٠

نواحئ قضا

(اموربك ناحيه سى)

مدير	محمد بك
معاون	عثمان اغا
اعضا	يوسف "
	محمد "
	طودوش اغا
	ديمو اغا

(بيوك قره قارلى ناحيه سى)

مدير	شريف اغا
معاون	على بك
اعضا	حاجى حسين اغا
	حسين اغا
	حسن "
	مصطفى "

(چركس مسلم ناحيه سى)

مدير	خليل اغا	اعضا	ملا مصطفى
معاون	صادق "	"	على ملا
اعضا	قره مصطفى اغا	"	سالم اغا

اسامی جماعت	اجمال	ادرنه سنجاغی یکونی				ادرنه قضاسی			
		یرلی		یابانجی		یرلی		یابانجی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	۱۳۸۱۴۱	٦٧٧٤٠	٦٥٧٧٩	۳۱۰٤	۱٥۱۸	۲۱٦۹۰	۳۰٥۹۰	۲۰۰۱	۷۹۲
روم	۸٥۲٥۸	٤۳۲٥٤	٤۰٥۷٦	۱۰۱۰	٤۱۷	۱٤٥٥۳	۱٤۰۰۰	۱۷۹	۲۲۱
ارمنی	٤۰۳۱	۱۷۸٤	۱۹۸۷	۱۹٥	٥٥	۱٦۸۱	۱۸۷۳	۱۸۲	٤٦
بلغار	۳٦٦۸٤	۱۸۸۱۲	۱۷٦۸۸	۱۳۰	٥٤	٥۱۰٦	٤٥٤۱	۱۱۷	٤۲
قتولك	۸٤۱	۱٦۱	۱٤٤	۳۹٥	٤۱	۱۰۲	۱۰٥	۳۹٥	٤۱
یهودی	۱۰۰۷٥	٤۹٥٦	٤۷۳۳	۲۰۹	۱۷۷	٤٤۲۹	٤۲٥۸	۱٦۸	۱٤۷
پروتستان	۷۰	۳۰	۲۸	٦	٦	۳۰	۲۸	٦	٦
لاتین	٤			۳	۱			۳	۱
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان									
یکون	۲۷٤۹۹۳	۱۳٦۷۳۷	۱۳۰۹۳٥	٥۰٥۲	۲۲٦۹	۲۷٥۹۱	٤٥۳۹٥	۳٤٥۱	۱۲۹٦

اسامی جماعات	جسر ارکنه قضاسی				جسر مصطفی پاشا قضاسی				اورته کوی قضاسی			
	یرلی		یابانجی		یرلی		یابانجی		یرلی		یابانجی	
	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	٧٧١٦	٧٢١٣	٢٥٢	١٨٣	٥١١٩	٤٨٠٣	٣٤٢	٢٠٣	٨٠٥٣	٧٨٥٧	١٢٤	٧٦
روم	٨٨٣٠	٨٠٧٥	١٤١	٨١	٢٢٢٥	٢٠٢٢	٤٧	٢٣	٥٣٨١	٥٠٥٠	٣	١
ارمنی			٣	٢	١٤	٢٠						
بلغار	٣٥٤٤	٣٣٢٦	١٣	١٢	٦٥٥٨	٦٣٦٦			٢٢٦٥	٢٢١٥		
قتولیك					٥٩	٣٩						
یهودی			٦	٢	٢٢٨	١٩٧						
پروتستان												
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان												
یکون	٢٠٠٩٠	١٨٦١٤	٤١٤	٢٨٠	١٤٢٠٣	١٣٤٤٧	٣٤٩	٢٢٦	١٥٦٧١	١٥١٢٢	١٢٧	٧٧

اسامی جماعات	دیمتوقه قضاسی				حوصه قضاسی				قیرجه علی قضاسی			
	یرلی		یابانجی		یرلی		یابانجی		یرلی		یابانجی	
	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	۳۸۵۱	۳۹٦۰	۲۵٤	۱۸	۳٦۸٦	۳٤۵۵	۵۷	۱۹	۱۷٦۵۳	۱۷۹۰۱	۱۱٤	۵۵
روم	۹۱۸۰	۸۵٦۹	۱٤۱	۸۸	۳۰۸۵	۲۸٦۰					۹۹	
ارمنی	۸۹	۹٤	۱۰	۷								
بلغار	٦٦۵	٦٤۵			٦۷٤	۵۹۵						
قتولك												
یهودی	۲۹۹	۲۷۸	۲٤	۲۱							۱۱	۷
پروتستان												
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك یونانان												
یکون	۱٤۰۸٤	۱۳۵٤٦	٤۲۹	۲۹٦	۷٤٤۵	٦۹۱۰	۵۷	۱۹	۱۷٦۵۳	۱۷۹۰۱	۲۲٤	٦۵

اسامی جماعات	اجمال	قرق کلیسا سنجاغی یکونی				قرق کلیسا قضاسی			
		یرلی		یبانجی		یرلی		یبانجی	
		ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	٥١٤٩٧	٢٦٣٥٥	٢٤٠٦٧	٥٨٤	٤٩١	١٠٣٤٥	٩٦٧٣	٢٩٤	٢٣٤
روم	٥٥٩٨٩	٢٨٥٧٦	٢٧٠٨٠	٢٢٩	١٠٤	٩٥٢٠	٨٩٤٩	١١٨	٣٩
ارمنی	١٠٤			٥٨	٤٦			٣٩	٢٧
بلغار	٣٧١٤٥	١٨٩٧٣	١٨١٣٣	٣٦	١٣	١٠٢٣٠	٩٧٦٣	٢٢	١١
قتولیك	١٤١	٦٦	٧٥						
یهودی	١٠٠٧	٥٠٢	٤٧٩	١٨	٨	٣٨٦	٣٧٤	١٨	٨
پروتستان									
لاتین									
تبعهٔ اجنبیه اهالیسی	١٩١	٩٢	٩٩			٩٢	٩٩		
مشکوك بولنان									
یکون	١٤٨٠٩٤	٧٤٥٦٤	٦٩٩٣٣	٩١٥	٦٦٢	٣٠٥٧٣	٢٨٨٥٧	٤٩١	٣١٩

اسامی جماعات	لوله برغوس قضاسی				بابای عتیق قضاسی				ویزه قضاسی			
	یرلی		یبانجی		یرلی		یبانجی		یرلی		یبانجی	
	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	٤٣١٣	٣٨٢١	١٠٧	٣٠	٤٢٢٩	٣٩١٤			٥٧٦٠	٥٠٨٤	٧١	٤٥
روم	٣٣٧٢	٣٢٧١	٣١	١٤	٣١٧٨	٣٠١٠			٦٣١٠	٥٩٩٤	٢٨	١٤
ارمنی			١٩	١٩								
بلغار	٣٢٨	٢٠٢			٦٠٦	٥٤٥			٥٢٣	٥١٤		
قتولك												
یهودی	١٠٢	١٠٥										
پروتستان												
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان												
یکون	٨١٣٠	٤٧٩٩	١٥٧	٦٣	٨ ٣٣	٧٤٦٩			١٢٥٣٣	١١٥٩٢	٩٩	٥٩

اسامى جماعات	طرنوه قضاسى				اخته بولى قضاسى				مديه قضاسى			
	ولى		يباجى		ولى		يباجى		ولى		يباجى	
	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	٩٤٥	٩٠٨	٨٧	٦٨	٥٠٤	٤٥٤	٣٠	١٢	٤٥٨	٣١٣	٥	٢
روم					٢٩٤٣	٢٢٧٦			٣٤٥٣	٣ ٩٢	٥٢	٢٧
ارمنى												
بلغار	٥٩٩٨	٥٨٧٦			١١٤٣	١٠٠١			١٣٥	١٣٣	٤	٢
قتوليك	٦٦											
يهودى												
پروتستان		٢٧٨										
لاتين												
تبعهٔ اجنبيه اهالى اولانلر												
مشكوك الحال												
يكون	٧٠٠٩	٦٤٨٦	٨٧	٦٨	٤٥٨٠	٤٢١٩	٣٠	١٢	٣٦٤٦	٣٤٣٨	٦١	٣١

اسامی جماعت	اجمال	كوملجنه سنجاغی یكونی: ولی: ذكور	كوملجنه سنجاغی یكونی: ولی: اناث	كوملجنه سنجاغی یكونی: باعجی: ذكور	كوملجنه سنجاغی یكونی: باعجی: اناث	كوملجنه قضاسی: ولی: ذكور	كوملجنه قضاسی: ولی: اناث	كوملجنه قضاسی: باعجی: ذكور	كوملجنه قضاسی: باعجی: اناث
اسلام	٢٠٥٢٢٨	١٠١٨٠٢	١٠٢٢٩١	٧٤٨	٣٨٧	٢٦٣٢٥	٢٦٦٤٤	٢٤١	١٨٣
روم	١٥٠٥٠	٧٠٦٠	٦٣٣٤	٩٢٣	٢٣٣	٤١٦١	٢١٢٠	٦٧	٥٣
ارمنی	٣٦٢	١٦٥	١٦٤	٣٣		١٦٥	١٦٤		
بلغار	٢١٦٠٩	١٠٩٠٩	١٠٦٦٨	٢٣	٩	٣٩٦٦	٢٥٤٠		
قتولك									
یهودی	٧٦٥	٣٢٤	٣٠٣	٨٢	٥٧	٣٣٤	٣٠٢	٤٤	٤٢
پروتستان									
لاتین									
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشكوك اولان	٢٣٠	٩٧	٤٩	٧٩	٣٥				
یكون	٢٤٣٢٤٤	١٢٠٣٢٧	١٢٠٣٠٨	١٨٨٨	٧٣١	٣٤٩٤١	٣٤٧٧٠	٣٦٢	٢٧٨

اسامی جماعات	اسکچه قضاسی یرلی ذکور	اسکچه قضاسی یرلی اناث	اسکچه قضاسی یباجی ذکور	اسکچه قضاسی یباجی اناث	داری دره قضاسی یرلی ذکور	داری دره قضاسی یرلی اناث	داری دره قضاسی یباجی ذکور	داری دره قضاسی یباجی اناث	اکری دره قضاسی یرلی ذکور	اکری دره قضاسی یرلی اناث	اکری دره قضاسی یباجی ذکور	اکری دره قضاسی یباجی اناث
اسلام	١١٩١٠	١١٦٧١	٣٨٢	١٠٥	٩٧١٠	١٠٦٠٥	١٧	١٦	١٦٧٥٨	١٧٢٤٨	٣٠	٢٠
روم	٢٣٢٧	٢١٤٥	٧٣٩	١٠٨								
ارمنی			٣٣									
بلغار	٩١٣	٨٨٧		٩	٣٦٨	٣٧٩			١٦٩	١١٣		
قتولك												
یهودی				١٥								
پروتستان			٣٦									
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه دولتلرینك تابعی	٦٧	٤٩	٧٩	٧٩								
مشکوك اولنلر												
یکون	١٥٢١٧	١٤٧٥٣	١٢٩٣	٢٧٢	١٠٠٧٨	١٠٩٨٤	١٧	١٦	١٦٩٢٧	١٧٣٨١	٣٠	٢٠

اسامی جماعات	احی چلبی قضاسی یرلی ذکور	احی چلبی قضاسی یرلی اناث	احی چلبی قضاسی یبانجی ذکور	احی چلبی قضاسی یبانجی اناث	سلطان یری قضاسی یرلی ذکور	سلطان یری قضاسی یرلی اناث	سلطان یری قضاسی یبانجی ذکور	سلطان یری قضاسی یبانجی اناث	روبجوز قضاسی یرلی ذکور	روبجوز قضاسی یرلی اناث	روبجوز قضاسی یبانجی ذکور	روبجوز قضاسی یبانجی اناث
اسلام	٨٢٨٤	٨٨٧٣	٩	٦	٢١٢٢٨	٢٠٨١٢	٦٢	٥٦	٧٥٨٧	٦٤٣٧	٧	١
روم	٥٧٢	٥٦٩	١٣	٣			١٩				٨٥	٩٦
ارمنی												
بلغار	٤٩٣٥	٥٢ ٧			٥٤٥	٥٣١			١٣	١١		
قتولك												
یهودی					٢							
پروتستان												
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه الله تابعیتی												
مشكوك بولنان												
یكون	١٣٧٩١	١٤٦٤٩	٢٢	٩	٢١٧٧٥	٢١٣٤٣	٨١	٥٦	٧٦٠٠	٦٤٤٨	٩٢	٩٧

اسامی جماعات	اجمال	كليبولى سنجاغى يكونى: يرلى ذكور	يرلى اناث	يباغجى ذكور	يباغجى اناث	كليبولى قضاسى: يرلى ذكور	يرلى اناث	يباغجى ذكور	يباغجى اناث	اكشان قضاسى: يرلى ذكور	يرلى اناث	يباغجى ذكور	يباغجى اناث
اسلام	٣٠٨٦٨	١٥٣٢٤	١٤٢١٣	٨٧٣	٤٥٩	٥١١٦	٤٧٣٣	١٣٨	١١٠	٥٦٦٩	٥١٩٨	٤٢٤	١٩٠
روم	٦١٨٥٩	٣١٧٤٦	٢٩٠١١	٦٦٦	٤٣٦	٨١٥٦	٧٦١٧	٢١	١٢	٦٥١٦	٥٧٤٧	٢٧١	١٨٤
ارمنى	١٢٢٨	٥٢٢	٦٣٩	٤١	٢٦	٥٢٢	٦٣٩	٢٥	١٧				
بلغار	١٦٠٧	٩٣٥	٨٧٩							٩٣٥	٨٧٢		
قتولك													
يهودى	١٨٧٦	٩٣٠	٩٣٤	١٤	٨	٩٣٠	٩٢٤	٣	٣				
پروتستان													
لاتين													
تبعهٔ اجنبيه ايله تابعيتى مشكوك بولنان	٦٠	٤٦	١٤	٧٩		١٥	١١						
يكون	٩٧٦٩٨	٤٦٥٠٢	٤٥٦٧٣	١٥٩٣	٩٢٩	١٤٧٣٩	١٣٩٢٢	٢٣١	١٤٢	١٣١٢٠	١١٨١٨	٦٩٥	٣٧٤

اسامی جماعات	شاركوى قضاسى				مرفته قضاسى				اجه آباد قضاسى			
	يرلى		يباجى		يرلى		يباجى		يرلى		يباجى	
	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	١٣٧٠	١٢١٣	٥٣	٢٧	٥٧٠	٥٢١	٢٠٠	١٢٥	٢٥٩٩	٢٥٤٩	١٢	٧
روم	٥٤٩٥	٥٣١٤	٥٨	١٦	٨٤٩٣	٧١٦٧	٣١٦	٤٢٢	٣٠٨٦	٣١٦٦		
ارمنى							١٤	٩				
بلغار												
قتوليك												
يهودى			٣				٩	٥				
پروتستان												
لاتين												
تبعهٔ اجنبیه ايله تابعيتى	٤	٣			٢٧							
مشكوك بولنان												
يكون	٦٨٦٩	٦٥٣٠	١١٦	٤٣	٩٠٩٠	٧٦٨٨	٥٣٩	٣٦٣	٥٦٨٥	٥٧١٥	١٢	٧

اسامی جماعت	اجمال	تكفور طاغی سنجاغی یكونی				تكفور طاغی قضاسی			
		ولی		باجی		ولی		باجی	
		ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	۵۴۳۶۰	۲۷۵۰۴	۲۵۳۳۸	۱۱۱۹	۳۹۹	۷۷۸۸	۷۴۴۷	۸۹۳	۲۶۵
روم	۴۱۶۵۳	۲۱۲۸۳	۱۹۷۴۰	۴۲۰	۲۱۰	۹۶۵۷	۹۲۸۷	۲۳۹	۹۰
ارمنی	۱۱۲۵۲	۵۵۱۹	۵۵۷۲	۱۲۶	۳۵	۳۷۵۸	۳۸۵۸	۸۹	۲۱
بلغار	۳۹۹۸	۲۱۰۸	۱۸۸۵	۵		۱۴	۲۴		
قتولك	۶۰۳	۲۹۸	۳۰۵						
یهودی	۱۰۷۷	۸۷۷	۸۰۷	۲۱	۲	۵۵۶	۵۰۲	۱۸	۲
پروتستان	۱۲۷	۶۴	۶۴			۶۴	۶۴		
لاتین									
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشكوك بولنان									
یكون	۱۱۳۷۰۱	۵۷۶۵۳	۵۳۷۱۱	۱۶۹۱	۶۴۶	۲۱۱۷۳	۲۱۱۸۲	۱۲۲۸	۳۷۸

اسامی جماعات	چورلی قضاسی				معلقره قضاسی				خیره بولی قضاسی			
	یرلی		یبانجی		یرلی		یبانجی		یرلی		یبانجی	
	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث	ذكور	اناث
اسلام	٦٠٩٧	٥٢٢٤	٩٣	٤٠	٦١٨٥	٥٩١٠	١٠٩	٧٢	٧٤٣٤	٦٧٥٧	٢٥	٢٢
روم	٣٤٧٨	٣٣١٠	١٣٠	١٠٦	٦٢٧٩	٥٥٦٣	٤٨	١٢	١٨٦٩	١٥٨٠	٣	٢
ارمنی	٦٧٠	٦٢٠	٢٥	٨	١٠٥١	١٠٥٦	١٢	٦	٤٠	٣٨		
بلغار	١٥٧	١٦٠	٥		١٧١٣	١٥١٧			١٩٦	١٨٤		
قتولك					٢٩٨	٣٠٥						
یهودی	٣٢١	٣٠٥						٥				
پروتستان			٣									
لاتین												
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشكوك بولنان												
یكون	١٠٧٥١	٩٦١٩	٢٥٦	١٥٤	١٥٥٠٦	١٤٣٥١	١٦٩	٩٥	٩٤٣٩	٨٥٥٩	٣٨	٢٤

اسامی جماعت	اجمال	دده آغاج سنجاغی یكونی — یرلی — ذكور	یرلی — اناث	یباجی — ذكور	یباجی — اناث	دده آغاج قضاسی — یرلی — ذكور	یرلی — اناث	یباجی — ذكور	یباجی — اناث
اسلام	٤٠٣٦٢	١٩٨٠٨	١٩٢٣٠	٨٣٤	٣٩٠	٥٣٧٥	٥١٨٢	٥٠١	١٩٤
روم	٢٢٧٦٥	١١١٣١	١٠٤٥٣	٨٤٢	٣٣٩	٣٢١٠	٣٠٧٦	٥٠٧	٢٥١
ارمنی	٤٨٦	١١	٨	٤٠٧	٦٠	١١	٨	٣٩٥	٥٣
بلغار	١٥٢٩٦	٧٨٥٠	٧٣٠٢	٨٥	٥٩	٥١٧٤	٤٦٥٤		
قتولك	٤٠	٢٥	١٥						
یهودی	٧٧	١١	٦	٣٥	٢٥	١١	٦	٢٦	١٩
پروتستان									
لاتین									
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشكوك اولانلر									
یكون	٧٨٩٢٦	٣٨٨٣٦	٣٧٠١٤	٢٢٠٣	٨٧٣	١٣٧٨١	١٢٩٣٦	١٤٢٩	٥١٦

اسامی جماعات	صوفیلو قضاسی				اینوز قضاسی			
	یرلی		یباجی		یرلی		یباجی	
	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث	ذکور	اناث
اسلام	١٢٦٥٨	١٢٤٧٥	٢٥٩	١٦٠	١٧٧٥	١٥٧٣	٧٤	٣٦
روم	٦١٧٦	٥٨٢٨	١٢٧	٥٠	١٧٤٥	١٥٤٩	٢٠٨	٣٨
ارمنی			١٢	٨				
بلغار	٢٦٢٧	٢٦١٠			٤٩	٣٨	٨٥	٥٩
قتولك	٢٥	١٥						
یهودی			٩	٦				
پروتستان								
لاتین								
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان								
یکون	٢١٤٨٦	٢٠٩٣٨	٤٠٧	٢٢٤	٣٥٦٩	٣١٦٠	٣٦٧	١٣٣

ادرنه ولایت جلیله‌سنده قید وتسجیل اولنان جماعات مختلفه نفوسنك اجمال عمومیسنی مبین جدولدر

اسامی جماعات	اجمال	یکون یرلی	یکون یباجی	ذکور یرلی	ذکور یباجی	اناث یرلی	اناث یباجی
اسلام	٥٢٠٣٥٨	٥٠٩٤٥١	١٠٩٠٥	٢٥٨٥٣٣	٧٢٦١	٢٥٠٩١٨	٣٦٤٤
روم	٢٨٢٥٧٣	٢٧٦٧٤٤	٥٨٢٩	١٤٣٠٥٠	٤٠٩٠	١٣٣٦٩٤	١٧٣٩
ارمنی	١٧٤٥٣	١٦٣٧١	١٠٨٢	٨٠٠١	٨٦٠	٨٣٧٠	٢٢٢
بلغار	١١٦٥٣٩	١١٦١٣٥	٤٠٤	٥٩٥٨٧	٢٦٩	٥٦٥٤٨	١٣٥
قتولك	١٥٢٥	١٠٨٩	٤٣٦	٥٥٠	٣٩٥	٥٣٩	٤١
یهودی	١٥٥٠٧	١٤٨٥١	٦٥٦	٧٦٠٠	٣٧٩	٧٢٥١	٢٧٧
پروتستان	١٩٨	١٨٦	١٢	٩٤	٦	٩٢	٦
لاتین	٤		٤		٣		١
تبعهٔ اجنبیه ایله تابعیتی مشکوك بولنان	٤٨١	٣٦٧	١١٤	٢٠٥	٧٩	١٦٢	٣٥
یکون	٩٥٤٦٣٦	٩٣٥١٩٤	١٩٤٤٣	٤٧٧٦٣٠	١٣٣٤٢	٤٥٧٥٧٤	٦١٠٠

﴿ سالنامه‌نك حين طبعنده وقوع بولان تبدلات ﴾

ماليه مفتشلكنه رفعت بك اولى ١٨ دا ٣١٠ ٤ع ص٣٠٣ ٢م دا ٣١١
كوملجنه متصرفلغنه خيرى پاشا حضرتلرى
تكفورطاغى » رضا بك افندى
مديه قائمقاملغنه جمال بك
اجه‌اباد » صالح افندى
كشان » الاستاش افندى
لوله‌برغوس » سايان حفظى افندى
اردوى همايون لوازم دائره‌سى اوچنجى شعبه مديرلكنه خلوصى افندى
» » » » رحمى » معاون ثانيلكنه طاهر افندى
» » » » » » مديرلكنه نورى »
اورنه كوى بدايت محكمه‌سى رياستنه حسين افندى
حصارلركنه » » قيرقور »
كوملجنه نيابتنه على رضا افندى
خيره‌بولى » عمر لدق »
مصطفى پاشا » محمد اسعد »
لوله‌برغوس » سايمان نجاتى »
مديه » محمد توفيق »
مارتوه » عبدالحق خالص »
حصارلركنه مدعى عمومى معاونلكنه امين بك
كشان قضاسى قائمقام » ديمترو افندى
صوفيلو » » » يوركى »
وزه » » » ميخائل »
ادرنه صندق امانتنه حسن افندى

مصطفى پاشا مستعلق معاونلكنه راشد افندی
حوصه « « احمد «
« بدايت محكمه‌سی ايكنجی كتابتنه داوید افندی
اسكدار ناحیه‌سی كتابتنه سالم افندی تعيين بيورلمشدر

— رتبه —

اشرافدن على بكه اولى ثانيسى ٢٥ محرم ٣١٥
بوسته‌وتلغراف‌باش مديرى يوسف افندی‌يه ثانيه ٦ صفر ٣١٥
اشرافدن حاجی لطفی بكه « ٢٠ محرم ٣١٥
تربه دره مكتب ابتدائی معلمی حافظ حسن افندی‌يه ادرنه‌مدرسلكی
بابيقه كبير « « « « نعمان « «
بباض « « « « يعقوب « «

— نشان —

اشرافدن نظمی بكه ٣ م ٢٠ محرم ٣١٥
ادرنه بلديه رئيسی علاءالدين بكه ٤ م ٢٥ ص ٣١٥
دده اغاج معتبرانندن الدون خامبورى « ٥ «

— عسكرى —

— رتبه —

اردوى همايون اركان حربيه قائممقاملرندن جودت بكه ميرالايلق
نظاميه طقوزنجی الای ميرالايلغنه رضا بك
جال طابورى بيكباشی‌سی حمد افندی‌يه قائممقاملق
اردوى همايون رديف كبسود طابورى بيكباشيلغنه خالد افندی تعيين
بيورلمشدر .

- نشان -

طوبجی اوبوس الایی میرالایی فواد بکه ٢ ع
ارکان حربیه برنجی شعبه‌سنه مأمور میرالای وهبی بکه ٣م
سواری سکزنجی الای قائممقامی حسین بکه ٤ م
« اون‌ایکنجی « « صبحی « ٤ م
« طقوزنجی « « محمد « ٤ ع
قونیه ردیف طابوری بیکباشیسی مصطفی افندی‌یه ٤ م
پیاده اون اوچنجی فرقه ارکان حربیه‌سنه مأمور محمد صبری افندی‌یه ٥م
اون‌برنجی سیار طوبجی الاینک برنجی طابوری قول اغاسی لطفی افندی‌یه ٤ع
یدنجی « « « الای مفتیسی موسی افندی‌یه ٤ م
طقوزنجی « « « برنجی طابوری بیکباشیسی عزت افندی‌یه
بشنجی رتبه‌دن مجیدی نشان ذیشانی احسان بیورلمشدر

İSTA
BÜYÜK
BELED
ATATÜRK

ولایتده بولوب مأمور ومستخدم اولمیان اشراف ومتحیزان ومعتبرانك اسامیسی ایله حائز اولدقلری رتبه ونشانلرك تاریخ توجهلرینی مبین جدولدر .

	رتبه	تاریخ	نشان
ادرنه اشرافندن رشید بك	اولی ثانیسی		٥م
ادرنه مولوی شیخی اشرف افندی			٣ ٢٤ ج ٩٨
نافعه مدیری سابق قاسو «	متمایز	غره ذا ٩٥	ع ١ ١٩ ذ ٩٩ م ١ ٢٥ م ٩٢
جامع عتیق امامی حافظ ابراهیم «	ازمیر پایه سو	٦ ش ٣١٤	٤م ٧ ر ٣٠٢
طاشلق مدرسی حسین «	کبار مدرس	١٣ ص ٩٤	
ادرنه اشرافندن محمد افندی	ثالثه	١٦ ج ٣٠٠	ع ٤ ١٥ ج ٣٠٥ م ٥ ١٥ ع ٩٣
دفتر خاقانی قلمی باش کاتبی سابق عبداله افندی	«	١٩ جا ٣٠١	
دوقتور سوقراط افندی	«	٢٤ ل ٣٠١	
ادرنه اشرافندن حافظ ادهم بك	«	٢٩ ل ٣٠٤	
حایك اغا	«	٧ ر ٣٠٣	٤م ٢١ ر ٣٠٣
اوچ شرفه‌لی خطیبی حافظ محمد افندی	مدرس	٢٧٠	
رئیس القرا حافظ رافت «	«	١٦ ن ٩٣	
حافظ خلیل «	«	«	
دار الحدیث مدرسی سعید «	«	«	
مصطفی افندی	«	٣ ن ٩٤	
مجونی هاشم افندی	«		
جامع عتیق امامی محمد توفیق افندی	«	١٦ ن ٣١٠	
ادرنه‌ده مسود حافظ راشد «	«		
ادرنه‌ده بیوك مدرسه‌سی مدرسی حسن افندی	«		
ادرنه‌ده علی بك دامادی محمد افندی	«		

IBUL ŞEHİR İYESİ KİTAPLIĞI

	رتبه	تاریخی	نشان
ادرنه ده بوده اسقاپوزی افندی			٤م
〃 ارزاق متعهدلرندن تمل افندی			٤ه
〃 〃 الپازار 〃			٤ه
〃 کورکجی مردخای 〃			٥ه ٢٨ش ٣٠٠
〃 خاسم اوغلی بوده 〃			٥ه ٢١ ر ٣٠٧١
〃 سوکیاس یاقوبیان 〃			٥ه ذ ٣٠٨
〃 اجزاجیلرندن بخور 〃			٥ه ٨ ب ١٣٤
تکفورطاغی معتبرانندن اتنه دروس 〃	متمایز		
اسکیجه وجوهندن محسن 〃	ثالثه	٢٣ ذا ٧٢	
〃 〃 جاوید بك	〃	٩٨	
تکفورطاغی 〃 احمد ادیب بك	〃	غره ر ٣٠٠	
اسوکلی وارسام افندی	〃	٥م٣٠٥	٣٠٤
درنتوقه وجوهندن علی بك	ثانیه	٢٤ جا ٩٩	مجاهدیه مدالیه سی
کوملجنه 〃 بینار افندی	〃	٤ ر ٣٠٠	
قرجه علی 〃 حاجی محمد اغا	〃	٢٦ ذا ٣٠٩	٥م ١٤ ج ٣٠١
ادرنه کویده دمیرلر مصدق افندی	رابعه	٢٩ ج ٣٠٤	٥ه ٢٢ص ٣٠٤
ادرنه ده بقال باشی امین افندی	〃	١٦ ن ٣١٤	
اسکیجه وجوهندن طاهر 〃	خامسه	٢٣ ب ٣٠٩	
ادرنه 〃 طاهر بك			٤م
جسرارکنه 〃 خالد افندی			٥ه ١٠ را ٩٣
لوله برغوس 〃 احمد بك			٤ه ١٦ ج ٣٠٩
دیمتوقه 〃 احمد افندی			٥ه ٣ م ٣٠٦
انجی جای 〃 حاجی حسن افندی			٥م ١٦ ذ ٣٠٦

	م	تاریخی
اخی چلبی وجوهندن عبدالرحمن افندی	٥	١٦ ذ ٣٠٦
طمراش 〃 عادل اغا	ع٤	١٣ ذ ٣٠٥
دولن 〃 حاجی یوسف اغا	٥م	٣ ذ ٣٠٥
اورنه‌کویلی استراطی ایزدروله اغا	٥	٣ م ٣٠٦
〃 مالدرجیلی یورکی 〃	٥	٦ ج ٣٠٤
〃 بولس‌ورانلی حسن 〃	٥	٣ م ٣٠٦
〃 محمودلیلی احمد 〃	٥	٣ 〃
〃 قپا اغاجلی عارف 〃	٥	٣ 〃
〃 استفان 〃	٥	٣ 〃
〃 الیجه الانلی صالح 〃	٥	٩ ج ٣ ٤
〃 استراطی افندی	٥	٢٣ م ٣٠١
〃 محمودلیلی عثمان اغا	٥	٩ ج ٣٠٤
اسکیجه وجوهندن حافظ خلیل افندی	٥	غره ب ٣٠٤
〃 معتبراندن قیومجی اوغلی دیمترو افندی	٥	٣٠٧
مصطفی پاشاده زخاراکی اغا	ع٤	٢٩ ش ٣٠٥
〃 قوریشه 〃	٥م	٢٧ ذ ٣٠٥
روبجوزده کوستکلی حاجی محمود اغا	٥	٣ ذ ٣٠٥
〃 بدن ایلیجه‌لی احمد 〃	٥	٣ 〃 〃
سلطان یری وجوهندن احمد 〃	٥	٣٠٤
〃 〃 اسماعیل 〃	٥	٩٥
سوفلوده اده قریه‌لی محمد علی 〃	٥	٨ ن ٣٠٧
〃 دمیرویران قریه‌لی محمد علی 〃	٥	
شارکویده بچکرلی 〃 مراد 〃	٥	٢ ج ٣١٠
〃 ابوستول قالفه اغا	٥	
قرجه‌علی وجوهندن قرەمان احمد اغا	٥	١٢ ذا ٣٠٨
〃 〃 حاجی‌اوغلی محمد 〃	٥	١٢ 〃
〃 〃 ناهیلرلی کامل 〃	٥	١٢ 〃

– تصحیح –

صحیفه	خطا	صواب
٥٥	رئیس توفیق بك ثالثه	ثانیه
«	فخوی اعضا	فخری
٥٨	صحیه مفتیه‌سی	مفتشی
٦٦	رضا بك ثالثه	رابعه
٩٤	مخطار افندی	مختار افندی
٩٧	قائمقام	قائممقام
٩٩	دیكنلی طابوری	دیكیلی
١٩١	كامل افندی رابعه	كامل افندی
«	احمد «	احمد « رابعه
١٩٨	انسوان بلاو افندی	انطوان بلور افندی

فهرست

صحيفه	
٣	تقويم
١٦	غره‌نامهٔ عربى
١٧	غره‌نامهٔ رومى
١٩	سلاطين عظام حضراتى
٣٦	رتبه و نشانلر
٤٢	واليلر
٤٦	مركز ولايت
٨٢	اردوى همايون
١٠٥	مصطفى پاشا قضاسى
١١٠	قرجه على «
١١٤	جسر اركنه «
١١٨	ديمتوقه «
١٢٣	اورته كوى «
١٢٧	حوصه «
١٣٠	كوملجنه سنجاغى
١٣٨	اسكيجه قضاسى
١٤٣	سلطان يرى «
١٤٦	اخى چلبى «
١٤٩	اكرى دره «
١٥٢	دارى دره «
١٥٥	روبجوز «

صحيفه	
١٥٧	قرق كليسا سنجاغى
١٦٦	طرنوه قضاسى
١٦٩	لوله برغوس «
١٧٣	ويزه «
١٧٦	اخته بولى «
١٧٨	مديه «
١٨٠	باباى عتيق «
١٨٣	دده اغاج سنجاغى
١٩١	صوفيلو قضاسى
١٩٥	اينوز «
١٩٨	كليبولى سنجاغى
٢٠٥	كشان قضاسى
٢٠٨	شاركوى «
٢١١	مرفته «
٢١٤	اجه اباد «
٢١٦	تكفور طاغى سنجاغى
٢٢٦	چورلى قضاسى
٢٢٩	معلقره «
٢٣٤	خيره بولى «
٢٣٧	نفوس عمومى جدولى
٢٥٣	سالنامه‌نك حين طبعنده وقوع بولان تبدلات
٢٤٦	رتبه و نشانى حائز ذوات

BELEDİYE KÜTÜPHANESİ

﴿ ادرنه غزته‌سی ﴾

بر سنه‌لك اجرتی محلی ٦٠ غروشدر

نسخه اجرتی ١٥ غروشدر بر نسخه‌سی هجری ختم اولنور

﴿ ادرنه مطبعه‌سی ﴾

مطبعه‌مزده كوردده حروفات وطاشلر ما كنه‌لرندن بيوك واهون اولارق تركجه، فرانسزجه، روسجه، بلغارجه، ايتاليانجه، السنهٔ سائره‌جه هر دورلو كتابات، دفاتر، اوراق وقارت وزيت طبع اولنمقده‌در

23 ٩٢٦